中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號
工商日報
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
The Kung Sheung Daily News
督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部 5—283378—80（三線）
經理部：5—281521—3（三線）
營業部：5—279307、5—280708、
中區辦事處：5—225495、5—221238、
電報掛號：七九五 郵箱六二號
今日出紙三張半 每份叁毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一八三八九號

工黨失敗・解散國會
加拉漢宣佈定五月三日大選

【倫敦二十九日路透社電】首相加拉漢今日謁見英女皇，安排提早舉行大選。

現年六十七歲的加拉漢出席一個內閣會議，討論他在昨晚信任投票中被擊敗一事，然後走一條所有失敗的英國首相的舊路——前往白金漢宮覲見英女皇。

英女皇要進行憲法上的職責，頒發國會解散令。

加拉漢在唐寧街十號官邸主持一小時內閣會議後，宣佈在五月三日大選。

日期選在五月三日的原因，是讓英女皇不必延期原定五月十六日起程訪丹麥之行。

一般相信五十三歲的泰卓爾夫人會贏得大選，成為歐洲首位女首相，但亦沒有人敢說她能輕易獲勝。

預料屆時加拉漢的工黨和泰卓爾夫人的保守黨，將會有一場激烈的爭鬥，前者自一九七四年起一直執政至今，而後者則在那一年連續兩次大選中落敗。

主要的問題一如去年，但亦有些不同處——英國經濟一蹶不振，和為防範罷工和通貨膨脹式加薪要求的惡性循環，而對工會權力予以禁制的限度。

加拉漢的少數黨政府，昨晚以三百一十一票對三百一十票一票之差，失卻少數黨對其政府執政的支持。

這是五十五年來政府首次在眾議院中投票被擊敗。

工黨一老議員 病重未能投票 否則拉成平手

【倫敦廿八日美聯社電】英國工黨政府，週三晚在共有六百三十五個議席的下議院不信任投票表決中，以一票之微被推翻。

加拉漢首相受挫後，只有提前舉行大選，而保守黨可能藉着這個機會而在六週內上台執政，其黨領袖更順理成章地成為歐洲第一位女首相。

泰卓爾夫人之所以獲勝，關鍵在於十名北愛爾蘭新教徒議員，大多支持「不信任案」。

三個少數黨派共有卅名議員與三百八十一名保守派議員一起投票支持「不信任案」。加拉漢的三零六名工黨議員，僅獲四名少數黨議員支持，比數是三一一票對三一〇票，有七名議員棄權，四個議席沒有投票權，另三席空置。

本來，工黨仍有可能贏得信任票，終因一名患病議員無法投票而輸了。

工黨事前已料到投票結果將非常接近，下令所有議員須在表決三小時前抵達國會，同時並企圖把心臟病入院的七十二歲議員包頓爵士抬到國會投票。

但是，工黨官員最後判定包頓病情太重，不宜離院，如果包頓投了工黨一票，則出現平手情況，下議院議長將按傳統有權投政府一票。

工黨政府失敗 英股狂升創紀錄

【倫敦廿九日路透社電】英國工黨政府昨晚在國會不信任投票中落敗之後，倫敦股市價格今早暴升，刷新紀錄，工黨的失敗意味着提前大選。

今早倫敦股市開市後首半小時內，金融時報工業平均指數上升十九點五，高達五百五十七點八，以往最高記錄是一九七七年九月的五百四十九點二。

股票總值上升二十億英鎊（四十億美元）。

因為很多商家看好預期在五月初舉行的大選中，保守黨會取得勝利，他們希望保守黨會減稅及放寬股息的控制。

未來女首相？

英國反對黨領袖泰卓爾夫人，星期三晚國會投票中，以一票之微，擊敗加拉漢的工黨政府。她離開下議院時微笑揮手。五月初之大選，泰卓爾夫人很可能成為英國第一位女首相。

越外長首次坦言承認 逾十二萬越南軍 仍在高棉境作戰

【曼谷二十九日路透社電】越南官方通訊社報導：越南外長阮維楨承認，在高棉境內確有越軍。

該社謂：阮維楨最近對法國一共黨報紙的記者表示：越南曾向高棉人民謂：「越軍會協助他們保衛國土。」

這是越南首次公開承認高棉境內確有越軍，自從由越方支持的政府，在一月時推翻親中共的寶儀總理政權後，河內一直否認曾派軍赴棉。

高棉上週證實境內有越軍。當時由蘇俄支持的新政府外長洪辛，對金邊的路透社記者表示：越南遵照雙方於上月簽署的友好及合作條約，派軍赴棉。

越南通訊社謂：阮維楨亦發表同樣聲明，但補充說：越南是應金邊的要求而派兵赴高棉。此間的外交界消息人士稱：有十萬名越軍曾參與在兩週內推翻普儀政權的大型運動，然後扶掖親俄政府執政。

他們謂：目前在棉境內仍有十二至十三萬名越軍，並有跡象顯示，他們正預備在旱季前，對正在進行游擊戰的前普儀政府軍展開盛大攻勢。

據消息人士稱：雖然越軍控制了所有主要城市和重鎮，但游擊隊卻正在打亂他們的大批供應線。

東華三院己未年董事局就職啓事

敬啓者：本居己未年董事局就職典禮，謹訂一九七九年四月一日（星期日）中午十二時在東華醫院大禮堂舉行，恭請民政司李福逑先生頒發戊午年總理顧問獎狀，行政局非官守議員鍾士元爵士監誓，敬請蒞臨指導，藉增光寵。按歷年董事局就職之日，各界友好均惠贈花籃花牌致賀，隆情盛意，良深感紉，惟鑒於目前社會服務需求，日益殷切，倘各界友好將惠贈花籃花牌折為現金，以捐助本院作為各項發展建設費用，則各界之惠贈不但可獲充份運用，而廣大市民亦會受益。熱心人士仍本愛護三院，關懷善業之熱誠，積予贊助。謹此佈達，恕柬未週，諸維鑒亮

東華三院己未年主席 邱木城
副主席 曾永森 呂志和 姚中立 馬墉傑 蕭錫鋒
總理 嚴王蘭 莫華劍 馬清權 蕭曾鳳霙
王敏剛 洪桐城 關黃棣華 周厚昌
朱飛龍 吳昌 梁仲清 梅應源 張宗儒
謹啓

超值現貨旺舖・住宅

新鴻基地產

地點	樓名	建築面積	特價
馬頭涌道111號	錦華大廈住宅	392呎	$203,000
馬頭涌道111號	錦華大廈住宅	432呎（另平台255呎）	237,000
旺角煙廠街6號	華新大廈住宅	403呎	200,000
西洋菜街271號	新豪大廈旺舖	336呎	322,000
西洋菜街271號	新豪大廈旺舖	541呎	472,000
上環威利蔴街8號	星輝大廈旺舖	1969呎	2,100,000
上環威利蔴街8號	星輝大廈旺舖	892呎	1,478,000

長江實業（集團）有限公司
一九七八年度董事會主席業務報告

全年度盈利

本人謹向各股東報告：本集團一九七八年一月一日至一九七八年十二月卅一日止財政年度經會計師審核除稅後之綜合純利達港幣一億三千二百六十一萬元。（另有屬非經常性收益計港幣一億一千二百三十七萬元不包括在內）。比較去年度同期除稅後之綜合純利港幣八千五百五十五萬元超出約達百份之五十五。

目前本公司已發出之股票全部共為一億一千三百六十七萬八千股，如以上述一九七八年度純利一億三千二百六十一萬元計算，等如每股盈利達一元一角七分，比較一九七七年度每股純利七角五分超出約達百份之五十五。

派息

鑒於上述業績尚屬滿意，本董事會現決定建議開派一九七八年度末期息每股港幣三角八分，如連同該年度已派發之中期息每股五角五分，則一九七八年全年度每股派息共為港幣四角三分。

上述一九七八年度末期息每股三角八分，如獲股東週年大會通過，將於一九七九年五月八日派發。

紅股

本董事會同時建議派發紅股每五股送一股，此等紅股除不能享受一九七八年十二月三十一日會計年度之末期息外，其他權利均與本公司已發行之股份相同。

業務報告

本人除於一九七八年七月二十八日之中期報告書內詳細闡明該年度上半年內之各項主要業務活動外，現將該年度下半年內之若干重要業務概況報告如下：

1. 一九七八年下半年度內已完成大伙之大廈計有：北角英皇道四九九號"北角工業大廈"（本集團佔百份之一百權益），北角賽馬山道"賽西湖購物中心"（本集團佔百份之五十權益），銅鑼灣介於高士打道／謝斐道間之"伊利莎伯大廈"（本集團佔百份之三十五權益）。
2. 本集團已與東南紡織有限公司達成協議，合作發展位於荃灣海傍T.W.M.L.7號地段佔地約八萬九千方呎土地一幅，計劃興建新型工業貨倉大廈，全部上蓋樓面總積約達一百三十餘萬方呎，有關該地盤之所有設計、建築、資金及銷售等發展事宜均由本集團負責。（該項投資本集團佔百份之六十權益）
3. 本集團透過名下聯營公司加拿大怡東財務有限公司與本港地產商合作向政府投得位於九龍尖沙咀東部K.I.L.10598號地段商業用地一幅，面積約四萬七千餘方呎，計劃興建十五層高新型商業／寫字樓大廈，完成後全部樓面總積約五十七萬方呎，有關該地盤所有設計、建築及銷售事宜均由本集團負責。（該項投資加拿大怡東財務有限公司佔75%權益，即本集團佔37½%權益）
4. 本集團與本港其他公司已簽訂合約，合作購入COPPER LAND COMPANY LIMITED之全部股份。該COPPER LAND COMPANY LIMITED全資擁有德輔道中鐵行大廈之全部業權，根據計劃該大廈將重建為一座新型商業／寫字樓大廈，有關該地盤之設計、建築及銷售等發展事宜均由本集團負責。（該項投資本集團佔65%權益）
5. 本集團與本港其他若干著名公司合作購入位於香港花園道／馬己仙峽道交界佔地約九萬方呎之愛都大廈，計劃於一九七九年四月開始拆卸改建為三幢高尚華麗住宅大廈，每幢高達四十二層，共有三百四十個住宅單位，樓面總面積全部約達七十一萬方呎，本公司並被委任為發展策劃經理。（該項投資本集團佔17½%權益）
6. 本集團與本港二家地產公司合作投得位於香港皇后大道中I.L.8480號地段佔地約九千二百餘方呎之商／住用地一幅，計劃興建三十六層高商業／住宅大廈，樓面總積約可達十萬方呎。（該項投資本集團佔33⅓%權益）
7. 本集團透過名下一家佔有93%權益之附屬公司"ROSTOCK COMPANY LIMITED"，已成功購入聯德公司全部股份百份之五十一。該聯德公司擁有元朗天水圍農地約五千二百萬方呎。（即本集團約佔二千五百萬方呎農地權益）。初步發展計劃尚在草擬中，該項龐大土地發展潛力極佳，對本集團日後長期發展將提高重要之貢獻。
8. 在本年度中期報告書內曾宣佈，本集團佔有90%權益之附屬公司"凌峯發展有限公司"，已購入荃灣地段T.W.T.L.3及15號佔地約十六萬五千方呎工業用地，現本集團已將凌峯發展有限公司全部股份中之20%權益售與怡和集團。
9. 本公司聯合其他地產公司組織一集團與香港電燈公司集團共同合作發展位於北角電器道目前該電燈公司集團所擁有之大幅土地，根據計劃將興建商業／住宅大廈，本公司已被委任為該龐大發展之策劃經理，負責設計、建築及銷售等事宜。（本集團佔30%發展權益）
10. 本集團於期內曾擬購入相當數量之九龍倉股份，原定計劃作為長期性之投資，但在購入期內適逢股市全面上揚，該股市價已超出本集團原定計劃，經慎重考慮後，已將所有購入之九龍倉股份全部售出，所獲利潤亦已全部撥入本公司一九七八年度之非經常性帳目內。
11. 本集團透過名下一家佔有70%權益之附屬公司，迄目前止，經已擁有超逾百份之二十五之青洲英坭有限公司全部發行股份，本集團對該項股份之持有，將屬長期性投資。青洲英坭有限公司董事局經已宣佈，一俟該公司於一九七九年四月十一日召開之股東特別大會上通過有關組織章程之細則修訂本後，擬邀請本人、李業廣先生及盛頌聲先生加入其董事局。
12. 一九七八年下半年度內售出之物業
下列若干收益偏低之物業經於下半年度內售出，所獲利潤已撥入一九七八年度非經常性收益帳目內。1.官塘鴻圖道53A工業大廈。2.官塘興業街四號工業大廈。3.軒尼詩道393—407商業大廈（餘下之全部寫字樓單位）。4.尖沙咀美輪酒店現址（該項為有長期租約之物業，本集團早於一九七七年十二月簽署合約售出，根據該合約已於一九七八年十二月完成交易）。
13. 期內各項建築積極進行，預期可於一九七九年內完成之大廈
1.葵涌K.C.T.L.322—325（本集團佔50%權益）。2.駱克大廈銅鑼灣駱克道／謝斐道／堅拿道東（本集團佔35%權益）。3.金巴利道25號商業大廈（本集團佔50%權益）。4.九龍塘林街N.K.I.L.5722工業大廈（本集團佔100%權益）。5.葵涌K.C.T.L.355工業大廈（本集團佔60%權益）。6.荃灣T.W.T.L.220住宅大廈部份（本集團佔10%權益）。7.薄扶林道薄扶林花園（本集團佔50%權益）。
14. 屬下酒店業務蓬勃，收益續有增進
本集團全資擁有之香港希爾頓酒店業務極佳，收益穩步增加。在目前本港旅遊業正趨蓬勃，一流酒店極度缺乏聲中，該酒店未來業務與收益，料將有一長期性之增長持續，前景至為樂觀。

一九七八年度為本公司上市以來最重要之一年

本人願予特別指出，本集團一九七八年度之業績成就，其意義已非僅止於盈利與資產總值等之續有增進，更重要者厥為本公司經多年來之努力經營後，已取得各大集團及社會人士對本公司更大之信心與支持。包括一連串合作投資在內之各項龐大發展計劃，預售樓宇之優異成績，獲得更多具有潛力優越之發展土地包括大量乙種換地權益書及藍圖內農地，以及本身健全而充裕之財政等有利因素，均於該年度內獲得較預期更大之效果，並為公司奠定未來多年更堅固之基礎，使公司無論在地位上或未來業務發展方面完全買入另一新紀元。本人認為一九七八年度實為本集團發展里程重要之一年。

業務展望

目前由于油價、通貨膨脹及高利率等不利因素，致所有工業先進國家之經濟幾乎均受其影響而處于動盪不安中。本港工業及地產業自亦蒙受相當程度之影響，因此，向以強力發展中不忘穩健之本公司，對未來業務推進方面，將持更審慎態度。

但在另一方面，目前本港政治環境安定，人口繼續不斷增加，在購樓者實際需求，銀行分期付款年期延長及置業保值等重要支持力下，各類樓宇銷售仍繼續保持暢好，樓價亦因地價及建築成本高漲而無法降低於目前之水平，兼之本港一般工商業普遍均屬穩定，外來投資年來更轉趨積極，展望一九七九年本港地產業仍能穩步發展，如以長期而言，則前景更為樂觀。

本集團由於手上擁有物業成本遠較市價為低，且在未來二三年內可完成之若干重要大廈早經售清，一九七九年度將屬更有進展之一年，本人深信除有不可逆料之情況外，本集團一九七九年度經常性盈利仍將有滿意之增進，而本次建議派發紅股後之一九七九年度每股派息亦將不少於一九七八年度未派發紅股前之每股股息水平。

本人謹藉此機會，對董事會同仁及集團各部門人員之忠誠服務與貢獻深表謝意。

	一九七八年 港元	一九七七年 港元	增加比率
集團除稅後純利（非經常性收益不包括在內）	132,610,592	85,549,759	55%
每股盈利	一元一角七分	七角五分	55%
每股股息	四角三分	三角二分	34%
派息總額	48,881,540	36,376,960	34%
股東權益（帳面值）	783,897,069	588,734,477	33%
每股資產淨值（帳面值）	6.90	5.18	33%

主席
李嘉誠

一九七九年三月二十九日

長江實業（集團）有限公司
召開股東週年大會通告

本公司現訂於一九七九年四月二十四日（星期二）中午十二時十五分假座香港希爾頓酒店二樓大舞廳召開股東週年大會，以便討論下列各項議案：

(一)省覽本公司截至一九七八年十二月三十一日止年度之帳目與董事會及核數師報告。
(二)宣派末期股息。
(三)選舉董事及釐定董事酬金。
(四)聘任核數師及釐定核數師酬金。
(五)討論及如認為適當時即通過或經修訂後通過下列普通議案："無條件授權董事會增發及處理數量不超過本公司已發行股本百份之十新股。"
(六)處理本公司其他合宜事項。

凡有權出席此次一九七九年四月二十四日股東大會投票之股東，可委派代表出席及投票，代表人不必為本公司之股東。

本公司將由一九七九年四月十一日（星期三）至四月二十四日（星期二）止共十四天內，暫停辦理股票過戶登記手續。已購買本公司股票人士，為確保收取股息權利，請將購入之股票連同過戶文件於一九七九年四月十日（星期二）下午四時前送達香港皇后道金門大廈二樓香港中央証券登記有限公司辦理過戶登記手續。

承董事會命
FAIR WIND SECRETARIAL SERVICES LIMITED
秘書

一九七九年三月二十九日

附註：關於上述議案第五項，董事會茲聲明本公司現時並無任何發行新股計劃，要求股東授權之原因，係為遵照一九七五年頒佈之香港各証券交易所上市條例修正案而提出。

長江實業（集團）有限公司
召開股東特別大會通告

本公司現訂於一九七九年四月二十四日（星期二）中午十二時四十五分（或隨即於股東週年大會後）假座香港希爾頓酒店二樓大舞廳召開股東特別大會，以考慮及如認為適當時通過下列議案成為普通議案：

普通議案

(一)本公司之法定資本由港幣三億元增至港幣四億元，亦即增加五千萬股每股港幣二元之股份，該等新股與本公司現已發行之股份享有同等權益。
(二)建議將本公司股本溢價帳內撥出港幣四千五百四十七萬一千二百元轉作資本，按每股港幣二元之面值作為二千二百七十三萬五千六百股之股款，凡一九七九年四月二十四日在股東名冊內已登記之股東，持有本公司每股港幣二元普通股五股者，均可獲配已繳足股款之新股一股，此項紅股除不能享受一九七八年十二月三十一日會計年度之末期息外，其他權益均與本公司已發出之股份相同。如遇有股東配有不足整數一股者，公司將不發給零碎股份，董事會得將該等碎股配與指定之代理人及認為適當時將之出售，收益撥歸公司所有。

承董事會命
FAIR WIND SECRETARIAL SERVICES LIMITED
秘書

一九七九年三月二十九日

附註：(一)凡有權出席此次股東特別大會投票之股東，可委派代表出席及投票，代表人不必為本公司之股東。
(二)本公司將由一九七九年四月十一日（星期三）至四月二十四日（星期二）止共十四天內，暫停辦理股票過戶登記手續。已購買本公司股票人士，為確保收取紅股權利，請將購入之股票連同過戶之文件於一九七九年四月十日（星期二）下午四時前送達香港皇后道金門大廈二樓香港中央証券登記有限公司辦理過戶登記手續。

美衆院壓倒性通過 維護我國安協法案

參院今將作最後批准

【華盛頓二十九日美聯社電】卡特總統對中華民國進行民間的新關係政策，正有待國會作最後批准，此舉又引致北平和國會中反對派人士表示不滿。

衆議院週三以三百三十九票對五十票通過一項安協法案，在美國已承認北平為中國唯一政府後，與中華民國維持非政府關係。

參議院們於週四下午，對該措施進行最後批准。

該項政府法案的最後一節，包括有一篇國會的聲明，聲稱美國會維持足以抗拒中共對台灣動武的實力。

威斯康辛州民主黨衆議員沙布洛基對議會反對者表示：「我欣聞中共對該法令不滿，並為此大發雷霆。」

參院外交事務委員會主席沙布洛基謂：「你們定已獲得再次保証。」

但反對者表示：他們沒有獲得保証。

佛羅里達州共和黨衆議員基利稱：「我們此舉無疑等於背棄中華民國。」

該項法案授權總統成立一個據稱為非政府的美國機構，代替現已封閉的大使館，負責進行提供美國援助，和其他五十多項計劃。

但國會要卡特同意進行宣誓，聲言若中共以任何武力攻擊、經濟杯葛、禁運或其他力量攻佔台灣，美國會極表關注。

警辭聲言：美國將會維持足以抗拒該等勢力的實力，但美國並不一定會防衛中華民國。

紐約州的民主黨衆議員和夫壓稱：中共反對該項警言維護中華民國安全的法案。

和夫說：「但如果他們放棄用武力，也就沒有上述需要了。」

據不願透露姓名的國務院官員表示：中共另一項反對的理由，是抨擊該項法案提議中華民國仍能維持一個獨立政府的地位。

反對者聲稱：國會此舉是背棄了一個有三十年交情的盟友。

俄積極拉攏印度

主動建議供米格廿三戰機 又願助建龐大核能發電廠

【新德里廿九日新法社電】據流貫一家週刊「閃電」週刊稱，蘇俄國防部長烏斯汀洛夫不久將訪問印度。

該週刊稱，雖然建議中的蘇俄國防部長訪問的性質，是回報印度國防部長加古凡爾去年到蘇俄的訪問，但認為此行緊接着俄總理柯錫金本月初的印度之行而來，是很重要的。

該週刊稱，蘇俄建議供應米格廿三戰機給印度。週刊補充，印度亦忖搜羅多種用途的坦克充實陸軍。

星期三日，加吉凡爾在下議院辯論國防預算案回答問題時表示，印度可能入口若干坦克。

【新德里廿九日法新社電】蘇俄準備替印度建造一所核能中心，該計劃相信是蘇俄總理柯錫金在本月初訪問此間時達成，但並未獲官式承認。

一個官方消息來源稱：該建議中的中心，將能發出一千兆瓦電力，輸出量將超過四個現存及正在興建中的核能中心，這四個中心的總發電量在一九八二年料將達一千六百四十兆瓦。

同一消息來源稱：印度正小心的研究蘇俄的建議，蘇俄提供了有利於印度的條件，並將接受印幣盧比，以作未來在印度購物之用。

越南消息証實 俄艦泊金蘭灣

【河內廿九日法新社電】蘇俄戰艦在金蘭灣出現的消息，今日獲得此間一消息靈通越南人士證實。

他說：「一個國家的船隻使用另一國的海港，在友好國家之間是很正常的。」

金蘭灣港位於南中國海，距離胡志明市東北三百公里（二百英哩）是越戰時期美軍建造海軍基地的地點。

蘇俄急速擴軍亞洲形勢轉變 日本軍方首次表明 必須重訂國防計劃

【東京廿九日合衆國際社電】日本報章報告，一日本高級軍官謂鑑於亞洲局勢急劇轉變，加蘇俄軍事擴張及中越邊界戰事，日本定要重訂它的防衛計劃。

報告引述地面自衛軍的參謀長永野志毛戶將軍稱，他自信受制於中東的美國希望日本增加它的防衛實力，以保障亞洲的安全。

這是日本第一位高級軍官首次公開表示需要在將來重訂一九七六年的防衛路線，該計劃限制防衛費用不得超過國民收入總額的百分之一。

永野志毛戶在日本工業界一會議上稱：「當初政府在一九七六年制訂防衛計劃時，沒人會估到蘇俄會有那麼超級的實力。」

他說：「面對這個威脅，在北海道只駐有四師防衛軍是不足以應付的。」

他指出，防衛計劃未需要立即作出重大修改，「局勢的轉變會影響我們在不久將來重訂防衛計劃」。

抗議以埃簽署和約 北平阿刺伯學生 向埃及使館擲石

一度與中共軍隊衝突

【北平廿九日法新社電】約有一百名阿刺伯學生今天在一次反以埃和約示威中，向此間埃及使館投擲石塊。

一名中共士兵被木棍擊傷面部。

示威在下午二時前不久在埃及大使館門前開始，一名埃及外交人員企圖干預，更使示威人羣情緒激烈。

示威者高呼反埃及總統沙達、以色列，與那些「由美國帝國主義擬起的投降條約政策」的口號。隨後，一名埃及外交官員駛車經過他們並阻了他們去路後，示威者退離大使館的閘門。

該外交人員與學生展開激烈的討論。示威者以拳頭捶擊外交官的車子。

外交官發動車子後擋向示威者，但目擊者稱無人受傷。

在此事發生後，示威者跑回大使館，在街上拾石頭向使館投擲。

跟着示威者與二百名奉命保護使館的中共士兵便開始互相推撞。

中共士兵試圖不用暴力鎮壓示威，在推撞中，一名士兵被學生揮舞用以支撐標語的棒子弄傷面頰。

在場的記者留意到士兵不願使用武力，並只試圖停止投石行動。

一名西方目擊者說，當示威者開始拆毀大使館的窗子時，使館建築物內一名武官拔出手槍指向示威者。

在約十分鐘後，學生便離開使館。

阿盟會議 不歡而散 敘與巴解 另組陣綫

【巴格達廿九日法新社電】一個可靠消息來源透露：由於沙特阿剌伯與其他保守國家的頓弱，伊拉克今日揚言退出在此間舉行的反埃及阿剌伯部長會議。該消息來源說：伊拉克警告稱：它將與敘利亞、利比亞與巴勒斯坦解放組織成立一「聯合陣綫」。他們昨天因同一理由已退出會議。

埃總統求和平 會齋戒六個月

體重減輕十八磅

【耶路薩冷二十九日合衆國際社電】一份報章星期四表示，埃及總統沙達在九月的大衛營高峯會議之後，由黎明至黃昏齋戒六個月來祈求和平。

「耶路薩冷郵報」表示：回教徒在伊斯蘭教齋月內由朝到晚舉行齋戒，但沙達今年延長他的齋戒，祈求與以色列達成和平條約。

該報獨稱表示，沙達總統的一名親信向他透露沙達在祈求和平的每日齋戒之中，減少超過十八磅。

該報表示：「該名親信表示，在總統私人醫生勸告之下，沙達才在兩星期前停止齋戒」。

【波昂二十九日法新社電】觀察家表示，今日從美國返國途中抵達此間與西德領袖會談的埃及總統沙達，露出極度的疲態。

在與以色列簽署歷史性和約之後啓程返回開羅的沙達，要求取消在總統施爾官邸為他而設的午餐。

從在此的軍用機場乘坐直升機抵達施爾官邸之後，沙達站立在機伙隊奏出國歌之時顯得目光呆滯。目擊者表示，他在歡迎儀式中難於保持笑容。

社論 立法局非官守議員的讜論

立法局前天開始辯論一九七九年至八零年度財政預算案，非官守議員在首天的發言中，侃侃陳辭，言中有物，較過去立法局的任何一次辯論財政預算案時，生色不少。嚴格來說，立法局非官守議員能發揮宏論的機會，僅祇一年一度的預算案辯論；此外，香港的行政、立法權力機構與別地不同，立法局議員的意見，不能改變行政當局的決策。儘管如此，非官守議員如果能適當的把民意發抒，未嘗不是一項好的現象。至少對他們來說，總算未忝厥職。

在首天的發言中，大部分非官守議員的意見，集中於港府政策方針的錯誤方向，這是現實題材，邇來的港幣幣值下瀉和通貨膨脹加速，已經具體反映出香港的經濟前途，危機四伏，此時如果不採取適當的肆應措施，可能導致不堪設想的困局。財政預算代表當局對新一財政年度的經濟政策重點所在，非官守議員心所謂危，當然要提出他們的意見。最值得一述的，應是羅德丞、畢力治、胡文瀚、張有興四位非官守議員的發言。

他們有的言人所未言，提出一套嶄新的方案；有的把市民長期以來所持的見解，加以發揮；有的且毫無保留地批評行政當局對立法局的不信任，玩弄數字遊戲。所有這些意見，其實民間早已潛存，祇因人微言輕，聽者藐藐而已！

首先是公共開支問題。為了冷卻內部經濟活動的過熱，有識之士一直籲請當局，削減公共開支。新的財政預算案並未作到這一點，祇做到了放緩而未做到減削，與現財政年度的公共開支對比，仍保持百分之十二的增長率。羅德丞議員指此為「錯上加錯」的計劃，相信是公允之言。羅氏認為新一財政年度的公共開支，應削減百分之十八（不包括地鐵在內）。本報在過去也曾提出必須削減公共開支的意見，因為貿易赤字已抵九十億大關，入口與出口的差距越拉越遠，現時冷卻內部經濟過熱的唯一可供抉擇措施，就是削減公共開支。削減公共開支並不是全部停止公共建設之謂，而是分開緩急的層序而加以規劃，應支的無須停支，暫時可以緩支的則暫加凍結，影響不會太大。如果不採此措施，通貨膨脹和貿易赤字，一定加速和擴大。據專家估計，本港今年的通膨率約為百分之八至百分之九，如果公共開支不予削減，再加上石油加價，通膨率可能增至兩位數字，那情形就值得憂慮了。

第二個問題是公務員膨脹。對於這一問題提出意見的，有羅德丞、畢力治和張有興議員。他們認為現時的公務員人數實在太多，重量不重質。由於人數衆多，一方面產生管理問題，此與邇來頻頻發生的公務員工潮，顯然有關。另一方面如同羅德丞議員所說的：任何機構的擴展太大和太急，通常可以引起工作效率的下降，這是的論。港府各個部門的行政效率雖然力求提高，但有的曇花一現，有的故步自封，若照市民的觀點與角度來說，迄未有何突出的表現。港府應該深入檢討的，就是：（一）是否需要這麼多的公務員，是否即能提高效率？（二）有無因人多事少而發生站站坐坐的情事？（三）行政管理是否因此而告鬆弛？

畢力治議員提出的政府若干部門（如九廣鐵路、郵政局、機場管理、食水供應、垃圾處理等）交給私人商業經營，藉此減少公務員人數的有增無減。這是以往無人提出過的建議，辦法雖然甚好，但可能言易行難，經營方式恐非一朝一夕所能改變。儘管如此，總算是一項新穎見解，仍值得進一步的徹底討論。畢氏的主張是把一部分官營的事業，轉移給民營，雖然「曲高」，但相信也是一項實際的見解。

最後談一談胡文瀚議員主張把港府的大量盈餘，低息貸放給工業。胡氏並舉出中華民國扶助工業的低息貸款為例，作為證明。這確是值得當局採納的建議，因為去年的政費盈餘有十六億元，今年預估為十四億元，兩者的總和已有三十億元，如果存於儲備，等於把「活錢」當作「死錢」處理。以低息轉貸給工業廠商，使他們增加財力，購買新的設備和擴大生產，相信是一項「功德無量」之舉，而對香港的經濟增長，亦必有裨益。

台灣
廣良興食品
香港有限公司
經已開業・八折優待
集汁牛肉乾
辣味牛肉乾
五香牛肉乾
純正豬肉鬆
純正豬肉乾
純正牛肉絲
台灣名師自製
在台灣付款可在本公司取牛肉乾
台北市民權東路199巷10號電話：5913687
香港九龍旺角砵蘭街216號A電話：③954562.③954863

半島高級遊覽團
專家精心策劃，旅程遍佈全界，專業經驗領隊，忠誠熱心服務

亞洲區特別酬賓團

日本本州七天$2,980
四月21.28日
五月5.12.19.26日
六月2.9.16.23.30日
七月7日
八月25日

日本南北九州七天$2,980
四月21.28日
五月5.12.19.26日
六月2.9.16.23.30日
七月7日
八月25日

泰馬星十天 $3,280
三月25日
四月4.8.13.22日
五月6.20日
六月3.17日
七月1.15.25日
八月1.8.15.22日

星馬七天$2,880
三月28日
四月7.11.16.25日
五月9.23日
六月6.20日
七月4.18.28日
八月4.11.18.25日

馬星菲十天 $3,580
四月7.11.16.25日
五月9.23日
六月6.20日
七月4.18.28日
八月4.11.18.25日

台灣環島九天$1,780
四月8.10.11.14.15.21日
五月12.26日
六月9.23日
七月7.14.21.28日
八月4.11.18.25日

台灣高雄七天$1,680
四月8.15日
五月6.20日
六月3.17日
七月22.29日
八月5.12.19日

菲律賓碧瑤七天$1,680
四月7.14.21.28日
五月5.12.19.26日
六月2.9.16.23.30日
七月7.14.21.28日
八月4.11.18.25日

曼谷芭堤雅六天$1,780
四月7.14.21.28日
五月5.12.19.26日
六月2.9.16.23.30日
七月7.14.21.28日
八月4.11.18.25日

芭堤雅五天$1,680
四月8.12.14日
五月5.19日
六月2.16.30日
七月15.25日
八月1.8.15.22日

遠程及環遊全界高級遊

環遊世界三十七天 $27,500
出發日期：七月20日

北歐冰島十八天 $13,500
七月24日，
八月7日，
九月11日，
十二月25日

歐洲西班牙二十天 $12,500
七月20日，
八月3日，
九月7日，
十月5日，
十二月21日

澳紐西澳洲十八天 $12,500
六月12日
七月24.31日
八月7.14日
九月11日，
十月2日
十一月6日
十二月18.25日

澳洲黃金海岸八天 $6,450
六月12日　十月2日
七月24.31日　十一月6日
八月7.14日　十二月18.25日
九月11日

東南非洲十四天 $11,500
五月20日　七月22日
六月10日　八月5.12.19日

全美加東西岸二十三天 $13,950
五月5.19日
六月2.16.30日
七月14.19.22.26.29日
八月5.11.18.25日

美加西岸 十四天 $8,950
五月5.19日
六月2.16.30日
七月14.19.22.26.29日
八月5.11.18.25日

美加東岸十五天 $11,500
六月24日
八月3.19日
七月22.27日

關島夏威夷十天 $6,950
五月5.19日
六月2.16.30日
七月7.14.21.28日
八月4.11.18.25日

夏威夷群島八天 $5,950
五月5.19日
六月2.16.30日
七月7.14.21.28日
八月4.11.18.25日

中南美洲廿四天 $19,500
出發日期：七月28日

亞洲區高級豪華團

斯里蘭卡九天$3,950
五月12.26日
六月9.23日
七月7.14.21.28日
八月4.11.18.25日

印尼峇里島九天$4,750
五月5.19日　七月7.14.21.28日
六月2.16.30日　八月4.11.18.25日

泰馬星十天$3,850
四月1.6.11.14.15.29日
五月13.27日
六月10.24日
七月8.22.29日
八月5.12.19日

馬星七天$3,250
四月4.9.14.17.18日　七月11.25日
五月2.16.30日　八月1.8.15.22日
六月13.27日

曼谷清邁 五天 $1,950 七天 $2,850
四月1.11.13.15.29日　七月8.22.29日
五月13.27日　八月5.12.19.26日
六月10.24日

菲律賓碧瑤七天$1,850
四月7.14.21.28日　七月7.14.21.28日
五月5.12.19.26日　八月4.11.18.25日
六月2.9.16.23.30日

台灣環島九天$2,150
四月7.8.12.13.14.21.28日
五月5.19日　七月7.14.21.28日
六月2.16.30日　八月4.11.18.25日

全日本鹿兒島南北九州本州九天$4,550
四月7.10.12.17.21日　七月7.14.21.28日
五月5.19日　八月4.11.18.25日
六月9.23日

鹿兒島九州七天 $3,650
四月7.14.21.28日　七月7.14.21.28日
五月5.19日　八月4.11.18.25日
六月2.16.30日

日本本州七天 $3,650
四月7.10.12.13.14.21.28日
五月12.26日　七月7.14.21.28日
六月9.23日　八月4.11.18.25日

日本韓國九天 $4,250
四月7.10.12.13.14.21.28日
五月12.26日　七月7.14.21.28日
六月9.23月　八月4.11.18.25日

鹿兒島韓國東京九天 $4,550
四月21.28日　七月7.14.21.28日
五月5.19日　八月4.11.18.25日
六月2.16.30日

韓國濟州島 四天 $2,150 七天 $2,950
四月14.15.16.28日　七月7.14.21.28日
五月12.26日　八月4.11.18.25日
六月9.23日

日本北海道七天 $3,650
四月14.28日　七月14.21.28日
五月5.19日　八月4.11.18.25日
六月2.16.30日

半島遊覽企業有限公司
總行：九龍尖沙咀星光行808室至810室 電話：3-694951-0（十線）
分行：香港德輔道中其昌人壽大厦七樓 電話：5-249201-5（五線）5-256211-5（五線）

過去「神化」給大陸帶來大災難！「紅旗」首次猛烈反毛 暗示華某護毛必失敗

強調要將「毛」從「神枱」上扯下

【中央社訊】中共的第三期「紅旗雜誌」，對鄧派系發動以貶毛思想和形像為中心的「實踐是檢驗眞理的唯一標準」問題，作了第一次鮮明表態，其反毛論調，較發動貶毛的鄧派尤為激烈。

「紅旗」是中共「中央」理論刊物，華國鋒係「中央」的主要領導人，現在「紅旗」作出如此不尋常反毛言論，顯示在鄧派勢力操縱下，承受毛某衣缽的華國鋒，已喪失了控制力量，根本無法維護毛的「神化偶像」。

「紅旗」這篇表態的專文，長達萬字，其中最激烈反毛言詞有如下數點：

一、認為毛是人不是神，據指出毛所以變成「神」，是「四人幫」把中共領袖從一批人縮小到一個人，又把一個人此於「黨」和群眾之上，領袖可以不要「黨」和群眾的監督，相反，「黨」和群眾必須「無限忠于」一個人。他們把獨一無二的領袖人物說成是從天而降的「天才」，又把「黨」和群眾的事業歸功于一個「天才」，這樣，毛就成了至高無上、全知全能、創造萬物的「神」。

二、以肯定語氣表示反對對毛的「神化」，指出對毛的思想可以「一分為二」，並強調「要把神還原為人」。

三、指毛澤東既有缺點又曾犯錯誤，並因「神化」給大陸人民帶來極大的災難。

四、抨擊以華國鋒為首的各級領導幹部把毛說的、定的，祇能照辦，不能更改。毛沒有說的就不能辦，沒有定的就不能行。過去的一切不能動，今後的一切照樣搬。結果，非但毛寫的，說的「一個字也不能動」，連錯別字也不能改，一切祇能以「語錄」為標準。

值得注意的是，「紅旗」提出如下警語說：

（一）人民已經從痛苦中驚醒，正在站起來抖落自己身上的歷史的灰塵。

（二）假如有人口唱贊歌，恭維領袖，敬若神明，就要注意他的手腕；看他到底要幹甚麼？並肯定地說：「那種別有用心的人，是遲早要暴露，必定要失敗的」。

前者顯係已決定唾棄了毛的思想，對後項警語，則是針對華國鋒而提出的。

指要求民主人權者實為反共行為

面對難以收拾局面手足無措

【北平二十九日法新社電】中共當局今日抨擊那些在此間展開非正式人權運動的人，共實是藉此掩飾他們跟共產黨和社會主義制度作對的活動。

「北京日報」打破了一週來對「民主」運動的緘默，又在社論中重申以前的控訴。

該報抨擊「有些人假借『自由』為名，出賣靈魂和國家情報，以達其不可告人的目的。」

該報又呼籲人民要對該等藏身在群眾中的階級敵人提高警惕。

「那些人『煽動人民，並利用人權、民主和為『人民利益』行事的招牌，企圖跟共產黨和社會主義政府作對。』」

該黨社論稱：那不過是由「一小撮人」所形成的「撒拔性潮流」。

觀察家認為，該黨社論已比黨報在上週號召恢復秩序的語氣較為溫和。

外滙短缺與管理人材缺乏 中共被迫重檢工業發展計劃

【北平二十九日合眾國際社電】北平外交界人仕星期四日透露，中共正重檢它的工業發展計劃，美國與其他外國的商人今年會比一九七八年更難在中共獲得訂單。

外滙短缺和缺乏管理人材是削減在一九七八年二月宣佈的七年經濟計劃的因素一。

差不多可以肯定的一個目標，是降低到一九八五年生產六千萬噸鋼鐵的目標。

在東京的中共貿易代表經已向日本商人表示到一九八五年鋼鐵生產的目標可能會減至四千五百萬噸。中共在一九七八年大約生產三千萬噸鋼鐵。

李先念於三月四日在東京接受讀賣新聞的訪問時表示，共中一些計劃的目標實在「太大」。

中共最佳的經濟管理人材之一的李先念表示：「共中一些同志，包括我自己，認為我們是太過輕率。」

中共與日續玩數字遊戲！未來12年貿易額由400億增至600億

較早之貿易協定延至九〇年

【東京廿九日美聯社電】日本與中共星期四交換照會，修訂雙邊貿易協定，把為期十二年的貿易額從四百億美元增加至六百億美元。

中共與日經濟協會主席兼新日鐵主席稻山嘉寬與中共「副經濟部長」劉希文出席此間一個儀式。

【東京廿九日法新社電】去年二月開始生效的中共與日本八年期總值二百億美元的貿易協定今日延長至一九九〇年。

雙方同意，在新協議之下，把原來的雙邊貿易目標增至兩倍甚至三倍，他們又同意在一九八一年談判，決定一九八三年以後中共原油及煤礦輸入日本的數量。

有關貿易的金融問題，雙方達成一共同協議，中共在一九七九年及以後成交的訂購，以分期付款方式解決，一半款項，以日圓支付，另外一半則以美元支付。至於尚未解決的出口工廠的交易，包括計劃中在上海設立寶山鋼鐵廠，雙方同意舉行進一步談判，決定應否維持原來的美元現金付款辦法，還是以信貸方式解決。

慶祝青年節 全國各界集會

【台北廿九日中央社電】全國各界紀念革命先烈暨慶祝青年節大會，今天上午在國父紀念館隆重舉行，政府首長、反共義士和海內、外青年代表三千人參加。行政院院長孫運璿首先頒贈給今年青年獎章得獎人劉茂生等十三人，全體與會人士對於他們的傑出表現給予持續而熱烈的掌聲。

全體與會人士肅立敬悼先總統蔣公，默念一分鐘。

擔任大會主席的政治大學學生吳育升致詞呼籲全國青年們，在目前處於歷史巨變浪潮的時候，正是接受時代考驗的大好時機，這一代中國青年要有「我死國生、國生我死」的氣節，以堅強的意志，和實際的行動，堅守工作崗位，朝着反共救國的大道邁進。

蔣總統接見全國青年代表

蔣總統經國於青年節前夕，在總統府大禮堂以茶會款待全國各界青年代表一百六十五人。

上圖：蔣總統在茶會上接受旅美長跑小將湘仲強呈獻的金牌，這面金牌是他在去年十一月參加紐約全美少年奧運會一哩半越野賽獲得的。

下圖：蔣總統在茶會上與青年代表交談。

石油漲價燃料成本貴 國際航協機票將起價

【日內瓦廿九日合眾國際社電】世界各航空公司星期四同意機票及空運加價，因為飛機燃油價格高漲，但加價程度不一。

在票價會議舉行的第二日，各航空公司建議加價，漲幅在百分之三至百分之十二之間，依航線及地區而定。

國際航空協會人員稱，會談在下星期繼續，尋求妥協的辦法。

會議消息靈通人士稱，前法國航空公司行政人員現票價會議主席站利艾達，可能在星期五或星期六，向與會的六十五家航空公司呈交一項妥協建議的草案。況美航空公司上月退出國際航空協會的制定票價機系，是唯一沒有參加會議的主要航空公司。

最迷人的祖母 四十五歲的柏杜莉茜亞史蒂堡斯太太，贏得英國一九七九年最迷人祖母名銜，她贏得銀杯之外，還有一千英鎊獎金及雙人渡假西非塞拉勒窩的優待。史蒂堡斯太太有三名子女，孫子也有三名，參加角逐最迷人祖母的有二十人。

俄青年引爆炸彈 在美使館內自絕

強求移民不遂惹來蘇俄軍警

【莫斯科廿九日路透社電】一名醫院發言人說：一名廿七歲蘇俄水手，在美國駐莫斯科大使館引爆一枚自製炸彈後，昨晚深夜抵院時傷重不治。

【莫斯科廿八日法新社電】美國官員們說：一名要求獲准移民美國的蘇俄男子，在蘇俄警察進入大使館來制服他的時候，引爆了用皮帶繫腰間的炸彈。

官員們並說：這名男子恐嚇若得不到政治庇護即炸毀大使館。據報大使館一名大官皮合格爾，在警察于當地時間晚上十時利用催淚彈進入使館時，受到輕傷，皮氏是事件中第一個與該名蘇俄男子談話的人，相信皮氏是被玻璃碎片或催淚彈碎片所傷。

蘇俄「塔斯社」說：當蘇俄用盡一切辦法都不能說服該男子離去時，美國大使湯恩授權蘇俄警察施用武力。

該社並說：該男子昔新使館職員，炸彈重兩公斤。

賓州核能發電廠突漏出低層輻射 暫時關閉作清理 附近居民未疏散

【賓州哈里斯堡二十九日美聯社電】從一個核子發電廠漏出的低層輻射，星期四日在二十五公里以外的空中亦可以被探測得到，但公司和政府官員堅持該地居民是安全的。

政府核子督察海眞士表示：「這並非大災難。」他表示在附近三哩島核子廠的反應爐已關閉，且並無損毀。

該州官員表示，他們並沒有計劃將居住在該一公里半地區內的一萬五千人撤走。

七十名配戴頭盔和穿上保護衣服的人員正在清理反應爐旁邊一間沒有保護的輔助建築物內受輻射影響的水。

這批人員每小時輪流工作，是爲了防止疲勞和過度暴露在輻射之下，當局表示，這個自九月時才開始啓用的反應爐，最低限度會關閉幾天。

核子反應爐漏出輻射 美國費迪生市的三哩島核能發電站內的一個核子反應爐，由於左方漏出含輻射性的水氣，現已告關閉，有些輻射經已散發至哈里斯堡附近。

太平洋海床發現 八呎三吋長海底怪蚯蚓

無眼無口・所屬何類

【華盛頓二十九日法新社電】在厄瓜多爾加拉巴哥群島對開太平洋海底七千五百呎深處，一條長八呎三吋的海底巨型蚯蚓，已被捕獲帶到岸上。

一批美國生物學家正在加拉巴哥群島外海洋，進行勘察時，在一處暖流由海床裂縫流出的地方，發現該條巨型蚯蚓。

該個美國探測隊伍，於一月二十四至二十六日乘坐一艘小型探測潛水艇艾爾溫號，在上述海域進行研究，地質學家去年曾利用該艘潛艇，在上述同一水城內，發現體型特大的魚、蝦、蟹和蛤。

科學家目前仍未能斷定該條巨型蚯蚓所屬的屬類，該蟲沒有眼和口，並且顯然只能在水溫約為攝氏十七點二度的水城內生存。

該條蚯蚓由科學家發現，艾爾溫號在一九七七年於同一水城所發現的巨型蚯蚓，約長一呎九吋。

美黃書泰斗 會被槍傷癱瘓 判罰二萬七

【喬治亞阿特蘭大廿九日路透社電】出版淫褻性濃厚的「賓淫業波士」雜誌的費連，因發行誨淫性刊物罪名成立，被罰款二萬七千五百美元。

費連昨日被陪審團裁定犯了十一項罪名，包括藉著「賓淫業波士」及「潘洒」雜誌散播有關裸露、性活動及排泄等無恥及病態的意識。

費連於一年前在此間接受另一宗與淫褻罪名的審訊時，被人槍擊，傷勢嚴重。

他昨日被判入獄十一年，但喬治亞州法庭准予緩刑，條件係要他先繳罰款及不再觸犯喬治亞州的法例。

費連的律師連忙進行上訴，且要求讓「賓淫業波士」雜誌繼續在阿特蘭大發行。

費連於一九七八年在羅倫斯維被人槍擊後，大腿以下部分全部癱瘓，他在羅倫斯維倫的審訊於是被取消。

坦桑尼亞軍勢如破竹 攻入康帕拉心臟地區

據說阿敏已逃到烏干達北部

【內羅畢廿九日合眾國際社電】康帕拉外交人士稱，星期四日，當一支坦桑尼亞攻擊部隊進入阿敏最後一個據點的射程之內，康帕拉郊區發生猛烈砲戰，烏干達總統據說已逃到烏干達北部。

距離首都廿五哩（四十公里）的安特比湖邊行政中心亦有砲轟的報導。

康帕拉一外交人士說：「我們聽到砲聲彷在幾哩之外，聽來好像是輕型武器，甚似由克砲火的聲音。」

這是康帕拉黎明時分首次傳出的猛烈砲轟消息。

坦桑尼亞軍隊在過去數日來，向機場附近作零星砲轟。

康帕拉到了接近黃昏的時候，街道上全無人跡。據報，坦桑尼亞軍隊勢如破竹的前進，完全沒有受到阿敏的陸軍抵抗。

僅數星期前，坦桑尼亞官員稱，由於「政治原因」，對康帕拉的進襲可能延遲數日，甚至數星期。但由於利比亞本星期威脅要干預，拯救阿敏，坦桑尼亞軍可能已加促進襲的時間。

九歲孩童竟作賊 潛入鄰家偷糖錢

【德薩斯州奧斯丁廿九日合眾國際社電】一名九歲大的男童，到雜貨店購買價值一百六十美元的吹波糖，令店員史葛太太大吃一驚，而且半信半疑。

那個高僅及櫃面的男童，走到附鄰什貨店中，放下一疊二十元紙幣，對史葛太太鎮稱，要買吹波糖。

史葛太太說：「別開玩笑了！」那男童答道：「不，妳先將鈔票數數看，我是要全部用來買吹波糖的。」

史葛太太點過共有一百六十美元，然後問他從那裏弄來這許多錢。男孩告訴她：「把錢收下吧，可不要告訴別人。」

但史葛太太其後卻致電警方，才發覺原來那筆錢是從一間在一小時前被爆竊的人家中得來的。

一位少年罪犯警官花了三十分鐘，盤問他那筆錢的來歷，終於幾經父母相勸，男童才肯說出，他曾經走進該間沒有上鎖的屋內。

狂人阿敏 臨危也風流 女記電訪 豆腐亦要吃 國家將亡 不忘搖擺樂

【倫敦二十九日法新社電】根據一大混淆的電話訪問，烏干達總統阿敏似乎已邀請英國廣播公司的女記者蘇珊娜西蒙絲，與他在南非共跳搖擺樂舞。

此間正在議論紛紛，究竟昨日在安特比總統府與此間通電話的人，是否確爲自稱是大英帝國征服者的阿敏？

大部分人深信電話中說話者正是阿敏，據報當時其部隊正在烏干達首都康帕拉街頭與叛軍決戰。

英國廣播公司在傍晚電台時事節目中，播電話到安特比找阿敏總統。當地電話接綫生對記者蘇珊娜西蒙絲表示：已爲她跟阿敏總統接通了綫。

蘇珊娜還未開口發問，對方卻已邀約她跳舞。

當那位女記者問他，此語何解時，阿敏即提議他們可在南非東倫敦共舞。

後來蘇珊娜問他是否仍受到烏干達人的擁戴時，該名在安特比的男子要求與英女皇和英首相加拉漢通話。

最後，他說：「妳知道妳正在跟誰通電話嗎？」然後就把電話掛斷了。

亞太區國民外交理事會 我當選下屆主席

【中央社訊】中華民國業已當選爲下屆世界國民外交總會亞太區理事會主席。

該項選舉是於昨在台北召開的亞太區理事會中舉行，經出席之澳洲、印度、日本、韓國、紐西蘭、菲律賓、泰國、斯里蘭卡及香港等地區一致通過。

該會亦提名現任主席香港國際關係協會之長蔣祖耀爲世界國民外交總會下屆副主席。

世界國民外交總會設於美國華薩斯市，係前美國總統艾森豪威爾將軍所創設，歷屆美國總統均任該會名譽主席。

電話傳眞機在台灣

本報駐台記者：華彬

【台北通訊】利用自動撥號的普通電話線路傳送文件的「電話傳眞機」，即將在台灣地區有關企業機構中被採用。這種高速傳眞機在台灣地區使用後，將會爲許多企業機構帶來更高的工作效率。

銷售各種事務機器的豐田行股份有限公司，廿二日下午在台北市財神大酒店十五樓，舉辦理光牌（RIFAX）電話傳眞機展覽會，前往參觀的各界人士很踴躍，大家對於這種性能優異的新產品，很感興趣。

這種電話傳眞機，是由一具電話加上一具影印機而成，是一種通訊的裝置，甲、乙兩地同時裝有這種機器，就可以經由普通電話線路，傳送及接收解說的圖面，包括圖表、信件、工程圖、相片、地圖、傳票、氣象圖等文件。簡單的說，這就是一種「遠地複印術」，甲地的原稿，透過這種機器及電話線的使，就能在乙地將具出來。

電話傳眞機的優點是：㈠任何手寫或印刷的文件，均可照原稿傳送，彌補了電報與電話的缺失。㈡在傳送的同時，對方已開始接收，比任何傳訊工具都迅速，尤其對緊急連絡的事項，具有直接而迅速的效果。㈢由於傳送的是原稿，就不會發生錯誤，且可留下確實的書面記錄。㈣操作至爲簡易，任何你祇要在十小時內就可以很熟練的使用，無須專門操作人員，而且對方傳眞機可自動接收，不須人員看守機器。㈤通過這種機器使用，可節省電報、郵件的費用與時間，並減少有關業務人員的人事費用及縮短作業時間。

展覽會的一位技術人員在示範操作時，進一步解釋，在把要傳送的文件放置在傳眞機的固定位置後，就撥通對方的電話，然後按下「傳送」的按鈕，該文件立即開始傳送，一張「A4」標準紙大小的文件，用高速型的電話傳眞機，祇要三十五秒鐘就可傳送完畢；如用標準型電話傳眞機傳送，則需時約二分鐘。對方使用接收紙張的價值，約爲新台幣四元，當然還要加上使用電話時間的費用。而且，在傳送的過程中，雙方不能同時利用電話通話，等到傳送完畢後才能用電話講話。

他說：這種電話傳眞機，是由日本RICOH公司與美國RAPIFAX及西德KALLE公司技術合作而研製發展成功的，較諸以往一般傳眞機需時六分鐘至十二分鐘才能完成作業，在時間上使進了很多，自一九七七年製成公開銷售以來，全世界目前已有一萬台在各地使用。台灣地區現在開始推銷的階段，高速型電話傳眞機每台售價爲新台幣九十五萬八千元，標準型的則售卅五萬八千元，售後並予永久服務。

參觀過這種機器展覽的人認爲：對於許多大企業，特別是在各地都設有分支機構的企業，電話傳眞機的裝設後，當有助於業務的推展。有的企業機構，已計劃購買這種機器，因爲在商場「分秒必爭」的情況下，這種機器是有其效用的。

伊朗蘇俄接壤處 少數民族又生事

孔美尼指美幕後煽動

【德黑蘭廿九日路透社電】伊朗政府今日派遣支援部隊前往接近蘇俄邊境的北部市鎮岡巴加佛，據當地居民報導，爭取自治的庫爾德人與伊斯蘭民兵發生激烈戰鬥。

一名庫爾德教師用電話向通訊社表示，伊朗空軍噴射戰機自星期一爆發街頭戰鬥以來，首次飛越該市鎮的上空，土庫曼人的據點受到白炮和手榴彈的攻擊。但沒有獨立的消息可以證實這個報告。

官方的通訊社昨晚表示，一直以來最低限度有二十五人在戰鬥中被殺和七十人受傷。

【德黑蘭廿九日路透社電】伊朗的宗教長老孔美尼今日指摘美國唆使的叛亂分子煽動不安，意圖推翻他的革命政府。

在接近蘇俄邊界的西北部城市干伯達加華斯，打鬥繼續發生，軍隊今日已趕抵該區支援。另一西北城市阿達露，及接近阿富汗和巴基斯坦邊界的札赫丹發生新的不安情形。

在覆決伊斯蘭共和國的前夕，孔美尼呼籲團結，說一些組織散播謠言，譴責宗教人士在動亂的地區使兇少數的回教遜尼派的權益。

中樞春祭革命先烈

【台北廿九日中央社電】總統府紀念革命先烈及春祭陣亡將士典禮，今天上午十時在圓山國民革命忠烈祠舉行，由蔣總統經國主祭，嚴副總統謝東閔、五院之長、中央文武官員、三軍代表、民意代表、國軍遺族代表、先烈子弟代表共一千二百人與祭。

致祭典禮在莊嚴的樂聲與鼓聲中開始，由蔣總統經國向革命先烈及陣亡將士靈位上香、獻花，宣讀祭文後，全體與祭人員恭向革命先烈及陣亡將士靈位行三鞠躬禮致敬。

典禮後，蔣總統並慰問了國軍遺族及先烈子弟，並與他們握手致意。

武漢成爲罪惡溫床 到處劫殺强姦搶掠

當局全叫嚴懲卻無善法

【香港廿九日路透社電】據湖北省電台報導，武漢市公安局人員晚間在市內巡邏，打擊犯罪浪潮，各種罪案包括劫殺、強姦、搶掠及暴力事件。

湖北省電台稱，犯罪浪潮成爲嚴重的問題，使地方當局舉行緊急會議，尋求應付的辦法。

該電台稱，罪犯夥黨結隊，市內各主要地點已組織公安人員、警衛及警衛人員的巡邏隊。

據電台稱，「省黨委」上星期日已發出一項官方公告，呼籲嚴懲罪犯。

電台稱：「必須下定決心，打擊活躍的反革命分子、殺人犯、縱火犯、盜賊、騙徒、強姦犯、毆打傷人的犯人、搶掠與擾亂的人。」

倫敦「理想家庭」展覽 我商品受歡迎極暢銷

【倫敦二十八日中央社電】據今天獲悉，中華民國商品在倫敦一年一度的「理想家庭」展覽會上廣受歡迎，銷路極爲暢旺。

全球公司經理林天明說，他的商品銷暢甚豐，而今年的商品比往年都還好，全球公司已連續八年參加過該項展覽。

林天明於一九七一年將他的全球公司從台北遷來倫敦，這家公司也是唯一由來自台北的中國人所經營的公司，所銷貨物悉爲在台灣製造。

理想家庭展覽會原由「每日郵報」主辦，是一項廣大的倫敦群眾所熟悉的每年初春在倫敦舉辦一次。

這項展覽包括兩部份，國內及國外產品。每年皆有幾百家英國及外國廠商參加，爲倫敦春季的一件盛事。

在倫敦西區麗的林天明所設的大型攤位上展出的有中國式家具、玉器、陶瓷、珠寶、竹器、中國玩偶、國畫及油畫、瓷器、花瓶及各種傳統及現代手工藝品等。

林天明說，在展出的商品中，以珠寶及中國式家具最受顧客歡迎，所有家具在展覽會開幕後的兩天內已告售完。

林天明預定四月中旬前往巴黎參加巴黎的展覽會，該項展覽會也是花都春季的一件大事。林天明自一九七一年起即參加巴黎的展覽會。

偏門好撈・正行捱窮 日黑幫分子收入令人羨 較普通工人多四倍

【東京廿九日法新社電】日本國家警視總署最近調查估計，日本黑社會在一九七八年中，合法與非法所得共達一萬零三百七十六億日元（約五十一億九千萬美元），每個成員平均收入爲九百七十八萬九千日元（約四萬八千九百四十美元），四倍於一名普通工人的年薪。

該調查包括了全日本十萬零八千三百個有組織或無組織的幫徒。

這是首次對日本黑社會分子收入所作的調查。警方企圖透過嚴厲徵稅來控制黑社會的「基金」。

根據警方調查，黑社會的收入大部份未被徵任何稅項，他們向稅局呈報的合法收入僅爲一千三百二十億五千四百萬日元（約六億六千萬美元），約爲全部收入的十分之一。

美又一州通過注射處決死囚

【伊利諾泰田廿九日路透社電】伊利諾州參議員們表決以注射藥物的方法取代電椅。

共和黨參議員哥德保在投票表決前稱：注射巴比通酸鹽與麻醉藥是比較合乎人道的。

但反對者稱，這將減低了死刑的阻嚇作用。這項修改仍須得州眾議院通過才能成爲法律。

另外兩個州德薩斯與奧克拉荷馬已使用注射藥物的方法，但至今仍未有死刑執行。

在伊利諾州，上一宗死刑在一九六二年，當時在州監的電椅處決一名犯人。現時伊利諾州有七名定了罪的諸犯，被監禁在死囚倉內。

薪金微薄紛紛掛冠 英海軍鬧人手不足 艦隻將難維持出海巡邏

【英國諾夫活特廿九日路透社電】根據一名具影響力的海軍上將說，英國海軍即將非常缺乏人手，致使一些艦隻不能出海。

麥衡聚 在菲律賓被回教分子綁架了三星期的美國傳教士孫希牧師，週三晚安然獲釋返家後，握住他廿一歲的大兒子的手臂。

擔任北約東大西洋總司令的海軍上將烈治得上，昨晚公開指摘政府財政官員在「玩火自焚」。

烈治上將說，低薪驅使官兵紛紛離開海軍，他指出，「在人手而言，我們處於危機邊緣。」

「工黨與保守黨一樣，廿年來一直企圖『用廉價買得國防，但我們眼見人手不斷地離去。』」

「艦隻因缺乏人手而不能出海，總有一天我們的現代艦隊的骨幹——驅逐艦及主力艦——會被首先攻擊」。

海軍已承認很難在一九七九年達到擁有七萬五千人手的目標，就去年而言，海軍缺乏四百五十個官職人員及二千名技師。

「要解決這個問題，政府至低限度」要承諾在三年內加薪平均百分之卅。

期待長實派息買家觀望
股市榮辱互見 指數跌近四點

【本報訊】市況繼續作第三日回落，表現大失人望。此乃因爲利率加息的壓力下，使投資者仍受銀行息率所困擾，大多數認爲加息此舉實難以避免，只寄望其增幅不會過銳而已。但昨日市面消息傳銀行公會將可能把利率再增加一厘左右，使市內人心大受影響，將日實盤源源出現，使大部份股份仍備受壓力而告挫下。雖然公司派息及盈利均見滿意，但仍對大市未作出重大刺激而回揚。指數續挫三點七四。四會總成交額五千二百一十八萬元。

大市開初，市情形同上日，在散家繼續徐徐出貨下，市況仍甚散漫，一般股份反覆微退，表現疲弱。而投資者大多數只採觀望態度，十一時指數微挫一點三六。市況中段，市勢更輾轉下，大部份跌落二三價位。在大戶頻頻拋售下，市面拋風尤勁。雖然仍有部份人仕趁低吸納，唯仍未能遏止大市跌勢，上午收市時指數更報下四點一七。下午開盤，股市仍無多大變化，股價此上彼落，榮辱互見，投資者信心仍未穩定。

昨日個別股票表現堅俏較好的有：長江實業躍升一角五仙。

股市分類指數據遠東交易所公佈如下：銀行類三〇二九點一八跌〇點一〇；公用事業類二三四點三跌二七點〇八；地產建築類二六四一點二七升三一點八四；工商企業類一七六八點四六跌一〇點五一；倉塢類八五五三點三六升一二點四七；酒店類二三三四點一一無起跌；投資類二五一六點〇八升八點六四；航業類八三九點五六跌〇點三八；紡織類一五八二點八五跌八點五〇；橡膠類二二三六點〇七跌二三點八一。

美外貿赤字縮減影響
外圍金價牛皮 港金跌13元多

【本報訊】昨日外圍金價走勢轉牛皮，交投稀疏，但港金價盤則見疲，主要爲美電之急跌，使港金成本拉低，人心轉弱。同時美國公佈上月份對外貿易赤字減縮，影響人心。

美國華盛頓消息，商業部公佈二月份之貿易赤字爲十三億比對一月份之三十億大爲改善。

本港金市，前市尾盤爲一四四五．五，昨日上午低開一〇．五元，開市成一四三五．〇，最高成一四四〇．二，最低成一四三五．〇；收市價一四三四．〇；息價訂去息四．三五元，上牌現貨交收共二千八百兩，價公定一四三二．五。下午開市報一四三三．五，最高成一四三六．二，最低成一四三〇．八，收市價一四三二．二，翌日波幅爲九．四元，收市價比前市跌一三．三元。翌日在貿家控制之下，交投轉平淡。

週三外圍行情，金價方面，倫敦報二四四．〇五美元（升〇．〇五美元）。瑞士入價報二四四．〇美元，出價報二四四．七五美元（升〇．五美元）。加拿大期貨報二五〇．〇美元（升〇．六〇美元）。美國紐約報二四七．七〇美元（跌〇．一〇美元）。

美鈔急跌，大鈔報四．九四五，普鈔報四．九三八，美電最高成四．九六八，最低報四．九五二。通天單最高報四．九六二，最低報四．九四五。

港滙指數

【本報訊】港元滙率指數（星期四）爲九三．〇，比前九二．二，大幅揚升〇．八。

工商鼎

置地盈利再刷新紀錄
二億八千萬增二成多
董事局謂並無再度借欵需要

【本報訊】香港置地有限公司董事會昨日宣佈，截至一九七八年十二月三十一日止年度之除稅後純利再創新紀錄，達港幣二億七千九百五十萬元，與七七年度經調整後之港幣二億二千五百四十萬元比較，增加百分之二十四。

七八年度每股盈利亦增至五角八點一仙，較七七年度經調整後之四角六點九仙，增加百分之二十四。

董事會同時建議派發七八年度末期息每股二角九仙，連同中期息合計，全年股息每股達四角三仙，此乃該公司歷來派發最鉅額股息，與七七年度之全年股息三角八仙比較，增幅爲百分之十三點二。

鑑於盈利持續增長，及該集團之前景令人鼓舞，故董事會建議每十股送一紅股，並預期股本增加後，將可維持現時之股息。

此外，該集團名下大部份商用物業經重新估值。單就土地方面，其於一九七八年十二月三十一日之市值，已較帳面值超出港幣二十七億七千五百萬元，現時，此數額經已入帳，每股資產淨值達港幣十一元六角五仙。

董事會繼稱，該集團現正進行之發展計劃，至一九八三年將增加商業樓宇租用面積約一百六十萬平方呎，盈利亦將進一步增加，預期一九七九年內，該集團業務繼續良好，各項發展計劃所帶來之盈利，將於一九八〇年開始增長，最爲可觀。

董事會回顧七八年度業務時表示，出售鐵行大廈所獲鉅額盈利，將併入七九年度帳項內。該集團又購入金門大廈，同時收購城市酒店有限公司其餘股權，使之成爲香港置地之全資附屬機構。香港置地亦宣佈在新界進行三項聯營投資，有關財政來源方面，董事會表示收購金門大廈之資金，主要來自港幣七億元之貸欵。該集團又於一九七八年十一月間，透過發行附認股權証，一九八四至九三年之無抵押債券而籌集本港幣六億元。董事會稱，目前並無再度借欵之需要，該集團現時債項與資產之比率，仍處於合理水平。

歐美報金滑
日元漲價落

【倫敦廿九日美聯社電】星期四美元在世界市場表現較爲出色，最主要是歸於美外貿赤字縮減利好消息，歐洲金價滑落。

東京美元交投暢旺，造價堅穩，一美元收二〇八．七七五日圓，比前二〇七．五二五日圓揚升，據外滙經紀透露，日本中央銀行仲出售了四億五千萬美元支持日圓劇幅的下跌。

美元在歐洲外滙市場的報價如下：括弧內是前收市價。

在法蘭克福：一美元兌一．八六五三西德馬克，（一．八六三二）走勢穩升。

在蘇黎世：一美元兌一．六八六六瑞士法郎（一．六八三二）亦轉上揚。

在巴黎：一美元兌四．二九二七法國法郎，（四．二八九五）翻升。

倫敦金價下跌，由前市二四四．二五美元降至二四〇．六〇美元，蘇黎世金價跌掉三點五美元，降至二四一．八七五美元。

本港金鈔外幣行情表

三月廿九日（星期四）

（九九足金）	
開　市	1435.0
收　市	1432.2
最　高	1440.2
最　低	1430.8
（白銀）	
開　市	377.00
收　市	377.00
最　高	377.00
最　低	377.00
（美鈔）	
大　鈔	4.945
普　鈔	4.938
（美電）	
最　高	4.968
最　低	4.952
（通天單）	
最　高	4.962
最　低	4.945

（日元）	
大　紙（萬計）	236.80
細　紙（萬計）	235.80
（其他外幣）	
英　鎊	10.15
澳洲元	5.38
加　幣	3.99
加　元	3.98
印　幣	0.61
大坡紙	2.18
細坡紙	2.17
馬來西亞元	2.19
新勞幣（百計）	49.00
葡　幣（每元）	0.975
西德馬克（百計）	263.00
法國新法郎（百計）	113.50
瑞士新法郎（百計）	293.00
泰　幣（百計）	23.00
荷　蘭（百計）	241.00
新台幣	113.50
人民幣	32.12

拆息率轉趨軟順
隔夜錢穩守一分

【本報訊】銀行同業拆息經過連續多日來牛皮窄幅之後，昨日轉告下挫。

廿四小時通知拆息由前一分一厘半降至一分一厘二五。

隔夜錢則由一分一厘下跌至一分〇七五；臨收市時更低至一分。

歐洲美元利率續跌：一個月成一分〇三一二五，三個月成一分〇四三七五；六個月成一分〇六二五；十二個月成一分〇三七五。

本港股票市昨日成交報價表

（本表開市收市價係以各證券交易所當日最高者爲據，其他則以當日成盤爲據。）

（恒生指數）	（遠東指數）	（金銀綜合指數）	（金指數）	（銀指數）
上午 537.50	上午 2443.78	上午 454.79	上午 472.86	上午 453.63
下午 537.93	下午 2455.59	下午 455.37	下午 473.77	下午 453.46
跌3.74	升4.45	跌2.57	跌2.52	跌2.94

四會總成交額：五千二百一十八萬元（香港交易所佔一千零八十二萬元；遠東交易所佔二千三百二十二萬元；金銀交易所佔一千七百九十七萬元；九龍交易所佔十七萬元）。

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
（銀行類）						
滙豐銀行	13.20	13.10	13.30	13.00	——	268,095
恒生銀行	155.00	154.00	155.00	154.00	——	2,500
東亞銀行	57.50	57.50	57.50	57.50	+2.50	200
海外信託銀行	2.85	2.85	2.85	2.80	——	32,000
友聯銀行	7.80	7.70	7.80	7.70	−0.10	28,200
（公用類）						
港燈集團	5.90	5.85	5.90	5.80	−0.05	423,500
九龍電燈	21.30	20.80	21.40	20.80	−0.60	43,727
中華煤氣	20.60	20.50	20.60	20.00	−0.20	24,500
電話公司	28.60	28.60	28.60	28.40	——	44,359
中華巴士	32.50	32.50	32.50	32.00	−2.00	4,000
九龍巴士	4.65	4.625	4.675	4.60	−0.05	61,107
（倉塢類）						
九龍倉	34.25	34.50	34.50	34.25	+0.50	68,475
九倉債券七厘七五	79.50	79.50	79.50	79.00	——	1,920
九倉認股權證	109.00	112.00	112.00	109.00	+3.00	19,580
均益倉	17.80	17.20	17.80	17.20	−0.40	36,000
安全貨倉	2.00	2.00	2.00	2.00	+0.04	10,000
（航業類）						
亞洲航業	4.60	4.60	4.60	4.575	——	55,400
興亞海陸發展	0.49	0.49	0.49	0.48	+0.01	176,000
萬邦航業	3.325	3.325	3.325	3.325	——	2,000
聯邦航業	4.075	4.025	4.075	4.025	−0.05	7,250
華光航業	2.95	2.95	2.95	2.95	−0.025	1,146
信德船務	1.62	1.65	1.70	1.62	−0.11	8,000
東方貨櫃	3.10	3.10	3.10	3.075	——	38,000
（建築類）						
保華	1.68	1.66	1.70	1.66	−0.04	17,000
新昌	1.22	1.22	1.23	1.22	——	39,000
大新（公和）	2.10	2.10	2.10	2.10	−0.05	5,000
青洲英坭	28.00	28.00	28.00	27.80	−0.20	13,200
安達臣大亞集團	3.35	3.325	3.35	3.325	−0.05	31,420
（投資類）						
地鐵債券	94%	94%	94%	94%	+0.5%	3
怡和證券	5.80	5.85	5.85	5.75	+0.05	52,000
新鴻基證券	1.89	1.89	1.89	1.88	−0.02	26,000
普通東方	2.35	2.35	2.35	2.35	——	10,000
王集團	1.27	1.27	1.27	1.27	——	3,000
爪哇企業	1.37	1.37	1.37	1.37	——	10,000
（地產類）						
置地公司	7.70	7.80	7.90	7.60	+0.15	757,900
置地債券認股權證	398.00	402.00	406.00	390.00	+8.00	885
置地債券八厘	17.8%	17.6%	17.8%	17.5%	−0.3%	61
置地債券認股權証	3.275	3.25	3.325	3.225	−0.025	542,000
志正國際	1.31	1.33	1.33	1.31	+0.03	10,000
永泰建業	3.70	3.725	3.725	3.70	——	25,000
瑞聯企業	1.95	1.91	1.95	1.90	−0.02	13,400
美漢企業	1.06	1.06	1.06	1.06	−0.01	34,000
長江實業	11.20	11.30	11.30	10.90	+0.10	578,400
置業地產	4.50	4.475	4.55	4.45	−0.025	66,332
恒生工業地產	0.32	0.32	0.32	0.32	——	12,000
大昌地產	1.37	1.36	1.37	1.36	−0.01	209,000
兆安地產	1.32	1.32	1.32	1.32	——	6,000
嘉年地產	0.90	0.90	0.90	0.89	——	93,000
聯邦地產（A）	1.86	1.87	1.90	1.86	−0.01	74,000
成都地產	1.39	1.40	1.40	1.39	+0.02	84,000
偉華企業	0.87	0.87	0.87	0.87	——	10,000
永達利企業	0.60	0.60	0.60	0.60	——	10,000
廣聯企業	0.48	0.48	0.48	0.45	——	28,000

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
和寶地產	2.90	2.90	2.90	2.90	——	4,000
孝隆地產	1.57	1.60	1.60	1.57	+0.07	26,000
大生地產	1.37	1.37	1.37	1.36	——	19,000
大寶地產	0.56	0.55	0.57	0.55	−0.02	180,000
華光地產	0.88	0.87	0.88	0.87	−0.01	162,000
利興地產	0.75	0.75	0.75	0.75	——	2,000
置利地產	0.50	0.50	0.50	0.50	——	4,000
太古地產	2.95	2.975	2.975	2.95	+0.075	78,000
合和地產	4.45	4.45	4.45	4.40	−0.025	47,600
新鴻基地產	8.75	8.65	8.75	8.65	−0.10	124,200
恒隆地產	4.80	4.80	4.80	4.80	−0.05	55,000
建煌新記	0.74	0.74	0.74	0.74	——	22,000
廖創興	1.26	1.26	1.26	1.26	−0.01	52,000
永鴻基	0.42	0.42	0.42	0.42	——	4,000
金祐	0.55	0.55	0.55	0.55	——	4,000
信託公司（A）	2.725	2.725	2.725	2.725	−0.05	26,000
利興發展	0.92	0.92	0.92	0.92	——	18,000
泰盛發展	0.93	0.94	0.94	0.93	+0.01	104,584
世界發展	1.00	1.00	1.00	1.00	——	39,000
遠東發展	1.50	1.50	1.51	1.50	−0.01	10,000
新世界發展	1.93	1.91	1.94	1.91	−0.02	586,000
好世界投資	0.73	0.73	0.73	0.73	+0.01	8,000
（工商類）						
怡和公司	12.20	12.10	12.20	11.90	——	128,870
和記黃埔	4.05	4.05	4.05	4.00	——	434,419
太古洋行（A）	8.10	7.85	8.10	7.85	−0.25	366,640
太古洋行（B）	1.46	1.47	1.48	1.46	−0.03	35,000
會德豐（A）	3.15	3.125	3.15	3.075	——	654,000
莊士集團	2.35	2.35	2.35	2.35	−0.05	2,000
虎豹	3.20	3.20	3.20	3.20	——	1,000
遠生金屬	0.25	0.25	0.25	0.25	——	18,000
永安人壽	1.68	1.58	1.68	1.58	−0.04	3,000
聯合橡膠	2.90	3.05	3.05	2.90	+0.25	16,000
橡膠信託	5.00	5.10	5.10	4.80	+0.20	36,000
周生生	1.11	1.11	1.12	1.11	−0.02	22,000
紅寶石	0.95	0.95	0.95	0.95	——	9,000
生力啤	8.20	8.10	8.20	8.10	−0.30	1,400
森那美	6.60	6.60	6.60	6.60	——	2,000
信昌	2.10	2.15	2.15	2.10	+0.075	159,500
和寶	0.61	0.61	0.61	0.61	−0.08	48,000
寶光	2.175	2.175	2.175	2.10	——	7,251
仁孚	0.80	0.80	0.80	0.80	——	33,700
（百貨類）						
永安公司	3.325	3.325	3.35	3.325	−0.025	27,000
鱷魚恤	2.075	2.075	2.075	2.075	+0.025	10,000
（紡織類）						
南豐紗廠	11.60	11.70	11.70	11.60	+0.10	4,721
南聯實業	2.525	2.525	2.55	2.525	−0.025	210,000
[illegible]製衣	2.15	2.125	2.15	2.125	+0.025	7,000
長江製衣	7.75	7.75	7.75	7.75	−0.05	4,986
麗德	0.18	0.18	0.18	0.18	——	6,000
（酒店類）						
大酒店	19.70	19.80	19.80	19.70	——	5,600
凱聯酒店	2.65	2.65	2.65	2.65	——	26,750
百樂酒店	1.23	1.23	1.24	1.23	−0.03	8,000
海港公司	21.80	21.80	21.80	21.80	−0.20	3,000

昨成交最多股份

股票	股數
置地公司	757,900
會德豐(A)	654,000
新世界發展	586,000
長江實業	578,400
置地認股權証	542,000
和記黃埔	434,419
港燈集團	423,500
太古洋行(A)	366,640
大昌地產	299,000
滙豐銀行	268,095

昨漲幅最大股份

收市價以遠東會爲標準

股票	前收市價	昨收市價	百分率
孝隆地產	1.53	1.60	4.58
東亞銀行	55.00	57.50	4.55
橡膠信託	4.90	5.10	4.08
萬邦航業	3.20	3.325	3.91
信昌	2.075	2.15	3.61
九倉認股證	109.00	112.00	2.75
太古地產	2.90	2.975	2.59
志正國際	1.30	1.33	2.31
興亞	0.48	0.49	2.08
置地	7.65	7.80	1.96

昨跌幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
和寶	0.69	0.61	11.59
保華	1.78	1.66	6.74
偉華企業	1.76	1.65	6.25
中華巴士	34.50	32.50	5.80
太古洋行A	8.10	7.86	4.92
生力啤酒	8.40	8.10	3.57
大寶	0.57	0.55	3.51
中華電力	21.40	20.80	2.80
永安人壽	1.62	1.58	2.47
百樂酒店	1.26	1.23	2.38

兆安財務

兆安地產附屬機構
（註册准許接受存款公司）

自動續期存欵行情

期限	息率
三個月	11.00厘
六個月	11.25厘
一年	11.50厘

電話：H-259045-8
中環連卡佛大厦1101室

香港交易所週年大會
莫應基蟬聯主席
委出委員會執事

【本報訊】香港證券交易所於昨日舉行之第卅二屆週年大會席上，選出一九七九至八〇年度之委員會執事如下：

主席：莫應基；副主席：吳兆聲；委員：R. M. THOMSON、陳寶燊、高大添、張志玉、N. V. A. CROUCHER、蘇洪亮和林世雄。

公司派息

香港置地 末期息二角九分，另紅股十送一，截止過戶日期五月十四日至五月廿八日。

捷聯企業 末期息一角二分，截止過戶日期五月十一日至五月廿一日。

建屋貸欵 末期息七角另紅股十送一，截止過戶日期五月四日至五月十七日。

仁孚 末期息壹分半，截止過戶日期五月廿一日至五月卅一日。

長江實業 末期息二角八分，另紅股五送一，截止過戶日期四月十一日至四月廿四日。

美國友邦保險有限公司
召開股東年會通告

本公司茲定於本年四月六日（星期五）上午十一時三十分在香港司徒拔道一號友邦大厦本公司總行舉行第四十四屆股東年會，處理下開事項：

一、省覽董事會一九七八年度之業務報告書，審核該年度之資產負債表，損益計算書及核數師之報告書。

二、宣佈末期股息。

三、討論增加實收資本，擬將本公司之實收資本額，自美金二千五拾萬元增至美金二千六百二十五萬元，所需增資股款美金三百七拾五萬元，發行新股七拾五萬股，每股美金五元，從本公司未分配盈餘中撥付之。

四、改選董事。

五、聘請核數師。

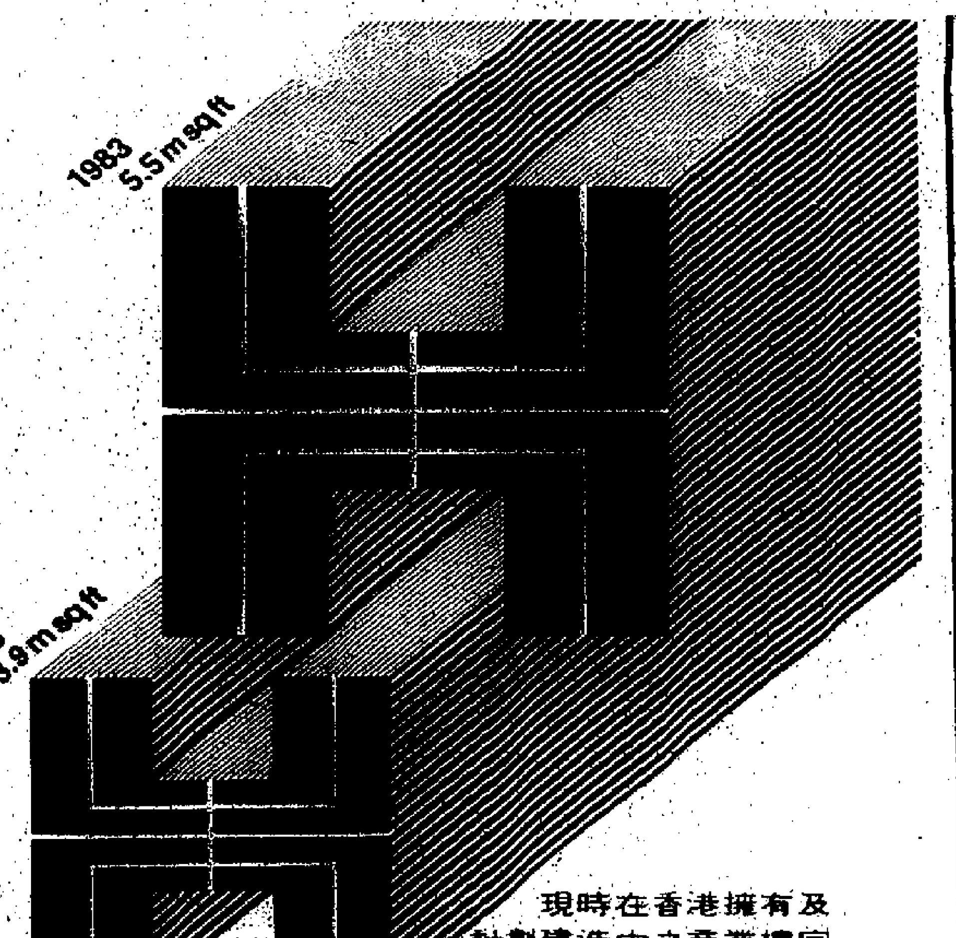
六、討論公司其他普通事項。

再者，本公司將自本年三月卅日起至四月六日止暫停股票過戶登記。

承董事會命
秘書 陳子忠啓

一九七九年三月三十日

奠定溢利增長基石



溢利增長

一九七八年度集團溢利增至二億七千九百五十萬港元，增幅爲百份之二十四。

股息增加

建議派發末期息每股二角九仙，連同中期息合計，七八年度全年股息爲四角三仙，增幅爲百份之十三點二，溢利與派息比率爲一點三五倍。

派發紅股

建議每十股派發一紅股，預期一九七九年增加股本後仍將維持目前派息率。

物業重估

集團大部份中區物業之重估值，較帳面値超出二十七億七千五百萬港元。

業務發展

收購金門大厦。

出售鐵行大厦，獲得鉅額溢利，將計入七九年度帳項中。

在新界進行三項聯合投資，其中一項爲工業樓宇，兩項爲住宅樓宇。

收購城市酒店有限公司其餘股權，使之成爲全資附屬機構。

集團在港建造中之商業及住宅樓宇，已接近全部預約租滿。已落成之物業，經全部租滿。

財政來源

透過發行附認股權証、一九八四至九三年期本之無抵押債券，集資逾六億港元。

收購金門大厦所需資金，主要來自七億港元貸款。目前並無進一步借款之需要。債項與資產之比率仍然健全。

奠定未來溢利增長基石

至一九八三年，現時之發展計劃將增加一百六十萬平方呎商業樓宇租用面積，溢利將因而增加。預料一九八〇年開始增幅最爲可觀。

主席 紐壁堅
香港 一九七九年三月二十九日

	一九七八年 港幣	一九七七年 港幣
除稅後集團溢利	279,500,000	*225,400,000
股息	206,700,000	182,700,000
股東權益	**5,597,700,000	2,963,600,000
每股溢利	5角8點1仙	*4角6點9仙
每股股息	4角3仙	3角8仙
每股資產淨值	**11.65	6.17

*經調整
**經於一九七八年十二月三十一日中估物業面値調整

香港置地有限公司
香港歷山大厦

香港置地集團
1889－1979

香港九龍貨倉有限公司
會議通告

本公司茲定於一九七九年六月二十日星期三下午十二時十五分，假九龍廣東道香港酒店風水廳，舉行第八十八屆股東週年常會，以處理下列事項：

一、省覽截至一九七八年十二月三十一日止年度之董事會與核數師報告書及年結。

二、宣派末期息。

三、選舉董事。及釐定其酬金。

四、聘請核數師。

五、考慮，並在認爲適當時，通過或修訂後通過下列普通議案：

「無條件授權董事會增發及處理數量不超過本公司已發行股本百份之十之新股。」

承董事會命
公司秘書 麥禮頌謹啓

香港 一九七九年三月二十六日

附註：

一、有資格出席及投票之股東，均可委任代表出席及投票；代表人不必爲本公司股東。

二、本公司將由一九七九年六月六日至二十日，首尾兩天在內，暫停辦理股票過戶登記。

三、一九七八年度末期息將於一九七九年六月二十九日星期五派發。

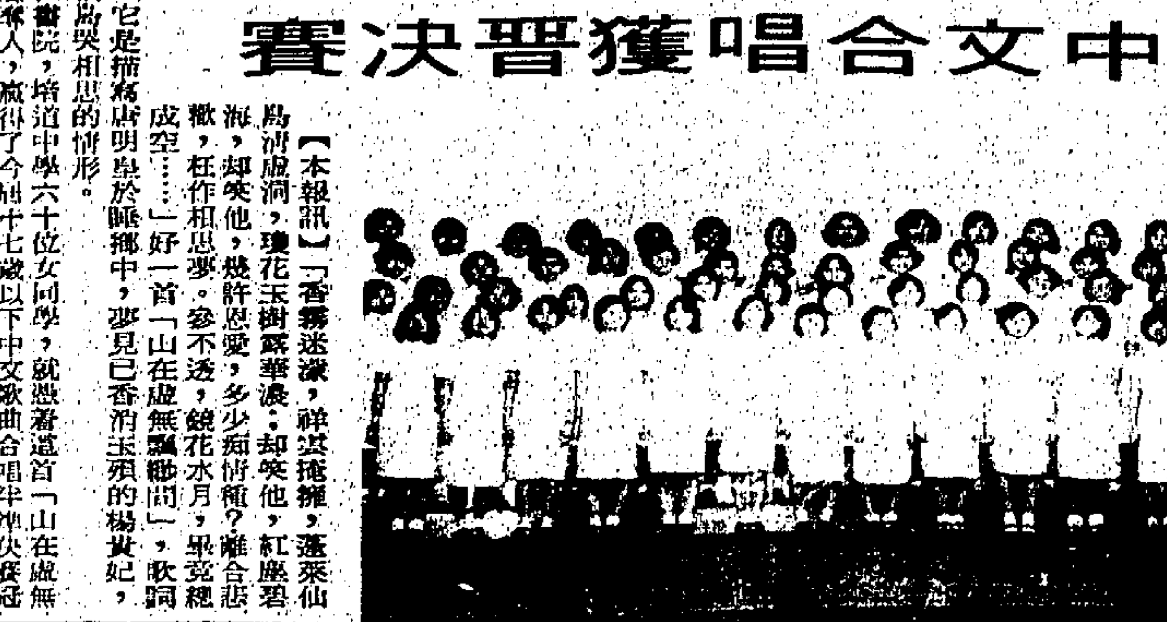
四、凡欲收取上述末期息之股東，必須於一九七九年六月五日下午四時正前，將過戶表格連同有關股票，一併送達本公司股票過戶處，香港中央證券登記有限公司辦理過戶手續。

五、有關上述議程第五項，董事會茲聲明，本公司目前並無任何發行新股計劃，此項授權要求，係按照香港證券交易所上市條例而提出，藉以確保董事會擬發行數量不足本公司已發行股本百份之十之新股，以換取現金或非現金時，得靈活運用其處理權。

第三十一屆學校音樂節 特輯

培道女生感情洋溢 中文合唱獲晉決賽

山在虛無飄渺 蓬萊仙島痛哭



【本報訊】「香霧迷濛，祥雲掩擁，蓬萊仙島清虛洞，瓊花玉樹露華濃；却笑他，紅塵碧海，却笑他，幾許恩愛，多少痴情種？離合悲歡，枉作相思夢。參不透，鏡花水月，畢竟總成空……」好一首「山在虛無飄渺間」，歌詞是那樣的香，它是描寫唐明皇於睡鄉中，夢見已香消玉殞的楊貴妃，大家在蓬萊仙島哭相思的情形。

昨晚在華仁書院，培道中學六十位女同學，就憑着這首「山在虛無飄渺間」先聲奪人，贏得了今屆十七歲以下中文歌曲合唱半準決賽冠軍，捧走「梅伯少女歌詠團」盃，並且獲得進入本星期六在大會堂舉行之總決賽事中。

據培道中學一位年紀輕輕的音樂老師陳雪潔小姐表示，她們學校已經是第二次參加音樂節比賽，在去年她們亦有參與同樣的賽事，但因經驗所限，該次名落孫山，直至今屆音樂節，她們又再報名參加，並於去年聖誕節後，就開始練習歌唱，在多個月來，每一位同學都很熱心學習。

無可否認，昨晚培道中學這班女同學的表現，也實在非常之出色，且感情豐富，評判比倫於賽後，却大加讚賞她們謂，演唱時音色的悅耳及咬字之清楚，實在是全場之冠。正所謂「皇天不負苦心人」，培道中學今次在苦練下，捲土重來，總算有所收成。圖爲培道中學昨晚在華仁書院奪得中文歌曲合唱半準決賽冠軍。（本報記者林祖旺攝）

賽會選曲欠佳致成績低落 高級組伸縮喇叭賽 邵恒發掄元未獲盃

【本報訊】賽會選曲不善，有逼難爲參加者，影響成績未符理想，雖有前三甲名次，却暫不頒發「樂克盃」，評判比倫昨評述高級組伸縮喇叭獨奏時有上述透露。

他表示不會怪責參賽者水準低，只是這首樂曲無機會給他們表現技巧，他希望在未來的音樂節裏，賽會應該要慎重選擇比賽的樂章，使參賽者能夠表現其技巧及能力，這才乎合比賽的意義。今次比賽結果由去屆冠軍邵恒發以七十八分再次掄元。

現年十七歲的邵恒發，就讀於可風中學中四班，是上屆「樂克盃」的得主。據他表示，這首樂曲是屬於宗教歌曲，主述耶穌出生的情形，其難度在於該首樂曲最後的一段，快速且不能間斷，這是難以控制的。

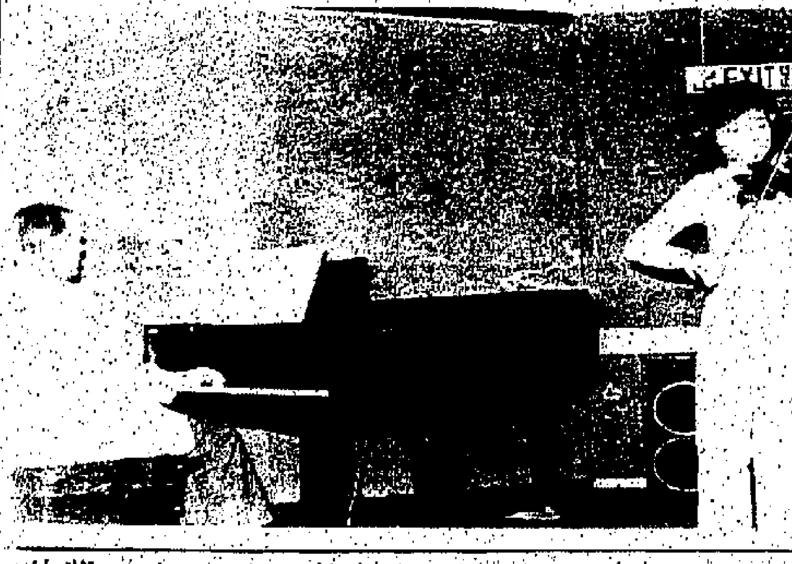
亞軍爲崔炳元，現年十七歲，就讀於培僑中學中五班。季軍爲朱偉鵬，就讀於可風中學中四班，現年十七歲。

評判技癢攜手演出 一曲既終再加兩分 深造小提琴獨奏 梁志豪92分奪盃

【本報訊】評判李護在宣佈深造組小提琴獨奏成績後，禁不住手癢，與冠軍梁志豪合作一曲以娛聽衆，一曲既終再加以兩分給梁同學，使他以九十二分成爲「劉蓮源盃」得主。

李護表示比賽樂曲「歌里尼的旋律變奏曲」，爲他最喜愛的小提琴樂曲。不知是否因此而心情特別佳，該項賽事祇有四人參加，他給予雙亞軍，參加者皆大歡喜。

梁志豪的小提琴老師汪西三，昨日亦有前往捧場，據他表示，比賽樂曲原爲古典作品，後由克內斯勒以現代手法改編爲變奏曲。該曲旋律變化多姿多采，曲中經常出現的三個連續變化音，難度頗高，但是梁志豪以靈活的指法，衝破了難關，拉奏出的效果是清脆俐落，配合飛躍的弓法，演出使人擊節讚賞。



評判李護（彈琴者）與深造組小提琴獨奏冠軍梁志豪攜手演出。（本報記者趙懇儀攝）

梁志豪，爲拔萃男校中三學生，十四歲，日前曾與兄長梁志輝，一同取得室樂三重奏冠軍。

他透露是哥哥首先學習小提琴，自幼受他的影響，亦對小提琴發生興趣。

雙亞軍分別爲關立學，就讀於聖保羅男女小學，孫任敬，就讀於英皇佐治五世學校，同獲八十六分。

季軍爲傅毅，就讀於閩僑中學，獲八十三分。（本報記者趙懇儀）

成功非關僥倖 皆因合作純熟 駱英棋口琴獨奏冠軍

【本報訊】被評判形容爲頗具音樂感，其吹奏口琴節奏，韻律甚佳的駱英棋，初嚐冠軍滋味，以一曲柴可夫斯基的「冬破給之歌」，掄元中級組口琴獨奏賽事，奪得「和來盃」。

就讀英皇書院中三的駱英棋，學吹口琴已有三年，去年曾參加比賽，但未獲任何名次。他屬學校口琴隊的成員。

評判指出他有好的鋼琴伴奏，使演奏更達佳境。爲駱英棋伴奏者爲其同學吳永順，他們合作練習了三個多月。駱英棋表示：初時他自己一人練習時總覺效果不佳，後來兩人合作，互相研究，且在演奏中表露出樂曲的特點，二人能夠成爲「和來盃」的得主，實非僥倖。

就讀蘇浙中學中三的盧冠升及文理英文書院中四的梁翠萍，分別以八十六分及八十五分，列席亞軍、季軍。（本報記者鄭桂蟬）

同爲中級組口琴獨奏得勝者（左起）冠軍駱英棋、亞軍盧冠升、季軍梁翠萍。（本報記者鄭桂蟬攝）

別具神韻節奏明快 小提琴手鄧敏成 奪老師捐贈獎盃

【本報訊】在本屆音樂節，曾分別取得高級及中級組小提琴獨奏亞軍的鄧敏成，終於得嘗冠軍滋味。

他以八十五分，在莫札特小提琴奏鳴曲掄元，奪得陳松安盃。

無巧不成話，鄧敏成的小提琴老師正是陳松安，老師送出的銀盃，由學生贏得，一時傳爲佳話。

評判李護表示，莫札特作品，別具特色，曲中每一個音符都包涵着意義，所以他的評判標準，是以音準及神韻爲主。

鄧敏成的表現，正符合了評判的要求，他演奏莫札特的G大調第六首小提琴奏鳴曲，不但刻意在音準方面下工夫，而且拉來節奏明快，甚討人喜愛。

他與鋼琴伴奏李筠懸，爲首次合作。李筠懸就讀於聖嘉勒女校中六。

鄧敏成，十一歲，拔萃小學五年級生，他自幼在父親指導下學習小提琴，後轉隨陳松安學習。

他的姑母鄧金梅，正是李筠懸的鋼琴老師，難怪兩人合作出色。

亞軍盧名揚，由鍾念祖伴奏，同是拔萃男校中三學生，獲八十四分。

季軍分別爲，就讀於日本學校的山本直子，廖樹惠姜子伴奏；香港華仁書院的余燦立，張明智伴奏，獲八十三分。（本報記者趙懇儀）

法國號獨奏 梁添星掄元

【本報訊】被評判形容爲具有音樂稟質，吹奏上來很有節奏及韻味的梁添星，昨日在法國號獨奏賽事初嘗冠軍滋味，以八十二分將其他對手擊敗。

就讀於聖文德書院中四班的梁添星，現年十六歲，學吹法國號已有三年，去年亦有參加是項賽事，但祇獲得第二名。

評判比倫指出他有個好的鋼琴伴奏，使該首歌曲能進入佳境。

據梁添星表示，這首樂曲的起伏變化在於開始時比較抒情，中段時則較爲激動，最後則轉爲平靜，他認爲最難表達的音階，就是强弱聲，它的變化極大，而且長音的地方要常保持穩定，這是很難控制的。

以一分之微屈居亞軍的張曙光，現年十六歲，就讀於培正中學中五班。

季軍則有兩名，同讀於聖士提反女校的孫欣欣及何蕙慈，現年十六歲。（本報記者鄭權炳）

同爲法國號獨奏獲獎者，左起冠軍梁添星（六歲，學吹法國號已有），亞軍張曙光，季軍何蕙慈，孫欣欣。（本報記者鄭權炳攝）

蕭邦鋼琴賽不均水準低 惹怒評判出言甚不客氣 尼哥拉以90分奪魁 廖慧賢張德仁屈居亞季

【本報訊】雖然昨日天氣回暖，但參加歌德學院「蕭邦作品鋼琴獨奏」的同學，卻猶如處身零下天氣般寒冷。

由於「蕭邦作品鋼琴獨奏」賽事缺席同學頗多，加上水準未如理想，以致評判李護大表不滿，甚致以冷言冷語諷刺參賽者，氣氛頗爲惡劣。

評判李護諷刺水準過低的參賽者：「大概未吃飯就來參加比賽；吃過飯，相信還未吃飽呢！」他指出不少同學選錯參賽樂曲，因而彈來水準奇劣，有些同學甚至應取消參賽資格，是次項目參賽者最低積分爲六十分。

雖則不均水準極低，但尼哥拉卻能以九十分掄元，奪得「李比路夫人盃」，成爲「蕭邦作品鋼琴獨奏」冠軍，年僅十五的他，學琴已有七年，爲今屆音樂節鋼琴及大提琴賽事之風雲人物。

亞軍爲聖心書院的廖慧賢，僅以三分落後。

英華書院十四歲的張德仁同學，昨日以八十四分獲季軍，學琴已有六年的張同學，今年僅是首次參加音樂節賽事。（本報記者樂曉詩）

昨日成績

聖約翰副堂

十五歲以下女高音獨唱
冠軍：馬天恩 拔萃女校 八十六分
亞軍：蔣少飛 聖潔靈學校 八十五分
季軍：梁怡之 拔萃女校 八十四分
洪霖菁
林思文
戴 枝 英皇佐治五世學校

中級組口琴獨奏
冠軍：駱英棋 英皇書院 八十八分
亞軍：盧冠升 蘇浙公學 八十六分
季軍：梁翠萍 文理英文書院 八十五分

歌德學院

莫札特小提琴奏鳴曲
冠軍：鄧敏成 拔萃小學 八十五分
李筠懸 聖嘉勒女校
亞軍：盧名揚 拔萃男校 八十四分
鍾念祖
季軍：余燦立 香港華仁書院 八十三分
張明智
山本直子 日本學校
廖樹惠姜子

深造組小提琴獨奏
冠軍：梁志豪 拔萃男校 九十二分
亞軍：關立學 聖保羅男女小學 八十六分
孫任敬 英皇佐治五世學校
季軍：傅毅 閩僑中學 八十三分

蕭邦作品鋼琴獨奏
冠軍：尼哥拉 德瑞中學 九十分
亞軍：廖慧賢 聖心書院 八十七分
季軍：張德仁 英華書院 八十四分

九龍華仁書院

初級組喇叭獨奏
冠軍：李文龍 東華三院李潤田紀念中學 八十二分
亞軍：陳錦華 聖馬可中學 八十一分
季軍：吳育華 佛教大光中學 八十分
郭志榮 東華三院陳兆文中學

高級組大喇叭獨奏
冠軍：邵恒發 可風中學 七十八分
亞軍：崔炳元 培僑中學 七十四分
季軍：朱偉鵬 可風中學 七十分

法國號獨奏
冠軍：梁添星 聖文德書院 八十二分
亞軍：張曙光 培正中學 八十一分
季軍：孫欣欣 聖士提反女校 八十分
何蕙慈

小學一至三年級中文詩合唱
冠軍：聖紀文小學 一八五分
亞軍：循道學校 一八四分
季軍：聖匠小學 一八一分
基華下午校

中文聖詩合唱半準決賽
冠軍：循道學校 九十分
亞軍：聖保祿男女下午校 八十五分
季軍：基慈上午學校 八十三分

十七歲以下中文歌曲合唱半準決賽
優勝者：培道中學
十五歲以下英文歌曲合唱半準決賽
優勝者：拔萃女書院
十七歲以下中學隊際賽
優勝者：拔萃女校
十五歲以下中文歌曲合唱
優勝者：九龍瑪利諾書院

今日節目

歌德學院
上午九時卅分 初級組結他獨奏
上午十時卅分 結他二重奏
上午十一時五分 高級組結他獨奏
下午二時 公開組結他獨奏
鋼琴奏鳴曲

聖約翰副堂
上午九時 公開組口琴協奏或奏鳴曲
上午十一時二十分 十七歲以下高音獨唱

九龍華仁書院
上午九時 小學管弦樂隊際賽
上午九時四十五分 中級組管弦樂校際賽
上午十一時 高級組管弦樂校際賽
下午二時 小學弦樂合奏
下午二時卅分 中級組弦樂合奏
下午三時四十五分 高級組弦樂合奏
下午六時 高級組中樂合奏
下午六時十五分 中國樂曲小組合奏

唱片盒帶大贈送

請將本片票尾填上姓名、地址及身份證號碼寄香港郵箱4227號，可獲KM公司送出「着錯草鞋走錯路」唱片或盒帶一份，先到先得，送完爲止。

灣仔鬧市三賊配備汽車埋伏
閃電刧地盤解欵員
掠去糧欵近四萬元

【本報訊】三名持刀刧匪，昨午在港島灣仔石水渠街向兩名解欵之地盤工人行刧，閃電掠去三萬九千元糧欵，三匪得手後迅速跳上一部灰色汽車逃去。

警方相信刧匪在行事前，已探悉該兩名地盤工人解欵之時間及路線，於昨日下手行刧，現時警方對該案已展開調查，並追緝三名刧匪歸案。

被刧去糧欵之兩名地盤工人，分別為劉敏忠（四十歲）及林自強（廿歲），兩人均為合和實業有限公司之職工，昨爲糧期，劉與林在皇后大道東合和公司取得三萬九千元糧欵後，即放入一個黃色紙袋內，然後步行往路尼地街之地盤，擬發放糧欵予該公司之地盤工人。

當兩人步行至石水渠街與晉安街附近時，突有三名男子從路旁撲出，分成品字形，將兩人包圍，其中一人更從懷中拔出一柄利刀向他們指嚇，另兩人則迅速掠去劉手上之紙袋，三匪得手後即跳上一部灰色汽車，開動引擎，逃去無蹤。

劉及林兩人遭此突變，大吃一驚，及刧匪逃去後，即奔返公司報訊，並致電報警，大隊警員即訊後即馳至現場展開偵查工作，惟匪踪已杳。

灣仔刧糧欵案發生後，警員在現場附近展開調查。

被三匪刧去糧欵之地盤解欵員。（本報記者馮兆棠攝）

鐵路局方便赴穗乘客
由紅磡至羅湖
下月售來回票

【本報訊】九廣鐵路局昨日宣佈：九龍火車站將於四月份出售九龍至羅湖站之普通位雙程票，此種車票並可預購，以方便各界人士在復活節期間前往中國大陸。

該等普通位雙程車票收費三元八角，必須在車票上之發出日期當日使用，由九龍乘火車至羅湖，但回程則可在車票發出日期至四月三十日期間使用。

購有此等雙程車票之搭客，抵達羅湖時，須在出口處向收票員出示車票後將其保留，並於回程在旺角或九龍站下車時交與收票員。

方便市民清明掃墓
九巴加車行走
多條路線改道

【本報訊】為減輕大埔道在清明節時的擠迫情況，警方將在清明節（四月五日）及清明節前的星期日（一日）實行一項臨時交通措施，介於林錦道與粉嶺迴旋處的一段大埔道將由上午八時起，改為北行的單程路。九巴多條巴士路線亦將改道行走，直至交通恢復正常為止。

㈠七十號路線：由佐敦道開出的車輛依照現有路線沒有影響。

由上水開出的車輛在上午七時五十分後，便要暫停行駛，直至交通恢復正常為止。

市民在和合石掃墓完畢，可以乘搭七十號車往上水，旅車由上水行走七十七號的路綫往元朗後行駛五十或六十八號的路綫返回九龍。市民在和合石上車返九龍收費二元五角。九巴屆時將加派大批車輛行走，並派員在場協助市民排車。

㈡七十三號路綫：在交通改道期間九巴將暫時停駛。

㈢七十三號R路綫：在交通改道期間九巴將加派一條特別路綫，第七十三號R綫，行走上水與交錦渡（新圍墟）之間，收費二毫，行車時間由上午九時正至下午六時正，每隔十五分鐘一班車。

㈣加派車輛行走多條路綫，如紅磡至慈雲山之三號B綫，觀塘至慈雲山之三號D綫，觀塘至紅磡火車站之五號B綫及竹園至柴灣之一〇六綫，加密班次程度則視乎環境需要而定。

三院新舊主席
移交銀両契据
新任總理週日宣誓就職

圖為東華三院戊午年主席馬清偉（左）將印信移交己未年主席邱木城。

【本報訊】東華三院戊午、己未兩屆總理，昨在東華醫院大堂舉行交代銀両、契據及印信儀式。由戊午年主席馬清偉將經管銀両、契據及印信移交己未年主席邱木城，並委託李福樹會計師樓核點契據銀両及出具証明書。

參加移交儀式者有戊午年主席馬清偉，總理林炯熾；己未年主席邱木城，副主席姚中立、呂志和、馬墉傑、曾永森、蕭錫鈞、總理莫華劍、馬清權、蕭曾鳳璽、洪桐城、周厚昌、梁仲清、吳昌、梅應源等。

該院戊午、己未年董事局交代就職典禮，定期四月一日正午十二時在香港普仁街東華醫院大堂舉行。恭請民政司李福逑頒發戊午年總理及顧問獎狀，行政局非官守議員鍾士元爵士主持監誓。

專用電報服務
收費改以六秒鐘計算
資料傳送同日起減費

【本報訊】由下週（四月一日）起，大東電報局的專用電報服務收費改以每六秒鐘計算，而國際資料傳訊服務則於同日起減低收費。

國際專用電報，凡不經人手接綫的服務，目前收費以一分鐘為最低計算單位，現由星期日（四月一日）起，改以每六秒鐘計算收費。

「專用電報新收費辦法實施後，用戶最高可節省達百份之十六」。

經接綫生或在公共電訊服務分局拍發的專用電報，則仍照現行收費辦法：即以三分鐘為最低收費起計算。

國際資料傳訊服務，亦由星期日（四月一日）起大幅度減低收費，收費將與「站與站」長途電話費一樣，此外最低收費亦由三分鐘減為以一分鐘起計算。

載客期間吸烟
的士司機被罰

【本報訊】因在載客期間吸烟，一名的士司機為警員警告後，竟大吵大鬧，被警方落案檢控，昨解與觀塘裁判署提訊，被告認罪，法官判其首罪罰款七十五元，次罪罰欵一百五十元，惟不留案底。

被告藥志球，卅九歲，的士司機。被控兩罪：㈠三月廿八日，駕的士BV七五三二於電器道近琉璃街，在載客期間吸烟，違反法例；㈡於公共場所行為不檢。

案情透露：當時車上載有乘客，被告抽烟被警員截停，警告其不要吸烟，被告與警員爭執，大叫大鬧，引致途人圍觀如堵，警員乃將被告帶返警署，落案檢控。

民大校友
春節聯歡

【本報訊】廣東國民大學旅港校友總會，定於明日下午七時假旺角瓊華酒樓四樓舉行第五屆理監事就職典禮，暨春節聯歡大會，由該校校董林翼中、黃麟書、鄒植之主禮，並有美國、台北校友會首長及加拿大、星馬校友返港參加，會中抽獎，有名貴鴻運獎六十份，幸運獎人人有份，有音樂歌唱助興，歡迎校友携眷參加，滋會時購買餐券，每位二十五元。

工團總會及調景嶺
熱烈祝青年節

【本報訊】港九工團聯合總會昨廿九日下午七時全體自由勞工，青年假座旺角勞工大廈四樓禮堂，舉行慶祝第卅六屆青年節紀念大會，出席各工會青年計有：船藝、漁船、靴鞋、電車、中華汽車、飛鵝、縫衣、白鐵、營工、電器、汽總、酒樓、中樂、同德、肉行、平樂、三院、海員、舞蹈娛樂、灰水、香港的士、醫務、小型巴士、四廣、華樂、集賢、九市、美髮、餐室、小輪、清潔、沙石、振華、玻璃、銅器、電影、棉總等八十二工會之青年會員代表約六百餘人。

大會於七時半開始，行禮如儀，首由主席團主席巴總李銳致開會詞，推崇先烈拋頭顱灑熱血的犧牲精神，強調遵從先總統蔣公遺訓，「以國家興亡為己任，置個人死生於度外」，青年永遠是國家的大動脈，今天民族正處於存亡絕續之秋，吾人有肩負起歷史使命為國家效死的責任。

繼由九龍的士凌兆祥報告七十二烈士起義犧牲死難史略，激發青年獻身報國志節，繼有工總會務主任黃耀錦、副主任湯煥暉，青年部主任溫文海、副主任黎明朗等演說。

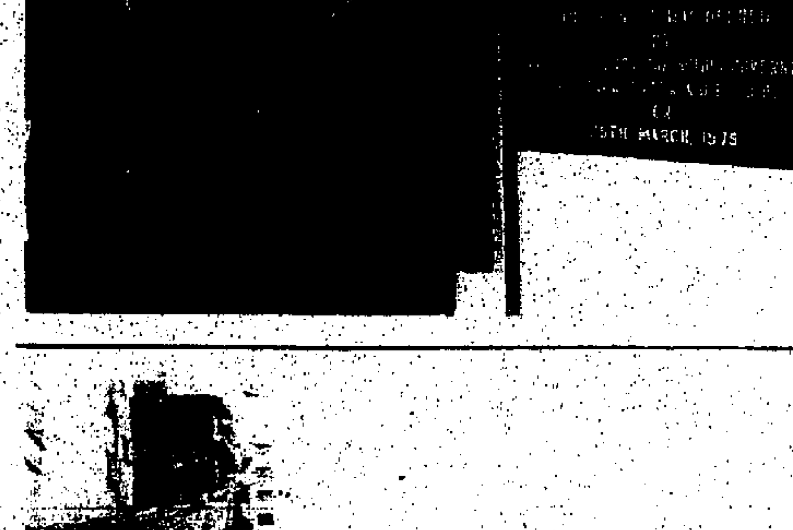
大會致電蔣總統謝副總統致敬，由西商工會李金愛恭讀。

又訊：調景嶺營紀念革命先烈暨慶祝中華民國六十八年青年節大會，於昨上午九時卅分假該營鎮中禮堂舉行，由慕德中學陳佩華同學擔任大會主席團主席，到有各社團各市同鄉各區難胞及各中小學校師生首長代表一千餘人。

大會開始，主席領導行禮如儀並即席致詞，陳同學首先禮述先烈拋頭顱灑熱血，暨革命建國的歷史甚詳，繼即提出三點與全體同學共勉之：一、立大志建大業，二、勤學問勵品德，三、合群力盡責任。詞畢由港九救委會張總幹事張寒松致詞，以現代中國青年應深切瞭解與實踐的三點以勗勉全體青年：一、認識中華文化是全世界最優良文化，二、認識時代主流，與大方向，三、中國未來的出路。

旋由鳴遠中學學生曾日蘭與鳴遠小學學生李榮利先後代表全體中學生與小學生致詞，語多自勉與互勉，充分流露青年同學獻身革命報國的意志與心聲，繼由籌備會主任委員李振鵬報告籌備經過及致謝詞，報詞畢，由港九救委會張寒松總幹事以與獎狀獎品獎金分別頒發予青年活動月各項比賽之優勝者，至十二時大會在高號聲中呼口號滿結束。

旺角街坊福利會
陳慶中心開幕
署理港督揭幕



【本報訊】署理總督姬達爵士，昨日上午在大角咀主持陳慶社會服務中心開幕儀式時致詞說，社區自助精神能在本港發揚光大，使人既安心復故舞。

他說：「本港的社區領袖向來有一傳統，凡是自己能夠採取主動去解決的問題，均不會坐着留待政府或其他人去做。旺角街坊福利會建成這所中心，正好證明這優良傳統仍然繼續發揚」。

陳慶社會服務中心樓高四層，位於埃華街和福全街交界，設備完善，內有街坊大會堂、診所、圖書館等等。

據悉：旺角街坊會正計劃在陳慶社會服務中心鄰近的空地興建一座文娛康樂體育大廈，籌備及建築工程由旺角文娛康樂體育委員會負責。

圖為署理港督姬達爵士在陳慶社會服務中心為牌匾揭幕。旁立者為旺角街坊會主席曾紹松。

捷聯企業上年度
純利千七百餘萬
董事會建議末期息毫二

【本報訊】捷聯企業有限公司宣佈，在一九七八年十一月三十日止年度內，經審核除稅後之綜合純利為港幣一千七百一十七萬元，較上年度增加百分之八。

該公司董事會建議派發末期息每股一毫二仙，連同中期息六仙，每股全年共派息港幣一毫八仙正，比一九七七年度增加三仙。該公司董事會並預測，如無不利因素影響，本集團於一九七九年十一月三十日止年度之營業溢利將有極可觀進展，而每股全年派息將不少於二毫二仙。

該公司將於一九七九年五月十一日至五月二十一日，首尾兩天在內，暫停辦理過戶登記手續。

該公司主席鄭裕彤透露：在過去之一年內，該集團於地產業高潮中大量推出樓宇，計已入伙及未入伙樓宇總值達一億四千萬元，較歷年售樓大為增加，連同代售樓宇，本年內總銷售額達四億二千萬元正。致使該集團之未來售樓盈利，地盤管理費及售樓佣金均有極可觀收益。另方面該集團經常保持充足現金，於去年中分別通過附屬公司及聯營公司以較低價購入多地盤進行經營以鞏固未來收益，至目前為止該等地盤之增值甚為可觀。

此外，該集團附屬之捷和財務有限公司之業務於穩健中發展，雖然自去年中本港利息多次增加，對財務公司業務深受影響，但一九七八年度除稅後之純利仍能維持三百二十七萬八千元，較上年度之三百零八萬一千元仍有增加，該公司現繼續將其業務範圍加以爭取更大利益。

警長涉嫌收規
首罪撤銷控訴

【本報訊】一名現役警長，被涉於本年一月期間，向兩間修理車廠收受金錢利益，為廉署揭發拘控，昨解北九龍裁判署審訊，案情急轉直下，由於控方兩名主要証人未有出庭作証，控方乃將首罪撤銷，不提出証供起訴，次項控罪則仍為繼續聆訊，全案聆訊未畢，押候今日續訊，准被告仍以六千元保釋外出候訊，現金人事各半，另繳出所有旅行証件，交由法庭保管。

被告馮錦光，廿九歲。

圖為干諾道西竹棚架倒塌現場，兩部貨車被壓住，無法動彈，警方人員在現場進行調查。（本報記者李大偉攝）

干諾道西拆舊樓
棚架塌下
幸無傷人

【本報訊】港島干諾道西一幢拆卸中樓宇，昨午發生意外，條幅面積約六十呎乘三十呎竹棚架，突然塌下，壓着兩部貨車，引致該段交通無法通行，受阻達三小時。

意外現場為港島干諾道西一四五至一四六號，上址為一幢六層高樓宇，屬大業央房，正在進行拆卸工程，四週外墻均佈上竹棚架，昨午三時許，該樓宇位於干諾道西的整幅面積約六十呎高，闊三十呎的竹棚架，突然塌下，當時馬路上有一輛東京運輸公司的貨車，車上滿載紙盒，路經該處，被整幅塌下的竹棚架壓住，幸貨車司機及跟車工人並無受傷。

另一輛名僑記的貨車，事發時，恰巧停泊於該處路旁，正在海邊碼頭進行起貨工作，亦遭到竹棚架壓住，無法動彈，意外發生後，現場交通無法通行，交通受阻達三小時。

偷槍案涉嫌青年
一人被扣留
另一名獲釋

【本報訊】警方人員閃電偵破葵涌荔瑀邨貴瑞樓警探被偷槍案，一名十七歲涉嫌與案有關被捕的青年男子，目前仍被扣留查訊，暫未被落案起訴。

案中另一名被邀協助調查的青年男子，經警方調查後，已証實與案無關，獲准離去。

該名失槍的警探鄭某，是於星期二（廿七日）下午，發現其放置在家裡的佩槍、十二發子彈、一對手銬、傳呼機及記事簿離奇失去，警方接獲消息後，即全力展開調查，卒於前晚接獲綫報，舉隊前往荃灣老圍邨老圍路乾玄洞對開馬路，截停一輛單層巴士作突擊搜查，拘獲兩名可疑男子，首先在其中一人身上起回六發子彈、手銬及傳呼機，繼而在該處山邊草叢內起回警槍及槍膛內六發子彈，全部失物經已尋回。該宗有預謀的偷槍案，已告一段落。

星辰表祝東馬上市15年
沙巴設石英表中心開幕

星辰表廠為慶祝星辰表在沙巴、砂勞越及汶萊上市十五週年，創設石英表中心，位於沙巴首都亞庇城，星辰表香港有限公司董事經理小田洋一，經理塚本實治，香港太平洋行副主席孫秉福，太平新加坡私人有限公司董事經理陳吉焜於三月廿五日專程飛往亞庇主持石英表中心開幕慶典，並於當晚招待當地之星辰表零售商及鐘表界人仕，場面熱鬧，當日下午舉行石英表技術講座，星辰表乃首創在該區之主辦者。日本星辰表廠生意之餘不忘公益，適逢在東馬上市十五週年紀念，捐贈一百五十個特製盲人手表予三區之盲人協會，以表其對傷殘人仕及盲人之關懷。

圖為沙巴亞庇城星辰石英表開幕，左起為塚本實治、陳吉焜、小田洋一及孫秉福剪綵時。

星祥道嚴重車禍
四車連環撞
十一人受傷

【本報訊】九龍星祥道天主教墳場附近，昨晨發生一宗四車連環相撞意外，釀成十一名男女受傷，其中兩人經送院醫治出院外，其餘九名傷者需留醫治理，情況據報令人滿意。

肇事的四部車輛，包括三部貨車及一部私家車。車禍發生於昨晨八時許，該四部肇事車輛，以同一方向沿九龍星祥道駛向葵涌，途至天主教墳場對開的中國油站附近時，突然失事，四車相撞在一起，其中兩車且被翻滾撞至翻側路面，橫亘路中，引致現場交通受阻達二小時。

車禍發生後，肇事車輛的司機及乘客共有十一名男女受傷，其中兩名男傷者經敷藥後出院無碍，其餘九名傷者包括四男五女，仍在醫院留醫，情況令人滿意。

又訊：一輛小型客貨兩用車，昨午駛經九龍新蒲利士巴利道近理工學院時，突失控制，撞倒路旁的「修路」鐵欄後，全車翻側，四輪朝天，司機受傷，經送院敷治後已出院無碍。

香港最高法院

一九七九年破產案第二宗

裁定破產通告

關於童錫寶以雅式織造廠名義在九龍亞皆老街一二四B號十七樓C——3及前在九龍土瓜灣浙江街十八號和興工業大廈十二樓經營事

裁定破產日期——一九七九年三月二十一日

破產管理官 羅克誠

生意轉讓聲明

為遵照香港法例第四十九章防範生意轉讓詐欺則例第三節規定通告如左：

啓者：香港九龍新界元朗康樂路利承樓一〇三號C座地下華樂園向由林振灼及林信立寓香港西環中正街十三號B座二樓，陳通用寓新界錦田戲院四號四樓及姚秀珍寓新界元朗大棠道金朗大廈廿五樓D座（以下簡稱出讓人）五人共同經營餐廳生意，現出讓人擬將上述生意連同商譽傢俬裝修及一切生財器具等一概出讓與陳佑如寓新界元朗牡丹街僑盛大厦A座六樓（以下簡稱承讓人）承受並訂於在本聲明刊登一個月後於曾鼎光周賀鑫律師行立契交易嗣後承讓人仍用華樂園名義繼續在該上述地址經營餐廳生意出讓人於上述生意中所欠之一切債務及華洋轇轕等請於本聲明刊登後一個月內與該出讓人理妥一經交易後概與承讓人無涉，特此聲明。

一九七九年三月三十日

出讓人 承讓人 代表律師 曾鼎光 周賀鑫 律師行啓

轉讓聲明

為遵照香港法例第四十九章防範生意轉讓詐欺則例第三節之規定茲通告如下：

啓者：九龍青山道六四六號A四樓（以下簡稱「上述鋪址」）之金露塑膠工業生意向由劉梓紹先生地址如上（以下簡稱「出讓人」）獨資經營塑膠工業生意，現出讓人已於一九七九年三月十九日立約同意將該塑膠工業之一切裝修設備機器什物及其他生財用具等全部轉讓與李斯文先生及付成先生於九龍深水埗福榮街五一〇號地下合股經營之高化製品廠（以下簡稱「承讓人」），該等裝修設備機器什物及其他生財用具於合約附表上列明。承讓人擬在上述舖址以其他名義繼續經營該塑膠工業生意，但對出讓人以前之一切生意盈虧及債務等概不負責。特此聲明

出讓人及承讓人之代表律師 伍振棠 容應韜 律師樓

地址：香港皇后大道中三十三號萬邦行二〇〇八至一二室

一九七九年三月三十日

瑞芬氏

註冊商標

經中英美政府註冊化驗無毒發給証明

男性專用強身妙藥

廣嗣露

外寮固本

總代理惠民藥行

香港銅鑼灣渣甸街五十六號二樓 電話：七七〇八〇七

本寺退院 上樂 下果老和尚於一九七九年二月五日（農曆己未年正月初九日）下午九時四十分圓寂，敬擇於四月一日（農曆三月初五）（星期日）上午十一時於荃灣芙蓉山竹林寺火葬場荼毘

恭請

保賢老法師主持舉火典禮

是日在竹林寺內備午齋招待謹此奉聞

十方大佛寺 閩性 精舍 治喪委員會謹啓

刊登本報廣告請 電話二八〇七〇八

本港只有一家航空公司直航加拿大~加航

在本港，只有加航能為閣下提供直航班機，直飛加拿大，乘坐寬敞舒適的七四七珍寶客機，原機直達，一路順風，抵達溫哥華之後，閣下可以立即選乘加航的接駁班機，繼續登程前往加拿大任何大城市，便捷之至。

加航飛遍加拿大各大城市。

乘搭加航直航班機往溫哥華，既可免除中途轉機的種種不便；而且，加航最新貢獻的特價機票，更可為閣下節省旅費。

在加拿大境內，加航比任何航空公司有更多接駁航線，從溫哥華，閣下可以選乘加航的七四七班機飛往多倫多，此外，加航每天都有班機由溫哥華飛往溫太華、滿地可、加技利、愛門頓、溫尼辟與及加拿大西部其他城市，如果閣下要轉程前往美國三藩市或洛杉磯，加航亦有便捷的接駁班機可供選擇，且手，如果閣下有意暢遊加美，加航精心策劃的加美旅行團更加不容錯過；定期出發，歡迎查詢詳情。

乘搭加航，絕無言語隔閡。

加航的服務人員照料乘客，特別細心週到，務使閣下有賓至如歸的感受，加航的機上服務人員，能說流利國語、粵語和英語，閣下與他們同行，既無言語上的隔閡，自然倍感親切。

加航對加拿大瞭如指掌。

沒有別家航空公司比加航更清楚瞭解加拿大，有關加拿大的風土人情，加航都能予一詳細奉告，而且，只有加航能夠提供原機直航加拿大的便捷服務，閣下前往加拿大，加航便是理所當然的選擇。

下次前往加拿大，請乘加航直航班機。

詳情請洽港澳各大旅行社，或香港太古大廈加航辦事處。

電話：5-227001。

CP Air 加航

鄧蓮如議員促請港府
急速制訂堅決政策
對付越南難民湧入
目前的態度使偷運組織有機可乘

【本報訊】鄧蓮如議員昨日在立法局恢復辯論財政預算案時，批評政府目前對難民潮之應付辦法。她形容政府所採取的態度是被動、甚至是猶豫不決的，因而使難民本身及協助組織這種行動的罪犯有機可乘，她促請政府急切制訂一個堅決的政策。

鄧蓮如表示：「她對來自中國大陸的合法和非法入境人民，來自越南的難民湧到本港的情形，一直都在注視，並對這種情形日益感到驚愕不安。誰都不會否認，對政府來說，這是一個棘手的問題。不過，相信大家都會同意一點，就是香港實在不可能容納無限量的人，否則就會使房屋問題更爲嚴重，治安惡化、社會設施會受到壓力，生活水平的增長率放慢，最後生活水平更會受到實際的侵蝕。所有這些都是我們近年在港無外力幫助下努力爭取回來的。

「來自大陸的合法和非法移民，目前遠較現時來自越南的難民爲多，因此明顯地政府必須繼續尋求中國大陸當局的合作，以減少人潮湧進本港，並加強查緝非法移民。不過，以潛勢而言，越南難民的數目可能還會大得多，因而所引起的困難和壓力亦可能更大。

「因此，政府必須急切地對越南難民問題製訂一個堅決的政策。到目前爲止，本港對付這些難民潮而採取的應急辦法，使港人日益關注。在這方面，政府所採取的態度，是被動的，甚至是猶豫不決的，因而使難民本身，及協助組織這種行動貪得無厭的罪犯有機可乘。在這裏，我想請教律政司一個問題：爲什麼對船東及船長提出控訴變成這樣一個冗長的程序，他是否認爲本港的法律、司法、興奮程序三者之中有漏洞出現？」

她說：一些評論家激動地表示難民在船隻和舢舨上過着非人生活，實在值得憐憫，對於難民的苦況，誰也表示同情，不過單從個人角度去看難民的問題是錯誤的。

鄧女士謂：「政府處理這個問題時，必須顧及香港目前以及將來所受到的影響及以下的問題，這些問題都是很多人士所極感關注的香港還有這麼多人居住在僭建的木屋內，如果我們把設施優先供給難民，這樣是否公平？因這樣而令到本港人士達成合理願望的能力受到損害，是否公平？因這樣而使我們本身生活水平繼續下降又是否公平？

有關難民問題，鄧議員亦認爲難民及移民湧進本港，除了嚴重的全面性社會及經濟影響外，這個因素對政府的開支可能有嚴重影響，而預算案中未有計及，此外它似乎可能在未來一年中，成爲一個日益嚴重的問題，因此設法阻止難民來港及從速將在港難民移居其他地區，是必須優先辦理此事情，雖然無疑要考慮人道立場，但我們必須在香港及國際間清楚表示，香港又是世界上人口密度最高的地區之一，期望香港容納這樣大量的新居民是不切實際的。

中電供電深圳明日開始
雙方在穗簽協約

【本報訊】中華電力有限公司，昨日在廣州與中共代表簽署供電合約，根據協議，中電每日向深圳提供一百萬度電力。

中華電力有限公司主席羅蘭士嘉道理爵士，及中共「廣東省電力公司」總經理師兆祥，分別代表兩公司簽字。

根據協議，中共每日可自香港獲得約一百萬度電力，「廣東電力公司」則照大量用電標準價目付費給中電，但中電若對用戶調整燃料附加費時，該標準價目亦將自動予以調整。

對中共的供電量約爲五千萬瓦。中電目前的發電量爲二十二億一千二百萬瓦。七八年夏季最高需求量爲一十五億七千二百萬瓦。

中電一名發言人昨日說：該公司已向港府保證，根據協議向中共供電，將不會增加本港用戶的負擔。

發言人說，向中共提供上述電量絲毫不影響本港的供電。

供電的按鈕儀式，將於明日上午十一時在粵涌控制中心舉行，「廣東電力公司」代表團團長師兆祥主持按鈕。

對公務人員之要求
港府不應厚此薄彼

讀者意見

工商日報編輯先生：鄙人有不平之鳴！

事關政府對一般低級公務員待遇不公平。鄙人認爲政府對一些與市民日常接觸較直接的，或機構比較大的，員工多的，每有所要求，政府一定另眼相看，因他們人多勢衆，但對一些機構較小的，或與市民接觸稍間接的，對他們之要求，不論何等重要和實理由，一概採取不理或拖延他們之手法。比如最近，諸共之按章工作，事情擴大了，到頭來都是市民吃苦的，政府之厚此薄彼之政策，在今時今日是行不通的。

比如：海事處之職工，身爲一船之主，薪金竟不及警察部、消防局、工務局之低級的薪金，甚至不及一個郵差。就以郵政局與海事處比較，郵政局與市民之日常生活是比較直接的。郵局之員工去年要求改善待遇及升職機會。初時政府不肯答應，但經員工一再爭取及怠工，政府便一一答應了，據一位郵差說，估不到政府今次如此爽快，一個二等郵差由頂薪點一千八百九十五元增至二千零二十五元，一等郵差由頂薪點二千四百六十五元增至二千六百四十五元，另以前之助理郵差一經考試及格，便以二等郵差合併。以上之增薪及升職是該部門本身的，由今年一月起生效。但在未來四月份政府宣佈全體公務員加薪他們又有份。但海事處之員工就無此厚遇了。

由入海事處做水手起薪金由一千零七十元起至三年後才增至一千二百四十元止，若無升職，捱十年廿年亦是如此。升職是以輪大隊方式的，由做水手起至升二等船主，起碼要捱十六七年，一生之青春活力差不多已消逝了。但如此漫長之歲月之水手訓練，並要經過四關之考試及格，才有資格升船主，但升了船主並非一件可喜的事，薪金不外比水手多七八十元，底薪一千三百二十五元起，要經五年長才增至一千七百七十元止，但船主之責任便不簡單了，俗語所說，行船跑馬三分險，政府每一隻船隻起碼值十幾廿萬元，甚至一百幾十萬元不等，另一方面，船員及用船之人仕或官員共有十人八人之生命，需靠船主精良之技術及豐富之經驗判斷小心駕駛才有安全。如此繁重之責任及可恥之待遇，已成爲強烈對比。

若要想升一等船主，又經過十年八年的時間，並要經過嚴格考試合格，才有資格輪候升職，亦要四年才能增至頂點二千二百九十元，但最無理之苛求，是要經過無綫電話考試合格才准升船主，以前是無此例的，自一九七四年改制後，便實行此苛例，並取消二手（即水頓班、舵手）之職，但郵局在七四年未改之前二等郵差與海事處之二手（即舵手）同等薪級，在七四改制後二等郵差之薪金高過二等船主，甚至可追上一等船主之薪級。

以上概述，鄙人並非針對政府任何一部門，而是以政府對一般低級公務之職責及薪級之不公平等之心聲，身爲負重任，並需領導才能之船主，而不及一個散仔之薪金，不平則鳴。

讀者意見 歡迎投稿

不平則鳴，任何有關本港社會不平事物，民生疾苦，請來函本報投訴，當盡快安排刊出及轉達有關方面。來函請勿作人身攻擊，務希附眞實姓名、地址與電話，發表時可用筆名。

香港會施工大修葺
承造公司來函表示
安全措施在進行中

主編閣下：

本公司是香港會翻新工程之承建商。是日（三月廿九日）得閱貴報第七版刊登讀者投訴事。本公司衷心感謝能事前指出安全措施，并願意即取行動做妥。事因除遮打道一邊外，其餘各邊之棚架工程尚在進行，一俟到天而高度時，沿行人路將加設安全之蓋遮。

再謝貴報一貫之嚴肅負責宗旨。此致

工商日報主編仝人敬安

和記建築公司
經理 黃文權上

能源供應 面臨短缺
燃油加價即將揭盅
兩電將調整附加費
公共交通事業可能亦受到影響

【本報訊】布政司署發言人昨日證實，港府現正密切注意石油供應短缺的情況，但表示港府暫時並無計劃在下月施行能源節約運動。

據本港石油公司昨日估計，目前供應短缺較過去約一至二成，而蜆殼公司董事長柯兆文透露：燃油短缺之情況已於六週前出現。

柯兆文並且提出警告謂，在未來數月，本港可能出現石油產品短缺情形，該公司已與政府及電燈公司保持聯絡提供有關最近之燃油供應情況。

柯兆文表示他未知道政府會採取甚麼行動去節約燃油，因爲這是由政府去決定。但據消息來源稱：最合邏輯的解決辦法是節約電力的使用。

標準公司之發言人亦承認燃油出現短缺情形，他說現時之燃油供應「非常之緊」，相信政府會顧全大衆利益，可能效法日本實施能源節約。

石油供應短缺不但引起港府當局及社會人士的關注，此外，由於石油出口國組織宣佈加價後，石油產品亦將於下月加價，加幅暫未決定，預料屆時將會影響電費，以致本港內外交通收費的調整。

另方面，中共輸港的石油產品價格，也不例外。已定於下月份作全面調整。代理中共石油銷港的華潤公司石油部負責人，會於昨晨開會，討論有關中共石油對港供應及調整價格問題。

一家代理中共石油的油商發言人表示：中共現在正積極推動四個現代化計劃，各方面需要大量石油，中共石油輸港多寡端視乎自己需求而定，不是因爲石油加價才決定其供應量。

此外，本港兩間電力公司亦因石油加價，勢必在短期內調整燃料附加費，但有關調整之幅度暫時仍未決定。

據港燈發言人昨日向本報記者表示：事實上由於油價每日都有些微出入，故燃料加費每日都是調整。

他又稱：港燈需待接獲由燃油入口商發出之提高油價的正式通知後，才決定增加電費。但迄目前爲止，港燈暫仍未接獲通知。

另一方面，九燈發言人昨日亦表示：增加電費，事在必行，但加幅如何及何時實行，公司仍未決定。

至於公共交通收費方面，若干航空公司正決定或考慮調整機票價格。

東方航空公司協會屬下各公司，將於後天起，提高由本港赴區內各地之收費百分之二點五至百分之七。

雖然未獲各航空公司之正式評論，但有等航空界人士謂，增加票價係因一般經營皮費增加，而非祇石油加價之結果。

據傳，收費之調整祇影響由港出發之來回票。

關港台線來回票將增加約百分之三點六，港漢城加百分之七點四，港東京加百分之七點六，港大板加百分之七點四，港曼谷加百分之四點二，及港檳城加百分之二點五。

若干旅行社謂，所加之數甚少，不致影響旅遊業。

而本港對內的公共交通工具收費方面，截至昨日止，兩巴公司表示，目前尚未因石油加價而考慮調整票價，但並不否定將來考慮調整票價的可能性。

中巴發言人昨表示，油價對票價的影響，並不如一般人想像中那樣嚴重。決定票價因素，最主要爲工資、保養及生財工具成本，燃料祇佔一小部份，況且目前仍未知道實際加幅如何，因而尚未因爲石油加價而考慮調整票價。

九巴一位發言人則表示，關於石油加價對票價影響，暫不置評。

港府聘顧問公司研究
在赤鱲角島建新機場

【本報訊】政府已委聘工程顧問，負責設計一個機場藍圖，以便在大嶼山北部對開之赤鱲角島上興建一個可以取代啓德機場的新機場。

一份有關合約已與美國派森斯海外顧問工程公司簽訂。該公司將聯同偉爾伯史密夫合夥公司，高遜士馬爾溫華特合股公司及英國民航當局進行研究工作。

民航署署長紀業代表港府簽署該份合約，該顧問工程公司之合約事務經理裴瑞爾則代表該公司簽署。

合約內規定由該顧問工程公司進行之工作，包括研究航機使用計劃中之地點之可能性，提供整理地盤費用預算（整理地盤係根據工務司署地盤調查研究結果而進行），設計這一個新機場概念藍圖，詳列各跑道，機場大廈與其他機場設施的位置。

民航署發言人昨日（星期四）說：「聘用工程顧問是一項應要採取的重要的步驟，因爲彼等之計劃調查工程，將幫助政府對應否興建一個新機場去替代啓德機場一事，作出決定。」

按照目前航空交通之增長率，現有之機場將於一九八零年代中期到達飽和點。其後，啓德機場若不對航空公司及客運與貨運加以限制，將無法應付航空交通之需求，此舉可能引致不利於香港經濟之後果。

發言人又說：「興建一個新機場取代現有機場一事，一向是政府爲維持香港航空利益而加以研究的其中一項計劃。」

預料該顧問工程公司將需時約十個月，去完成整個研究。研究報告及民航署長之建議將於明年初呈交港府進行全面考慮。

天氣預測

吹和緩南風，風勢間中疾勁，密雲，晨早有薄霧，部份時間有陽光。最高氣溫爲攝氏廿八度，今日凌晨一時室外氣溫爲攝氏廿五度，濕度爲百分之八十九。

本港存水量統計

昨日上午九時止，包括萬宜淡水湖在內，本港各水塘存水量共三億一千一百八十六萬立方米，即佔總容量百分之五十四。

港越空郵恢復服務

【本報訊】郵政局昨日（星期四）宣佈：香港及越南間的空郵服務，現已恢復。兩地的空郵服務係在本年二月二十二日開始暫停。

貨車司機 三度行劫 判四五載

【本報訊】一名貨車司機，兩次在北角灣仔邨向婦孺行劫，三月十四日在街上因形跡可疑，爲警員突擊搜查，並搜出一條切得之頸鍊，及身懷毒品，因而揭發與邨內兩宗劫案有關，并予落案檢控，昨解維多利亞地方法院審訊，被告全部認罪，主審法官何鑑新在聆訊案情後，重判被告入獄五年。被告陳森，廿八歲，貨車司機。

美麗模特兒．漂亮夏日服裝
加州風華時裝表演
洋溢粗曠野性活力

富有加州風貌的三點式比堅尼泳裝表演正喚起香港艷麗的夏日。（本報記者梁慧冰攝）

【本報訊】青春的熱潮，一套套色調強烈的加州時裝，將會爲香港的夏日仕女，帶來陽光的氣息。

粗線條的太陽眼鏡，配合金黃、紅色、或強色調的三點式比堅尼泳裝，游刃在油脂音樂中，將會是今年的夏日風光。

牛仔褲總是活躍的前鋒，帶着點美國復古的西部牛仔裝，在野性中充滿活力，簡單的格仔恤衫，綁一條同色領巾，配上貼身的直腳或窄腳牛仔褲，戴上具性格的牛仔帽，腳踏中統靴，現代的少女或青年，均具風格。

無論是絲質或針織，也不管是白色、紅色或碎花，柔軟布質的露肩便裝，過膝裙間一側開一長叉，輕便嬌俏，這均是「加州風華」時裝展中的精華。

加州風華是香港「美國加州節」中的一環，該加州節由昨日至四月十五日展開，其目的在向港人介紹美國加利福利亞州的風土人情，除於假日酒店舉行連串的「加州風華」時裝表演外，在珠城百貨公司內，將設有各式「加州精華」介紹攤位，計有各類典型美國食品，香煙試食，美容示範，迪斯尼兒童樂園，更於每晚八時至九時，負責播放全美最流行「的是够格」音樂，供顧客聞歌起舞。

長江實業上年度盈利
一億三千二百餘萬
派末期股息二毫八

【本報訊】長江實業集團昨日宣佈，該集團一九七八年十二月卅一日止財政年度經會計師審核除稅後之綜合純利達港幣一億三千二百六十一萬元。（另有屬非經常性收益計港幣一億一千二十七萬元不包括在內）。比較去年度同期除稅後之綜合純利港幣八千五百五十五萬元超出約達百份之五十五。等如每股純利達一元一角七分，比較一九七七年度每股純利七角五分超出約達百份之五十五。

該集團公司董事會建議，開派一九七八年度末期股息每股港幣二角八分。如連同該年度已派發之中期息每股一角五分，則一九七八年全年度每股派息共爲港幣四角三分。

該集團公司董事會並建議派發紅股每五股送一股。

該公司主席李嘉誠在業務報告中透露：一九七八年下半年度內已完成入伙之大廈計有：北角英皇道四九九號「北角工業大廈」（該集團佔百份之一百權益），北角馬寶山道「賽西湖購物中心」（該集團佔百份之五十權益），銅鑼灣介於高士打道、謝斐道間之「伊利沙伯大廈」（該集團佔百份之三十五權益）。

該集團已與東南紡織有限公司達成協議，合作發展位於荃灣海壩街T·W·M·L·七號地段佔地約八萬九千方呎土地一幅，計劃興建新型工業貨倉大廈，全部上蓋樓面總積約達一百三十餘萬方呎。有關該地盤之所有設計、建築、資金及銷售等發展事宜均由本集團負責。（該項投資該集團佔百份之六十權益）。

該集團透過名下聯營公司加拿大怡東財務有限公司與本港地產商合作向政府投得位於九龍尖沙咀東部K·I·L一〇五九八號地段商業用地一幅，面積約四萬七千餘方呎，計劃興建十五層高新型商業寫字樓大廈，完成後全部樓面總積約五十七萬方呎。有關該地盤所有設計、建築及銷售事宜均由該集團負責。（該項投資加拿大怡東財務有限公司佔百分之七十五權益，即該集團佔百分之卅七點五權益）。

該集團與本港其他公司已簽訂合約，合作購入德輔道中鐵行大廈之全部業權。根據計劃該大廈將重建爲一座新型商業寫字樓大廈。有關該地盤之設計，建築及銷售等發展事宜均由該集團負責。（該項投資集團佔百份之六十五權益）。

該集團與本港其他若干著名公司合作購入位於香港花園道與馬己仙峽道交界佔地約九萬方呎之要都大廈，計劃於一九七九年四月開始拆卸，改建爲三幢高尚華麗住宅大廈，每幢高達四十二層，共有二百四十個住宅單位，樓面總面積全部約達七十一萬方呎。本公司並被委任爲發展策劃經理。（該項投資該集團佔百份之十七點五權益）。

該集團透過名下一家佔有百份之九十三權益之附屬公司ROSTOCK COMPANY LIMITED成功購入聯德公司全部股份百份之五十一。該聯德公司擁有元朗天水圍農地約五千二百萬方呎（即該集團約佔二千五百萬方呎農地權益）。初步發展計劃尚在草擬中，該項龐大土地發展潛力極佳，對該集團日後長期發展將提高重要之貢獻。

該公司聯合其他地產公司組織一集團與香港電燈公司集團共同合作發展位於北角電器道目前該電燈公司集團所擁有之大幅土地，根據計劃將興建商業住宅大廈，該公司已被委任爲該龐大發展之策劃經理，負責設計、建築及銷售等事宜。（該集團佔百份之三十發展權益）。

此外，並有多項地產物業與酒店業俱在發展中。

李氏展望業務時指出：目前由於油價，通貨膨脹及高利率等不利因素，致所有工業先進國家之經濟幾乎均受其影響而處於動盪不安中，本港工業及地產業自亦還受相當程度之影響，因此，向以強力發展中不忘穩健之該公司，對未來業務推進方面，將持更審慎態度。

但在另一方面，目前本港政治環境安定，人口繼續不斷增加，在購樓者實際需求，銀行分期付款年期延長及置業保值等重要支持力下，各類樓宇銷售仍繼續保持暢好，樓價亦因地價及建築成本高漲而無法降低於目前之水平，兼之本港一般工商業普遍均屬穩定，外來投資年來更轉趨積極，展望一九七九年本港地產業仍能穩步發展，如以長期而言，則前景更爲樂觀。

該集團由於手上擁有物業成本遠較市價爲低，且在未來一、二年內可完成之若干重要大廈早經售清，一九七九年度將屬更有進展之一年，除有不可逆料之情況外，該集團一九七九年度經常性盈利仍有滿意之增進，而本次建議派發紅股後之一九七九年度每股派息亦將不少於一九七八年度未派發紅股前之每股股息水平。

王霖議員批評
政府開支太龐大
公務員人數太多

【本報訊】王霖議員昨日在立法局席上指出：雖然部分財經人士提出的數項矯正經濟不平衡的措施，但政府認爲並不足夠，但政府不應更改這種較溫和及漸進式的措施。

王氏說，任何經濟理論，都不能脫離人而獨立，所以任何的經濟措施，都應該考慮到對大部分人的影響而作出決定。

他說：「過於急劇的調整措施，雖然在整體上而言，收效可能較爲顯著，但對部分行業及市民而言，未必能夠立即適應。」

王議員對一九七九—八零年度的政府預算開支，高達一百二十四億之多，較去年預算案的一百零二億，大幅度增加百分之二十一左右，表示關注。去年實際支出比預算高出百分之九，約爲一百一十一億元。

王氏說，雖然經濟及稅收方面能够有相當的增長以支持日益龐大的開支，但居安思危，政府對於這種特殊的現象，在政策上有評加檢討的必要。

他認爲令政費大增的原因之一是公務員數目的激增。在七九—八零年度的預算案中，公務員人數仍將大幅增加七千五百人。他懷疑到底是否有必要作如此急劇的增加，並籲請政府藉提高工作效率及其他管理方法來人盡其用。

何錦輝議員建議
設公積及退休金
保障退休者入息

【本報訊】立法局非官守議員何錦輝博士，昨日在立法局進行財政預算案辯論時，表示有需要爲退休人士設立一個長期性的入息保障計劃。

何氏指出：由社會福利署負責管理的社會保障計劃，旨在爲例如傷殘或意外而致入息中斷之人士，提供代替入息的經濟援助。這些補助性計劃，對於因退休或喪失工作能力而長期沒有工作的人士來說，並不適合。

他謂：「公共援助並不是入息保障的好辦法，因該計劃規定受助人士必須接受入息調查，而所發給的現金援助也不多。」

他要求政府考慮推行一項計劃，使參加者能爲本身的未來經濟保障付出一部份的費用，而讓公共援助計劃繼續發揮安全網的功能。

老婦被利剪刺傷
其夫助警方調查

【本報訊】九龍大坑東南山邨南安樓一住宅單位，昨午發生家庭慘劇，一對老夫妻，因錢銀問題，發生齟齬，繼而爭執起來，混亂中，突有人執起利剪狂刺，妻子登時頭、背被刺血如泉湧，重傷倒地，事後警方據報抵場調查，一名五十餘歲男子，同返警署助調查，警方人員並在現場拾走一柄染有血漬的利剪，帶署存案。

鬧出血剪慘劇現場爲九龍大坑東南安樓十樓九××室，戶主姓宋，五十餘歲，與梁姓妻子，五十五歲及子女同住上址。

昨日下午三時許，當時屋內除宋姓夫婦外，尚有一名年廿餘歲兒子，其時，宋某又因錢銀問題，與妻發生劇烈口角，繼而爭執起來，混亂中，突有人隨手執起檯上的利剪狂刺，妻子登時頭、背分別中刀，血如泉湧，重傷倒地，其子發覺後，即撥電報警，警方接報到場調查，發覺屋內地上滿佈血漬，經調查後，將宋姓戶主帶返警署協助調查，並在現場檢走一柄血剪，帶返警署存案，受傷女子事後獲送院急救，情況已告好轉。

被控非法運越難民來港
九被告不認罪
七人准保釋其餘還押

【本報訊】九名貨艇船主及船員，被控非法運載一批爲數兩百廿四名越南難民來港，昨日解維多利亞地方法院審訊，被告九人均不認罪，主審法官諭將案押候七月十六日審訊。除第四及第五被告外，其餘被告各人均准以現金及人事保擔外出候審，保欵由兩萬元（現金人事各半）至十萬元（現金人事各半）不等，另每日向警署報到兩次，旅行證件扣押，第四及第五被告不准保釋，還押監房看管候審。

被告九人：（一）布觀錦，四十五歲；（二）孔根旺，五十四歲；（三）梁貫林，四十九歲；（四）鄭基，卅五歲；（五）吳大有，五十四歲；（六）賴華，四十七歲，商人；（七）駱偉強，廿五歲；（八）楊勝吏，五十八歲；（九）胡振海，卅九歲；第一至第三被告均爲貨艇東主，案發時第一被告身爲該船之船長，第七被告爲貨艇無線電生，第六被告爲商人，其餘均爲船員。

同被控罪名：一九七八年十二月至今年二月期間，與其他在逃人等，未經人民入境事務處長許可，協助及教唆一些人士來港登岸，而該等人士係無權進入本港者，違反人民入境事務處條例。首被告另被控同時身爲船主利用船隻非法運載難民來港。

修訂外滙基金條例
堵塞銀行借貸漏洞
楊少初認爲未必可行

【本報訊】楊少初議員昨在立法局會議席上表示全力支持政府抗拒通貨膨脹，但對於財政司爲達成上項決定之目標而提出兩項政策出爲突出及重要的建議，他懷疑其中一項建議，即修訂外滙基金條例的建議，是否足以獲致預期的效果。

他謂，該建議的出發點無可否認是正確的，因爲根據財政司解釋，其目標是使基金存於銀行的短期港元存款，可列爲銀行條例所規定的流動資產範圍內，使銀行不能再利用作爲提供貸款基礎。

他表示懷疑，是因此等款項仍會通過其間的漏洞，經由銀行同業市場到達可能借貸的人士手上。

他續稱：若按照財政司所建議而改變政府短期存款的地位，受託存款銀行誠然不能再利用此等款項作爲直接貸款基礎。

不過他強調此辦法不能保證受託存款銀行不會將此等款項供給其他銀行，再由該等銀行轉借予非銀行客戶。

他表示希望政府採取適當措施堵塞此漏洞，以免出現上述情形。

英文化交流中心成員指出
大陸英文書籍缺乏
知識分子需求甚殷

【本報訊】垂下鐵幕三十年的中國大陸，不但對於外國科技的知識的英文本急切需要，甚至連近代英語的課本也需求甚殷。

據曾訪問中國大陸的英中（共）文化交流中心委員會成員夏勞特返回英國後對記者稱：英國芭蕾舞團及藝林專家小組，將會前赴中國大陸。他說：「目前中國大陸，各種英文書籍，甚爲缺乏，但有些知識分子對古典英文的知識造詣甚深，他們所知的比我還要多，這使我頗驚愕。」

他又稱：爲了前述原因，他將竭力使其他方面供應中國大陸各種英文書籍，而中共方面，將派遣一隊京劇團及地貌學專家前赴英國。而該中心總幹事賴德表示：該中心亦希望派遣一位著名英語作家，前赴中國大陸與中國大陸的作家和學生會談，因爲目前中國大陸對現代的英文文學、舞台劇、電影和小說的英文課本渴望甚殷。

駕車人士注意

【本報訊】運輸署昨日宣佈：新界青山道往九龍行車綫（即由二月十九日起封閉之一段），將繼續封閉至四月二十日止，以方便在該處進行之道路及渠道建造工程。

該段行車綫係由青山道與通往加多利灣通路之交界處起向南伸展約一百五十米。

在上述時間，此段青山道往新界之行車綫將開放供雙程行車用。

屆時該處將設有交通燈號，指揮來往交通，及設有適當之交通標誌，指導駕車人士。

該署又宣佈，介於洗衣街與花園街之一段太子道西行車綫，由下星期一（四月二日）上午十時起，每日上午七時至午夜劃爲禁止客貨上落區。除專利巴士外，其他車輛概不准在區內上落貨客。

駕車人士宜注意指示禁區之適當交通標誌。

停水通告

【本報訊】旺角區若干樓宇，將於星期六（三十一日）零時至上午六時，暫停供水，以便進行水管測漏。

停水樓宇，位於廣東道、奶路臣街、彌敦道、登打士街及上海街，並包括砵蘭街、山東街、豉油街及長沙街在內。

MTS 澳門旅遊服務處

代客訂購澳門葡京、新麗華酒店及遠東噴射、水翼船及客輪船票，不收任何手續費。

週一至週六回港船票可於即日中午十二時前到碼頭預售處購取。

酒店房租（按金連稅）須於訂房時預付，如欲訂購週末酒店房間及船票，請提早於星期一到各服務處訂購，可免向隅。

碼頭預售處：香港港澳碼頭　電話：5－457021
中區預售處：皇后大道中萬年大廈地下　電話：5－239760
尖沙咀預售處：星光行地下商場　電話：3－672838
旺角預售處：通菜街二三〇號　電話：3－807193

DICTON DAHLBERG
西德美國
隱形
耳聾助聽機
清晰無比！
無電線 無雜音！！
不同凡響 電子咪頭 微型電池 △聽覺器
專售 $680 $880 $240 保用一年▽
愛聲行
九龍廣東道海洋中心大廈四樓商場330室（星期日休息）
香港威靈頓街45號

難胞逃港創高峯 一日截獲六百餘

相信逃脫者比截獲者更多

海陸空全面戒備水警疲於奔命

【本報訊】大陸的非法入境者如潮湧入本港，昨天一天之內共有一千多名被截獲，是逃亡潮以來截獲的大陸偷渡客最多一次。據悉：當局爲防止另一次可能出現的大逃亡潮，軍警經已在海陸空三方面展開全面戒備，大部份水警已集中調往偷渡客經常出現的海域，而輔助空軍亦於今日加入協助搜索非法入境者的行列。

最近幾日來自大陸的非法入境者數目直綫上升，昨日一天內更達到最高峯，統計超過千人。其中六百多人是早上截獲，另三百多人昨晚分別在沙頭角，打鼓嶺一帶截獲，由於難民人數太多，所有新界警署均有人滿之患，部份非法入境者改拘留於大欖戒毒所。

昨日所截獲的難胞是經由陸海兩路，大部份是在大鵬灣，香港仔及沙塘口山等地方被軍警發現的。昨日的數字是前日的三倍有多。

據警方一位高層人士估計，截不到的非法入境者比較截到的更爲多。

由於大陸的非法入境者如潮湧入本港，水警方面爲應付可能再出現的新逃亡潮，被迫放棄了原有例行的巡邏，改而集中巡邏偷渡客經常出沒的水域。

據悉，本港的非法入境者除了經由陸路之外，很多是來自水路的，目前經已有七成的水警輪爲應付非法入境者，而無法執行其他例行的巡邏任務，大部份已被調往本港的東北及西北海域，截查非法入境者的船隻。

據一項消息稱，由於有多艘水警輪要監視「天運號」，目前只有一艘水警輪是負責巡邏港島南面的水域。而素來最多非法入境者登陸的地方，如西貢火石洲附近的沙塘口山及橫洲等地方，當局現已派有一隊機動步隊負責搜索。

由今日開始，輔助空軍亦會加入截查非法入境者的行列。

六十二歲資深潛水人 海底作業意外喪生

堅固護環被壓扁爛

疑會被夾在躉船與石塊之間

【本報訊】一名資深的職業潛水鋼人，昨日與其子在愛秩序灣一艘躉船附近進行潛水作業時，突遭不幸，潛水頭盔堅固的護環被壓至扁爛，無法除下，以致呼吸困難，經送院後證實不治。

死者葉宋，六十二歲，廣東惠陽人，家住筲箕灣道二×六號七樓，遺下妻子及四子三女。

據悉：葉宋已有三十年潛水經驗，曾受僱於馬來西建築工程公司，其後，死者便與一姓潘和姓梁的友人合辦聯安建築公司，主要替大機構辦理水底工程工作。

死者爲潛水世家，其中三個兒子曾隨父以潛水爲業，後因兩子轉業罰機和地盤工作，剩下二十三歲的次子葉振輝承父業，時常與老父在海底作業。

數月前，死者獲得港工程有限公司批出的海底工程，爲愛秩序灣填海乙區海堤的工程，進行海底移放互磚工作，因爲每件互磚重達十八噸，爲安全計，死者僱用兩隻小船協助工程進行，並用浮泡把作業地方圍起來，以免兩父子潛水時迷失了方向。此外，又在小船上竪起紅旗，請專人觀察水面情況，表示潛水在進行，所以一直均沒有意外發生。

據與死者熟悉的工友表示：死者通常每日一時便返回地盆，但昨日可能身體不適，所以稍遲才返到，各工友以他爲老闆，工作時間可以隨意，所以並不以爲意。

工友又說：當死者經過穿着潛水鋼人的複雜裝備後，已是二時左右，他如常的由小船護送出愛秩序灣對開一架名爲海港四十的躉船附近海面，隨即潛下水中，與其子在海底會合後，再分頭進行海底工程工作。

據在觀察水面情況的工友說：死者下水約半小時左右，突然失去動靜，工友即知事非尋常，恐怕死者迷失方向，於是先通知其子浮上水面，然後合力把死者拖上小船，此時發覺死者頭部堅固的銅頭盔被銅環壓着，而銅環已給海底移動的物體壓至扁爛，無法打開。

工友見死者面色蒼白，奄奄一息，便把死者運返地盤，一面施行人工急救，一面等待救傷車到來，不意送院後。已証實不治。

初步推測，葉氏在海中工作時，遭遇暗湧，致被衝至躉船與躉石之間的罅隙，再加上躉船受到牽動，結果將葉氏頭及胸前的銅環壓毀，令其呼吸受阻，雖爲人救上，仍無法將他挽救。

據死者的家人表示：由於死者界有積蓄，而子女均已出身，最小的也有十七歲，故此兒子和妻子已勸諭死者及早退休，以安享晚年，但死者卻堅持敬業樂業的精神，豈料竟遭不測。

（上）愛秩序灣對開海面（躉船附近），一名潛水鋼人進行海底作業時，發生意外。（下）一個死者所戴與圖中同類型之堅固頭盔，被不明物體壓至扁爛。

來價不合理引起不滿

蔬菜批發商會 杯葛大陸蔬菜

【本報訊】港九兩地入口蔬菜批發商會，因不滿大陸蔬菜來價的不合理，昨日決定採取杯葛行動，暫停對大陸蔬菜買賣，但一般人相信，杯葛行動對本港蔬菜供應不會帶來嚴重影響。

杯葛行動可能會持續數天，目前入口蔬菜批發與供應商正展開談判，以圖解決歧見。

據了解內情人士表示，蔬菜商此次行動，主要是不滿負責供應本港大陸蔬菜的一間左派公司，在供應蔬菜時沒有一定的價格標準，在調整價格時，並無聽取批發商之意見，使批發商在經營上發生很大的困擾。

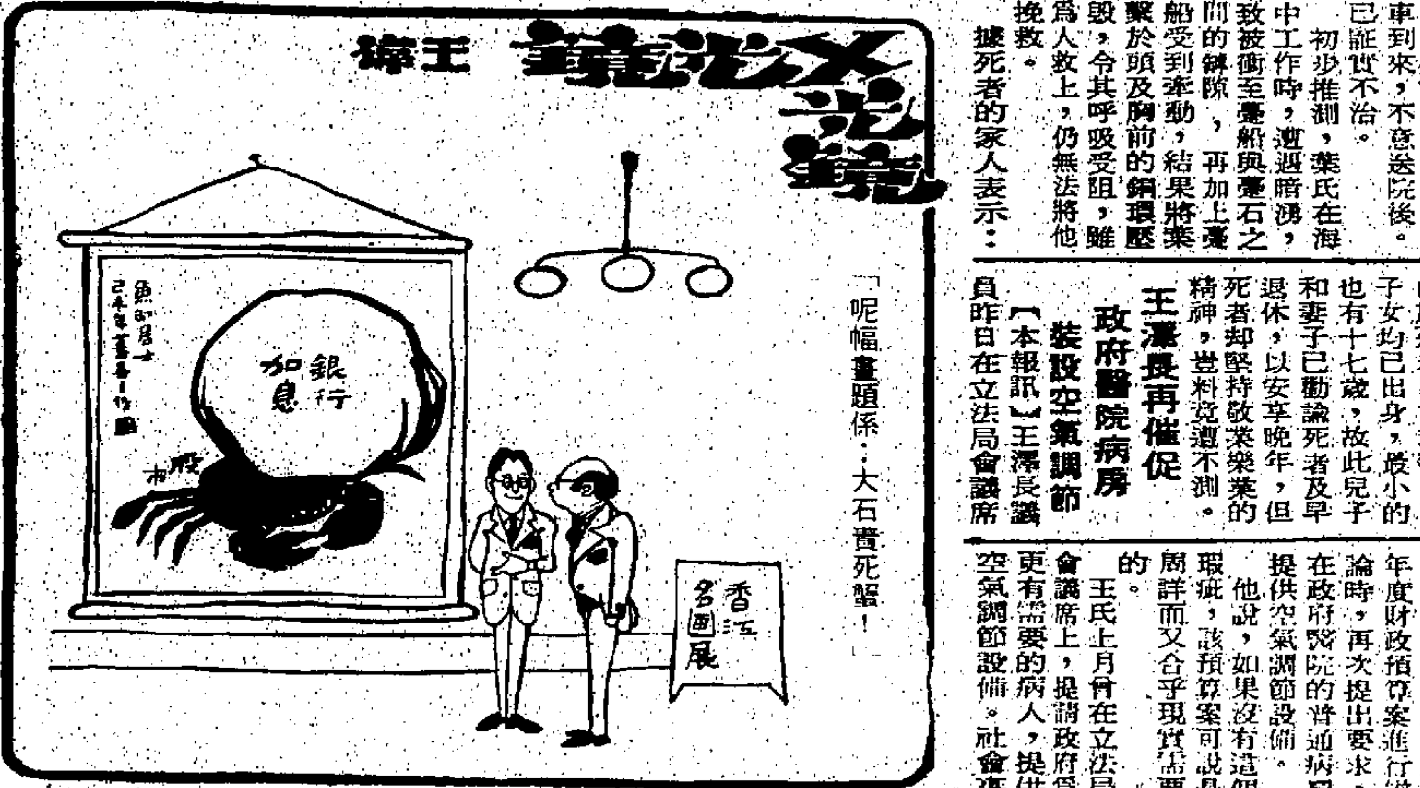
該位人士續稱，另外一原因係該公司一位高級負責人，在日前突然無故對一位王姓批發商停止供應蔬菜，批發商會鑑於此一先例，惟恐將來有其他會員會遭到同樣對待，故曾要求公司方面解釋停止供應蔬菜與王姓會員之原因，但沒有獲得滿意答覆。

入口蔬菜批發商商會將會於今日與該公司再進行商談，協調解決問題。

大陸來港蔬菜，主要是在港島西環及九龍長沙灣兩菜市場進行買賣，本港蔬菜小販可經批發商或自行直接向「大欄」（負責供應大陸蔬菜之供應商）購進大陸蔬菜，再進行零售。

由於零售小販可直接向「大欄」進貨，一般相信批發商此次行動，祇能產生輕微影響，蔬菜價格亦不致抬高。

X光鏡　王澤



「呢幅畫題係：大石責死蟹！」

紐璧堅議員認爲 値得付相當代價

對付通脹及貿易赤字

盡量減低私人消費開支

【本報訊】紐璧堅議員昨在立法局中形容通貨膨脹是本港的第一號公敵，而有形貿易赤字則是共同的罪犯，他認爲值得付出相當的代價去對付。

紐氏謂，在一些國家的通貨膨脹率，如果達到百分之十或以上而不加以抑制，任由它自己發展衝力時，便會產生下述的效果。這效果的徵象爲：貨幣疲弱、勞工不安、社會分裂、政府開支增加，但又不能救助那些不能自保以抗拒通貨膨脹的人，及經濟普遍的停滯。

他表示：目前當本港正深受內部因素引致的通貨膨脹之害，這主要是由於私人企業需求過度，公共範疇開支龐大，加上滙率疲弱亦部份互爲因果。看來我們將受到另一回合由外在因素或入口貨品的因素而引致的通貨膨脹。這是特別不祥的徵兆。

他希望財政司所提出將總需求的增長率放緩的措施能證明已足夠。

紐璧堅說：財政司在其演辭中已强調通貨膨脹的危險，而我認爲通貨膨脹實在是本港的第一號公敵。目前本港正深受內部因素引致的通貨膨脹之害，這主要是由於私人企業需求過度，以及公共範疇開支龐大而引起。此外，港元滙率疲弱亦是本港內部通貨膨脹之部份因果。因此，當我們看來將受到另一回合由外在或外來因素而引致的通貨膨脹時，這眞是特別不祥的徵兆。

他認爲在短期內要將私人消費開支減低，以期平衡本港對外貿易是不切實際的，並促請當局尋求更積極的方法，以解決這問題。

他又稱：財政司建議限制提供貸款，相信會有若干影響，但更基本是的必須增加出口（應着重那些含有高度加工價值成份行業的產品）及新的工業投資，尤其要吸引海外的投資。

紐璧堅議員强調：政府及私人企業的領導人，他們的根本目標是要：使香港在居住及工作方面成爲一個更優良、更美滿及更繁榮的地方；造成一個安定及具有信心的境況，以鼓勵本港的貿易對手及投資者和我們建立長期聯繫，以及發展一個社會及經濟結構，以惠及本港居民，並與本地區的鄰國和睦共處。

王澤長再催促

政府醫院病房 裝設空氣調節

【本報訊】王澤長議員昨日在立法局會議席上，就一九七九至八〇年度財政預算案進行辯論時，再次提出要求，在政府醫院的普通病房提供空氣調節設備。

他說，如果沒有這個瑕疵，該預算案可說是周詳而又合乎現實需要的。

王氏上月曾在立法局會議席上，提請政府爲更有需要的病人，提供空氣調節設備。社會事務司當時表示，鑑於財政來源有限，故需在多項需求之中，考慮其先後次序。他希望政府已經有決策，最低限度在新建醫院中予以實施。若然如此，該局和市民應[illegible]此事。

張奧偉反對 減工程開支

建議創立工業財務機構

【本報訊】立法局首席非官守議員張奧偉昨在該局會議席上表示對政府削減主要工程開支不滿，他並對當局實施工業訓練計劃，拖泥帶水態度感到不安。

然而張氏表示完全支持有關創立一間工業發展財務機關之建議，運用本港之財政資源，以優惠利率，爲工商業發展計劃提供貸款。

他說：「本人亦促請較優先處理工業多元化的問題，同時，重新估定政府在鼓勵擴展及提高本港工業基礎方面之任務。」

張氏謂，正如某位議員表示，他對於「實施工業訓練計劃之拖泥帶水態度」，感到不安。

他又指出，上述各點係政府可以採取實際措施，以減低貿易赤字。

在爲期兩天的預算案恢復辯論會議中，張奧偉議員是十九位議員中最後發言的一人。他說，此預算案足以嚴重危及港督於去秋所提出及當時各議員均一致支持之施政方針，若他支持此預算案則應前後意見不能一致。

張氏說：有關方面曾經就可能之通貨膨脹率作出多項估計。

港督會晤鄧小平 長談歷一小時

中共希望港方協助大陸「現代化」

移民問題據稱有信心解決

【本報訊】到正在北平訪問的港督麥理浩爵士，昨晨與中共「副總理」鄧小平會晤，雙方會談一小時。中共「人大副委員長」廖承志，昨晨亦在場。

隨於下午，港督另與中共「外交部長」黃華及「鐵道部」副部長會晤。此外，港督昨午又假「英國駐華大使」柯利達之官邸設宴，款待中共「外貿部長」李强。

麥理浩爵士將於今日離開北平，前赴西安。

北平的英國人士昨晚透露，港督麥理浩爵士與中共領袖們，包括鄧小平在內，進行了「極有用」的談話。

港督指出：在連串會談後，他現時已了解中共現代化中香港所扮的角式。但港督拒絕透露昨晨與鄧小平一小時會談內容。

據悉：港督麥理浩爵士昨日與中共領導人物會談時，中共坦然表示，希望香港方面對中共的現代化作出更大的協助，同時向港督保證對于抑制由大陸來港之合法移民有信心加以解決。

此外在歡宴席上中共「外貿部長」李强稱：他重覆去年所提出之問題，希望香港人士投資中國大陸。

港督不願談及在北平的會談內容。但他說，在他返回香港後，將會有一個記者招待會。

圖爲港督麥理浩爵士會晤中共「副總理」鄧小平，後排三人是傳譯員。（美聯社傳眞圖片）

梁達誠建議 取消唐酒稅

【本報訊】梁達誠議員昨日在立法局的財政辯論中建議，政府考慮取消對港製造的唐酒徵稅。

他解釋說，他贊成財政司不增加烈酒稅，但他認爲本港之入息低微之工人，只能享用價格較廉的唐酒，而且稍爲飲酒是他們的少數享受之一。因此，他認爲政府取消對本港製造的唐酒徵稅既可受到那些經過一日辛勞後的工人所歡迎，又可使非法製酒無利可圖。

梁氏指出，取消這項稅收對政府並無重大損失，在過去三年內，即一九七六至一九七八年，本港飲用的唐酒共署超過一千二百四十萬英制加侖，在稅收方面署低於一億四千萬元。其中只有三百萬英制加侖是本港製造，稅收方面只爲二千七百六十萬元。

偷竊公司珠寶及巨欵

珠寶公司會計員 認罪判入獄一年

【本報訊】一名珠寶公司會計員，監守自盜，偷竊公司欵項及珠寶共五萬餘元，遠去無踪，爲事主報案後，事隔個多月，被警方拘捕歸案，昨晨解西區裁判署審訊，被告認罪，法官閱過感化官報告後，宰判其入獄十二個月。而被告送給女朋友之其中一枚鑽石介指，被警方起回，交還給物主。

被告鄭劍華，廿七歲，會計員，被控於今年一月至二月期間，在本港地區，偷竊謝瑞麟珠寶有限公司現欵三萬六千二百八十二元五角五分及兩枚鑽石介指，價值一萬四千二百五十元。

案情透露：被告在該珠寶公司任會計員，在控罪期間，其他職員交上述控罪欵項予被告入數，但被告中飽私囊，翌日，即沒有上班，其他職員查數，發覺失欵及失去兩枚鑽石介指，報案後，警方在本月十三日，在九龍地區拘捕被告，經調查後，落案檢控。

勒索新界的士 十七疑犯被捕

高級探目及探員被襲輕傷

【本報訊】警方反黑組人員，昨日在屯門拘捕十七名涉嫌恐嚇勒索新界的士之男子。

警方較早時接到屯門與白石角間之的士司機投訴被人恐嚇勒索後，乃展開調查，並于昨日不同時間內拘捕十七名男子，在拘捕行動中，有一名高級探目及一名警探被襲受輕傷，送院治理後無礙。

該十七名男子年齡由十八歲至三十五歲，九人保釋候查，其餘八人仍被扣押中。

金價	股市
（香港時間三月三十日凌晨二時電） （倫敦金價） 頭盤二四一．六〇 二盤二四一．二〇 （紐約金價） 收市： （入）二四一．〇〇 （出）二四一．五〇 （四月份一百安士期貨） 二四〇．〇〇 （加拿大金價） （四月份四百安士期貨） 二四〇．〇〇	（紐約股市） 美股開市時下挫，中段反彈有力，杜鐘斯指數開市半小時後下降一點六四，三小時半後反彈三點九八，即上升二點三四，報八六八點七六。 （倫敦股市） 週四日收市時金融時報指數上升二點五〇，報五〇四點八〇。

註：美國紐約金市全日走勢、及大戶買賣動態，詳情請參閱今日工商晚報。

捷聯企業有限公司 [illegible]

本集團[illegible]一九七八年[illegible]股東[illegible]

（一）官塘道386號之捷和[illegible]
（二）下葵涌[illegible]
（三）[illegible]
（四）屯門地段[illegible]
（五）上瓜[illegible]321-323號[illegible]
（六）上瓜[illegible]
（七）[illegible]15-19號之[illegible]

（一）英皇道121號及電器道170-174號之[illegible]
（二）屯門地段44號之[illegible]
（三）下葵涌地段[illegible]
（四）下葵涌地段282號[illegible]
（五）官塘[illegible]160號之[illegible]
（六）下葵涌地段297號[illegible]

[illegible]

香港　一九七九年三月[illegible]日

主席　鄭翼之

捷聯企業有限公司 股東週年常會通告

本公司定於一九七九年五月廿一日，星期一下午四時[illegible]舉行股東週年常會，商議下列事項：

（一）省覽結至一九七八年十二月三十一日止年度之[illegible]
（二）選舉董事。
（三）聘請核數師。
（四）考慮通過下列議案爲普通議案：
「一般無條件授與董事會[illegible]」

本公司將於一九七九年五月十一日至五月廿一日（首尾兩天在內）暫停辦理股票過戶登記手續。

承董事會命
秘書 黃漢霖 謹啓
香港　一九七九年三月三十日

捷聯企業有限公司 派發末期股息通告

董事會宣佈：本公司及附屬公司結至一九七八年十二月三十一日止年度[illegible]
股東權益後之綜合純利約爲[illegible]
股東週年常會定於一九七九年五月廿一日舉行[illegible]
（一九七七年[illegible]）[illegible]
董事會預測，如無不利因素影響，本集團於一九七九年[illegible]
，而每股全年派息將不少於[illegible]
一、本公司將於一九七九年五月十一日至五月廿一日（首尾兩天在內）暫停辦理股票過戶登記手續
購入本公司股票之人士，爲確保收取股息之權利，請於一九七九年五月十日（星期四）下午四時半前將過戶文件送達[illegible]

承董事會命
秘書 黃漢霖 謹啓
香港　一九七九年三月三十日

去年酒稅達二億五
香港劉伶飲酒花了四億多元

洛雅明

香港劉伶之多，其實令世界人士矚目。雖然，不至於滿街酒鬼，亦不如歐美之酒徒醉臥街頭，但去年度，香港人共飲了五千零七十萬加侖的酒，共值四億。

政府方面，一向對烟酒及化粧品之類「奢侈消費品」課稅甚重，跟是酒一樣，去年抽去酒稅已達二億五千萬，在香港人的酒類總消費四億元之中，高出一半有多。但飲酒人士絕對不減。

且說酒稅之分法，本港徵稅酒共分為三大類，首先為洋酒。洋酒包括拔蘭地、威士忌、佔酒及各類力嬌酒，第二類為「土炮」，又包括各類雙蒸、三蒸、藥酒，五加皮……等，最後則為啤酒。

各類酒稅，洋酒最貴，每枝高達二十元，土炮類以加侖計，約為十元左右。啤酒則分為本地貨與來路貨兩種，前者每加侖二元七角，後者三元四角。

計先數，回說香港的酒客，其實千奇百怪，說之不盡。想當年，香港政府曾經有酒禁令。這還是三幾年之前的事，當時政府規定所有賣酒的店舖，在十一時以後不准賣酒，甚至市民亦不准持着酒瓶（當然指有酒在內者）在街上行走。

但對於好酒之徒，尤其是無酒難以成眠者來說，確屬苦事，店舖亦少做了很多生意，因此出現了私下交易的情況。

很多知門路的酒客，都懂得在巳「關門」的店舖拍門買酒，店方則用紙袋袋着交給顧客。奇怪的是，當時並無「放蛇」的情況發生，也許當局亦知此例太無人情味之故。

除了售賣「私酒」外，還有「酒牌」。當時法令規定，沒有「酒牌」的地方，包括食肆在內，都不准賣酒，甚至人客自己携酒前往，亦在被禁之列。當時，大牌檔却依然有酒賣給顧客，却屬「檯下」交易。

有酒牌的店舖，當然將酒牌掛在最當眼的地方，但沒有酒牌的店舖，亦同樣掛上大招牌，不過內容不一，文字是：「本號未領酒牌，請勿携酒到飲。」

酒與色始終分不開，很多娛樂場所如夜總會或舞廳，多無酒牌，如屬熟客光顧，當然照奉。但為了要走「法律罅」，因此便出現了用茶壺盛酒，用茶杯飲酒之趣事。其實，當時此等娛樂場所，甚多「狠攞」人士前去光顧，絕不相信他們不飲酒，既然飲酒，則不會不知悄了吧！否則他們喝白開水不成。

再說當時酒牌要分開領牌，所以不少店舖為了多做生意，都不惜以身試法，反正是「供」與「求」的事。

後來當局都了解到禁酒令之不合理，事實上禁者自禁，飲者自飲，政府方面索性撤銷酒牌法令，於是乎本港所有飲食場所不必領酒牌便可賣酒，那些茶壺盛酒，酒牌與「請勿携酒入內」的告示，已成為歷史陳跡。

從銷酒數字，可見香港人對酒之喜愛，根本上禁之不絕，索性大方大方還可以使庫房有更大之收益，明智之舉也。

不過，公共場所還保留了「不准十七歲以下兒童飲酒」的禁令，店方不准賣，家長給他們飲也是犯法，這點不可不知。

當家

尋春代價

春天有濃霧，春天的潮陽特[illegible]來了。春天的日子早放在舊曆新年出現，無奈香港是一個沒有時序的地方，有時會感到嚴冬有驕陽放着火般似的暴烈熱風來薰灼。而春天，還得等待再等待。讓西伯利亞寒流佩流到這兒與海濱的暖流融鑄烟雨，再擱機在樓台背景底下，組成了綿約春色……。

總督大人正在往北國去尋覓春天沁色，因為春天是否來到海隅，還得看看凛冽的冬之神的寬容而定，這麼多年在冬天裡，儘管你幻覺着有春天在你的身邊，但這春天無論如何不是實實的春天，因為這樣的環境，冬天的凛烈寒風隨時會忽然襲來，所以，一個個避風塘，對於那泊着的航[illegible]，讓你有一個美麗的春天，可能要你付出一項前所未有的高代價，但，也可能因為你身邊的人付了沉重代價而讓你坐享其成。

在微雨裡走到尖沙嘴，在大樓下仰視山頂綿約樓台，想到十年前那炎夏幾乎變成了冬天，把這樓台的美景全都抹掉，但到了此時，仰望山頭的景色，教人感到春天真的在那一階層上了。因為無產者和有產者都是同一嘴臉。（雨林）

編夢有

財務公司沾手炒

一些地產商，不僅一面封「盤」，一面利用不同地址及電話在分類小廣告推出樓宇，有的且大手「批貨」，情形與股市中的大戶，不用掛牌批出大批股票有雷同之處。承受他們大批地批出的樓，當然不是房地產市場中的中小戶，他們沒有這個能力。

這些大客，近年中，主要是一些也在房地產市場從事投機活動的財務公司，其中有些銀行，亦間中參與。其次是一些「正常業務」進取心較差的地產公司。

[illegible]公司的地盤樓宇，然後以代理公司之名炒出去；一面收取佣金，一面賺價，雙管齊下。

一般來說：地產公司大批或整幢大廈批出給人，價錢比市價低，約百分之二十至百分之十，看當時市場情況而定。那些承「批」的財務公司或地產公司，在轉手出讓時，就那麼賺取百分之二十或百分之十，又或者更高，這亦看當市樓宇興旺程度而定。

當然，凡幹地產的人，都精於實際，根本無需打個折頭批給別人。一些地產公司如此做，通常是在市道較差時候。但也有一些地產商，為了自己公司的股票上漲？為了要製造上漲的哄動消息？以便在股市攫取巨額利潤，也會這樣做的，祇要一批出，便可以宣佈自己的地盤樓宇瞬即售罄，消息吹進股市，不澀幾稀。雖然許多地產商從不沾手股票，但也有些對於股票一出一入中獲利至感興趣。

置業界

信口開河

攬住洩漏秘密

公儀

自從一的銷路成百萬份，全球發行之西方雜誌，刊出中共女幹部在國際俱樂部攬住佢地之國際友人跳舞之相以後，德公睇見就已經話：中共現去大講現代化，但係又有[illegible]並未實際[illegible]中共。不過，攬住國際友人跳舞之女幹部，已經立即「解放」咗，如要現代化，則由女將先行。此乃西方國家之社交習慣，不論做乜先讓女人。德公當下斷語曰：「中共此種作風，必定攬到易放難收。」

果然，鄧小平最近亦出頭講說話矣。佢批評個的所謂「開放分子」，切勿開放過甚。但又話攬住國際友人跳舞者，有出賣國家機密之嫌，如證實如此，則必予懲罰。

因此德公執筆為時，對個班攬住國際友人跳舞之人，稱之為女幹部，而非小姐太太同志，當然亦非愛人。佢地有權攬住國際友人，而且根據鄧小[平]定係幹部矣。老百姓有可能知道中共之秘密者，祇有女幹部，方才可以偷偷將秘密話俾同佢跳舞之國際友人聽。

因此德公肯定對秘密洩漏之女人，絕對唔會係平民，乃係女幹部。

又有西方記者，同女幹部跳完舞之後，揸汽車送佢返屋企。此事若發生在香港，閒事而已。話唔定先揸架汽車去情人路，傾一輪計先，方才送返去。

但在大陸則唔同矣，揸車之記者，甚為醒目，揸車之時，睇吓倒後鏡，忽然發現另有一架汽車，遠遠追隨，而且好神秘，唔開燈跟蹤，以免被西方記者發現也。

能夠被派去大陸做記者之人，當然係十分醒目之人，佢祇要睇一眼後面揸車之人，就已經知道佢地係公安局之幹部矣。

香港，就已經有人查佢地之底細。此次西方記者攬住中共女幹部跳舞，咁親密，中共公安局之人，焉有唔起疑心之理。

若果在香港，警察派車跟蹤所有跳過舞之人，就已經唔夠警察矣。可能要派埋交通督導員幫手。若如此，德公拚手實成。佢地被派出去，德公架車，就唔怕被抄牌矣。

屆裡真真

陳德華

「唔好誤會，我並非臨老入花叢！」

大牌檔一景

陰雨籠罩，街頭大牌檔之「露天雅座」閒不得，食客們依然如故。大牌檔主應變自有一手，但地附近有貨車多架停泊，於是乎一塑「得益」，每車上面鋪開一席，有瓦遮頭，乘且高高在上，遂成「檯上雅座」，檔主食客，各得其所，伙記傳菜，由車廂送上，甚覺別緻。（小宵）

測字攤

相戀女友心事甚多

高子時讀者，與一女友相戀有時，但總覺得對方似有甚麼心事，每提到結婚，更一再拒絕，不知是何原因，特來函測一個「錯」字。

就這個「錯」字看來，你女友對你的若即若離，大概有兩個原因。

其一是你的經濟情況仍未能使他有安全感，甚至可能會因此而產生不愉快結果，所謂「因金而成『錯』」是也。

其二則是你的態度不好，過分粗魯，以右邊觀之，乃成「因文而散」，小心為上。

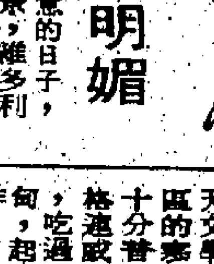
廖璇璇女讀者，與一男子同居有年，但對方是有妻室的，實在不想再為此蹉跎青春，欲與之分手，不知能否如願，測一「色」字。

就此字看來，祇要你有決心，揮慧劍斬情絲，就可以辦到而不會有後患。

因為此字實際上就是「絕」字而斬去情絲，如此則可還你本來顏色也。

汪錦宜女讀者，以「汪」字問，能否在明年之內，找到理想配偶。「汪」字水旁，是伊人在水之湄，但右邊仍是「祇差一點，仍然無主」，看起來並不樂觀，祇是姻緣已近而已。

沙田烟雨春色明媚



連日微雨纏綿，是好一個春意的日子，在半山樓頭賞烟雨的人看到了奇景，維多利亞港上橫着一港迷離霧色，好看煞人。

但是，怎麼也够不上沙田的霧色。

別以為沙田今日祇宜看賽馬，其實，在沙田酒店的平台上下望山谷田野，正是好一幅江南煙雨景象，下面的河川和吐露港的山水，自有一番明媚春色。

半薪寂地帶

丹尼

週來港元滙率指數低跌。有人指出一百元港幣目前等於作八十元使用。港府發言人則謂目前跌勢，屬於「技術性」。港大經濟高級講師，也認為是技術性問題引起，更加上心理恐慌和投機者跟風所致。

吃大虧的不是販夫走卒，也不是千萬富翁，而是受薪之人。

× ×

有陳立僑醫生者，發表聲明，大罵港府施政之後，呼籲港人組織「市民同盟」。一以香港市民為依歸，二以低薪人士為主幹，三不論華人或國籍，不論在港或英國或中國均可參加。

第二、不能代表市民，第三更非市民。改稱「低薪階級國際大同盟」，庶幾似之。

× ×

美國政府刊物「今日世界」，在深圳設廠印刷「大陸版」專銷大陸。首期將為一百萬本云。

此「美語錄」也，行見人手一本，念念有詞，不讓林彪時代的「毛語錄」專美了。

匙孔眼

將爺帶住一個個禮包往北而去，第一個禮包往廣州塞，那是東江水增加供港，唔使問，當然係把水費提高之先兆，這些水費，收收埋埋往廣州送過去。

第二個禮包第三個禮包到底是什麼，你我都不知，但知道一點，必然是香港人挖荷包來接受現實可也。

提到水，確是災難，化淡廠吃了死貓，至今成為加水費的唯一工具，現在，又多了一個加字藉口了吧。（柳離）

滄海詞鈔

一日一劫案

劫匪耍花招，日日翻新出絕橋。昨已賺門捞上萬，今朝一官差打扮作花腰。

如何吃得消，賊仔週時好介紹。此日關關來扮蟹，好果，禮物携來索一條。

●調寄南鄉子

銅臭有格

高小[illegible]

讀報看大陸設立公司，接受資本主義世界之廣告，此項措施，深得「托辣斯」簡中三昧。

儘管資本主義世界之大廣告公司亦存有獨覇市場企圖，但係佢哋祇識其在我，把自己公司的基礎鞏固和發展，來壓倒別家公司，但老八則「祇此一家，別無分出」來個斷市場，因此使許多以為鴻鵠將至的西方人士以為祇要「捷足」，便可「先登」，於是在作白日夢，想做國外代理者大有人在。

老八眼盡天下人，當年佢哋根祇痛罵西方利用報刊作商業宣傳十分有格，現在佢哋一做，佢哋與立時有格了。

海外書

露營守夜嗅到花香

露營守夜，最美妙的時刻當然是十二時了，不知幾生修到，抽簽抽到這段時間，我和兩名馬其頓青年分守營方三個角落，其中一名是女的。女的說英語說得很好，男的可十分生硬。我們互相聯絡，我告訴他們，看電影，俘虜營的守衛都是交叉五行，防守得十分嚴密，因為大家都在動，便不覺得寂寞，我提議大家依這方式。

那位蘇案小姐笑起來，說我把這一群看成俘虜。我覺察到我的話有點不妥，忙改正並且道歉。她說：

「不必那麼嚴重，我以為大家一齊散步巡邏，又經濟又穩當。」

我同意了，但那男的却要折衷，取納我的建議和她的建議，交叉五行一下，又集體散步巡邏一下，她說這時的野狼很厲害，雖然牠們都在平原，但也不可不防。

守衛每人都有一枝童軍棍作武器，我們協議，半小時交叉對行，半小時集體散步，於是，在這半小時中，我看到了午夜的流雲同樣流瀉着，月色和遠山白雲帽子的反照，使山頭都感到十分明亮。克魯索哥夫山城在此時更覺明朗地看得真切，一幢幢層層的建築物，排列着有如孩子們玩的小盒子，整座城似乎沒有高樓大廈，祇見遠處有幾幢稍高的建築物，頂多是四層而已。到了下半小時，改為集體巡邏，我們一齊有談有說，繞行着營舍的四週。不時嗅到淡淡的花香，那位蘇案小姐說：林中有幾種夜香花，傳說是狐狸媽媽招螞蟻出來，替孩子找尋美妙的食物的計謀——這是馬其頓古老的童話。

雷士傑寄自斯科普里

帶客問柳尋花

他們購物的對象，最高不過是做西裝買皮鞋之類，百分之八十以上，是打聽有甚麼尋芳去處。

亨利張看透了這一水船客的趨勢了，幾日之後，他介紹了幾個人同我認識，是跟人妻演雙人表演的「經理人」，那時，並沒有像現在會所那麼開通，公開裸體表演，那些架步，大多在酒店，那時有一個叫做「氣功皇后」，在大酒店做到大行其道，能夠在下面吸煙，將枝煙吸盡，許多高等華人都去看過，但美國水兵初來甫到，非我帶領不可。

拉這種關係最容易打好交情，為了應酬屬於色情的一方面，那又要請教朱老師，多學些這方面的用語，即學即用，同水兵談得更投契了。

第一個月過去，我變成了一個定型，是專門帶客去尋花問柳，後來才知道，我做的工作十分危險，因為有幾個幹這門類職業的，都被警方抓了去，罪名是「扯皮條」，我可以說是初生之犢不畏虎。

有個幹這一行的叫做江仔的同我講，做色情帶街的人，個個人的履史都很深，警方找對象也容易，一旦無案可交，便向他們埋手了。

「你還算經歷淺，沒有幾多人識你，」江仔說：「如果你做到風生水起，便有人轉你念頭了。」

江仔分析大勢，原來，亨利張是最新崛起的帶街「強人」，他起用新人新面孔，別開生面，手法也高，所以警方奈何他不得。亨利張這個人很聰明，色情方面，他不走，有的是馬仔，例如我便是。

「所以，上身的是你，不會是他！」江仔說：「他手下有二三十人，每人一日貢獻十元八塊，這條數十分可觀。但，你就分分鐘有危險，你初入行，很不值得！」

江仔對我說的是心腹話，不過，第一個月，我從亨利張處分到了一千五百元，這數目在我看來，真是做夢也想不到。

戴魁：帶街的黃金時代 8

簡中小語

替全球人士作權威性服務

世界的時間標準格林威治

事實上，報時的天文台早已遷至六十哩外的龐大古堡

最近的一個星期日，英國的時鐘們擺快一小時，實行「節省陽光時間」。但有一個地方的時鐘不受影響，那地方是皇家格林威治氣象台。擁有準確性達每秒鐘十億分之一的原子時鐘、電腦機、望遠鏡以及來自太空衛星的証實訊號，皇家格林威治氣象台的計時員們提供世界知道時間的標準。時代週刊編輯龐芥特訪問了皇家格林威治氣象台。他的報告如下。

「格林威治時間一向是那麼簡單的，」我是說，在每一個正午和每一個子夜。但後來有國際原子時間及宇宙時間，以及有其餘的……」對他自己為了科學的利益而幫助使它更複雜的過去時代作懷舊的點頭，七十三歲李察伍利爵士，退休的天文學家，在蘇塞斯郡的寒冬中，望着他的十分普通腕錶，在皇家格林威治氣象台的食堂區，吃過了老式的麵包布甸，起來做他的日常工作。

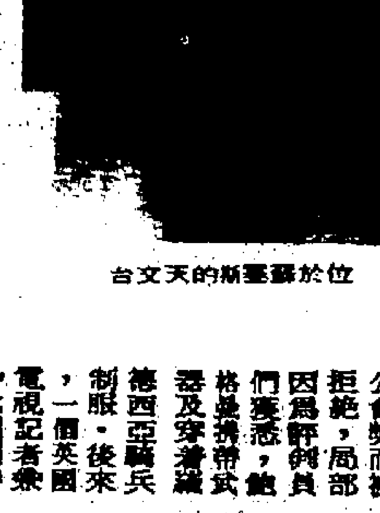
這情景欠缺與地球時鐘觀察有關的人的宇宙緊急感。每一種鐘錶都報出下午二時。一如它自一九二四年以來已經做的，這氣象台每小時把六次電子嗶嗶聲發至英國廣播電台，以供在英國和全世界廣播，在世界各地的聆聽者們因此獲得權威的保證，這地球仍在它的軸心，太陽在天堂中，以及最低限度自然律仍然有效。

皇家格林威治氣象台是時間開始的地方，二十四個地球時間地帶的錨，每一個地帶相距一小時或經線十五度。但是，知道在皇家格林威治氣象台的時間，還決定，小時可在世界任何地方決定。不過，在格林威治時間秩序的微小錯誤，是格林威治氣象台再不在格林威治。它在那裏，在泰晤士河附近，幾近三百年，自查理斯二世於一六七六年設立它的時候起。但在一九四八年，烟霧和市區人口稠密迫使皇家格林威治氣象台遷離工業的倫敦郊區，留下一間博物館，充滿神秘的配備，以及仍然刻劃格林威治子午線的在庭院裏的一條銅條。這工作的氣象台遷至六十哩外的蘇塞克斯郡的十五世紀的赫斯特蒙西克斯堡壘。天文學家們在他們的計算中增加八十一秒以抵消這地理的轉移。把這個系統易名赫斯特蒙西克斯時間，似乎是較實際的。

這三百七十英畝的房產，坐落山嶺和林場裏，是在太空時代天文學的遙遠操作的一個現代科學機構的一個不尋常的階段。它不是甘迺迪角。這堡壘有它的護城河，保存護城土墻和真的英國鬼魂（相信那鬼魂係在目前的天文學家諾貝爾獎獲獎人馬丁．賴爾爵士的辦公室上邊的房間），看來更像爵士們和他們的夫人們的住宅而不像二百三十名天文學家和技術人員的總部。他們穿着恤衫和白色大衣，担任事任職實，計算時間及指導英國的天文學的研究。雖然他們設法依時上班，他們並非時常都能够成功。電子工程師亨利基爾說：「那是一個痛苦點。讓我們說我們幾乎像他們在美國海軍氣象台那般守時。」

在附近的赫斯特蒙西克斯小鎮，唯一可以看見到的專業觀星的招牌是一間名叫日晷的小酒店。但在這堡壘週圍的山嶺，在閃光的鋁和磚的建築物裏，却是較準世界時間的配備。在一個圓拱屋頂底下，是那九十八吋伊沙克牛頓望遠鏡，在西歐最大的，一堆六個其他的圓拱，貯藏着較小的望遠鏡和光學儀器。另一批房屋貯藏天文鐘和電腦機。在一個由桃樹包圍着的車房般大小的鋁棚裏，是那縮影的零度管世界上最大的時鐘。它約像一棵樹幹般大小，須望着子午線的零度，須影及計算天星們的飛行時間。（上）

格林威治十九世紀測風儀



位於蘇塞斯的天文台

格林威治的正午零時

擔任繁重工作結果

美國婦女患潰瘍的陸續增加——專家們認為這是婦女解放的後果。

今天的婦女擔任更繁重的工作，有更大的財務安全責任，愈來愈多的介入「現實世界」，並抽更多的香烟。高級醫生們說，她們所付出的代價是更多的潰瘍。

三十年前，男——女潰瘍比率是二十對一，今天，它是二對一。

這是潰瘍專家瑪羅門醫生說的。患潰瘍的八百五十萬美國人中，三百一十萬是婦人。「婦女患潰瘍的人數真正的激增。」

為什麼今天比較三十年前有那麼多婦女患潰瘍？洛杉磯加州大學助理醫藥教授兼該大學的潰瘍研究員瑪羅門醫生說：「做一個女人，在一九七八年比較在一九四八年更艱難。」

精神病專家杜賓醫生說，婦女的新工作的壓力使她們患潰瘍。

在戴維斯的加州大學的精神病系主席的杜賓醫生說：「婦女們很有興趣的和勇往直前的在工作市場發展一個地位，以反映她們的技巧而不是她們的性別。」

在哈佛大學教精神病學的著名精神病專家諾特曼醫生說，婦女於設法把家庭和事業合併一起的時候，也遇到增加的壓力。

她說：「婦女患潰瘍的人數增加的理由是她們使她們自己更多的介入現實社會。」

瑪羅門醫生補充說：「今天，許多婦女抽香烟，這是衆所週知的事實。抽香烟已被証明可以促成潰瘍，可能因為刺激酸質分泌。」

杜賓醫生列舉下列四類最可能患潰瘍的婦女：

一：升上了行政的和作決定的職位的婦女。

二：負起更多的她們的家庭、她們的兒女和她們自己的財務的安全的責任的婦女。

三：對於做家庭主婦或職業女性遲疑不決的婦女。

四：在工作隊伍中做與男人的相同的工作，但祇因她們是婦女而作額外要求的婦女。（程）

人民廟集體自殺眞相漸白
現場錄音帶提供最後對話內容

米勒：我的看法不是那樣的，我是說，我感覺祇要有生命就有希望。

鍾斯：不過，每一個人都會死。我還未見過任何不會死的人。我喜歡選擇我自己那種死亡。我厭倦被虐待至入地獄。厭倦了它。（鼓掌歡呼）。

米勒：但我望着所有的嬰孩，我認為他們值得生存。

鍾斯：但他們豈不值得更多的嗎？他們值得和平。

米勒：我認為作為一個人我們有選擇自己命運的權利。我有權利選擇我自己的，而每一個人都有權利以選擇他們的。

鍾斯：我們可能製造最佳的証明是離開這[illegible]它！放下你的負擔。走下河畔。我們將要把他們放在這裏，在圭亞拿這邊？當他們跳傘降下，他們將射殺一些我們的無事的孩子。你能够讓他們拿走你的孩子？

許多聲音：不！不！不！

鍾斯：我已設法不使這事情發生。但我現在認為是時的主意，讓我們放棄我們的生命以抗議所做出的事。如果他們這遲我們的孩子，而我們把我們的孩子給他們，那末，我們的孩子將永遠受苦。（從機場同來的信徒們告訴鍾斯，國會議員賴安已被殺死了）。

鍾斯：請給我們一些藥物。那是簡單的。沒有大震動。祇要取得它。在太遲之前。圭亞拿陸軍將到這裏來。行動，行動，行動。不要怕死。

我不知道誰射殺他。

許多聲音：不！不！不！

鍾斯：幾多人已死？（一個機場人員報告，其他的人被殺死。）噢，上帝，全能的上帝。現已太遲了。他們還在那裏。我們能够加速服藥嗎？

鍾斯：祇在初時有困難。生活是更多的困難。

[illegible]像爹（信徒們叫鍾斯做爹）說，當他們追來，他們將屠殺我們的孩子。他們祇讓他們所擄獲的人長成為啞吧，而不是像鍾斯那樣的一個人。（鼓掌歡呼）。

鍾斯：讓我們去吧。讓我們去吧。我們設法找尋一個新開端。但那是太遲了。我們不知[illegible]。早晨起來，不知當晚發生甚麼事情。

婦女：這不是要哭泣的東西。這是我們可以歡忻的東西。我看見許多人哭泣。我希望你們不哭泣。（鼓掌歡呼）

鍾斯：為了上帝的緣故，讓我們進行。我們活着和愛着。我們在這世界所得的一如你將得到的那麼多。他想看見你去。他們會抓着我，並任意對付我。我不想見到你這樣的受苦。

這誰殺死了那個國會議員。但以我來說，我殺死他。他到這裏來，原是沒事的。我告訴他不要來。光榮的放下你的生命。不必帶着眼淚和痛苦的離下。那祇是踏進另一架飛機。（在背境中有啼哭和號叫）。停止這瘋狂。這不是社會主義的共產黨的人死的方法。孩子們，它祇是使你安息的某些東西。噢，上帝（繼續啼哭）。

母親，母親，不要這樣。放下你的和你的孩子的生命。終於自由。抑制你的情緒。孩子們，它不會傷害你的。如果你保持靜默（背境有音樂。孩子們仍然啼哭），我不理會你聽到幾多哀號聲。就比較在這生命中多活幾天好一百萬倍。如果你知道你將發生什麼事情，你將喜歡一夕間了結一切。[illegible]的事。再沒有痛苦。再沒有痛楚。他們祇要呼一口而去睡覺。那就是死亡，睡覺。要有信心。你要跨過。這世界不是我們的家。

這錄音帶結束於一個長時間的沉默，祇被哀樂打破了。這聲音在那殺死鍾斯的手槍子彈發射前停止，鍾斯相信是吞槍自殺的。（下）

婦解運動雖流行，世人仍多重生男
芝加哥的杜摩斯醫生，已有辦法能滿足人的想弄璋的願望。

杜摩斯基醫生自稱有一項新技術，可使弄璋機會大大增加……目前雖流行婦解運動，欲生男的人比前更多。

杜醫生稱這種神奇新法為精子分離，裡面包括人工受精。在無孩夫婦而言，這可能是一項額外收穫。

目前他免費為人服務呢。

芝加哥米高理斯醫院生育能力組主任杜摩斯基醫生對記者說，「雖然這是一項昂貴的過程，我們並沒向病人收費，因為我們認為它屬試驗性。」

看樣子他不難找到研究的對象。輪候的人愈來愈多。

「我的新技術才發表了兩天，辦事處已接到無數查詢電話。」

經過他成功治療的婦女反應最熱烈，她們想再試。

幸運的夫婦來自美國、加拿大、歐洲，有些遠自伊朗。

這位波蘭裔醫生說，「她們有許多以前已生過孩子。有相當多人已有三、四名女兒，有些則無子女。」

到目前為止，杜醫生和他的研究人員報稱以有限數目病人為基礎，成功率為百分之七十。「我想能証明三十至五十大關，孕能保持這百分之七十成功率。」

在經過他治療的十一名婦女中共有七名成功。

杜醫生的方法到底是怎樣的？

孩子的性別決定於受孕時，帶有決定生男的Y染色體或決定生女的X染色體的精子使女子的卵子受精。

杜醫生的方法是基於男孩（Y）精子較壯，游得快些，女孩（X）精子游得慢些，而全部精子都是向下游。

杜醫生把丈夫的精子放在一個兩層的溶液中，容許Y染色體向下層游去，然後將這層濃縮注射進排卵中的婦女身上。結果是：小男嬰。

杜醫生會擔心被指責為憎恨婦女的人嗎？

「有一些病人指責我為大男人主義者，說我不增加女孩的數目——我不知道。我猜給女人多一些男人是為了她們好。」

羅德西亞外國記者帶槍採訪

邱吉爾為倫敦的「晨報」採訪波爾戰爭時携帶一枝手槍。富喜歡玩槍的名作家海明威為北美報紙同盟採訪西班牙內戰時，他也很難不携帶武器。但以現代多數到前綫採訪的記者來說，工作時携械是違犯職業道德的。它也是說，一個記者在國際法下作為一個中立的非戰鬥員的地位喪失了，而它鼓勵軍隊們把所有的記者看作目標。

不過，在目前的羅德西亞境內的游擊戰中，那條例已被粉碎。經常在這個國家採訪的四十個左右的記者中，許多最低限度在某些時間携帶手槍。這些記者那麼時常帶槍在身，以至新來的同業們叫他們做「澎賀」。

羅德西亞的記者武器競賽，於去年鮑格曼供給美聯社一張羅德西亞游擊隊照片獲得普立茲獎後引起國際注意；那張照片在較早些時參加海外報業公會獎而被拒絕，局部因為評判員們疑惑，鮑格是携帶武器及穿着羅德西亞騎兵制服。後來，一個英國電視記者兼時代週刊特約記者施西爾，於去年四月被游擊隊擊斃，據說他常時携帶一枝來福槍，並與一隊陸軍同行。時代週刊的調查發現許多「採訪輔助器」，包括左輪槍、小口徑的自動手槍、自動來福槍及羅德西亞製造的半機關槍。

曾採訪其他戰爭的記者們或許辯說，在火箭的攻擊中，手槍之類不足以保衛自己。但在羅德西亞的記者們說，他們的戰爭是不同的：沒有戰綫，沒有安全地區——每一個白人都是游擊隊的目標。據一個記者說：「這裏沒有中立那樣的東西。如果你有一個白面孔，你是敵人。這是一個種族戰爭。」

多數駐羅德西亞的記者被他們的編輯禁止携帶槍械，或者於被總部發現後而被禁止。有些記者喜歡不携帶槍械。洛杉磯時報的傑克福西說：「如果你被俘虜，身上有槍可被處死。」但是，那些携帶軍械的記者們說，那倫理的分界與他們的工作的死亡無關的。其中一個說：「任何能够坐在羅德西亞總部上而要求記者們不要帶武器在羅德西亞鄉下地區走動的人，應該到這裏來親自嘗試一下。」

計劃向化工廠動手

火癮　馮嘉

「我們一直是在工作着的，」馬如思說，「我們又不是失業。」

「我是說，」史提芬說，「在這樣一個時候，我們不應該停一停嗎？避一避風頭！」

馬如思搖頭，用火辣的眼神瞪着史提芬。「我們的工作是不能夠停止的，我們不能夠讓任何人，任何事情影響我們的工作。有人來找我們的麻煩，那是自取滅亡。」

「對了，」史提芬聳聳肩說，「有人來找我們的麻煩，那是自取滅亡！」他走到馬如思的身後，通過馬如思的肩看那些照片，「這一次我們的目標又是甚麼呢？」

馬如思把那幾照片的底下一張抽出來，舉起讓史提芬看。那照片是一座雄偉的建築物。

「一座化工廠？」史提芬說。

「對了，」馬如思說：「多麼可愛的一個目標！」

史提芬格格地笑起來：「燒起來一定更好看了！不容易看得到的那種煙花！」

「是呀，」馬如思說，「建設也許有人認為是一種樂趣，那是因為他們還沒有嘗試過破壞的樂趣罷了。破壞並不是容易的事情。看看這個，要建設起這樣一座工廠，那是一件很難的事情嗎？並不很難，祇要有錢就行了。但是要破壞這樣一座工廠那是很難了，需要高度的技巧，就是肯出錢也不是一定做得到，要有人肯拿那些錢才行，要找到像我們這樣的人，肯接受那些錢的！」

「對了，」史提芬說：「這樣偉大的工作，祇有我們有魄力去計劃！」

這兩個人看着那張照片，一時都在出神，似乎已經在幻想着這座工廠着起火時的壯觀情景了。這兩個顯然是瘋狂的人，瘋狂的程度已經相當嚴重了。

過了一會，史提芬又說：

「這座工廠應該是賺錢的工廠吧？為甚麼要燒掉呢？就是拿到了保險賠款，也抵償不了停止生產的損失呀！」

「正是這樣，」馬如思說。

「我不明白，」史提芬搖搖頭，道：「正是這樣？」

「那是商人們的競爭手法之一，」馬如思說，「把這一間屬於敵人的燒掉了，暫時不能生產，那麼自己的那一間，生意當然會好起來了。而且敵人那一間即使得到了保險賠償，亦是元氣大傷了。」

「我不知道，」史提夫說，「做生意的人，通常是不用這種方法競爭的。」

（〇〇八）

強人

天心月文　培新圖

第三章　晝短夜長

問道：「我為甚麼要偷跑？你為甚麼要抓着我不放？」

陶正直一想果然完毫無道理，但又不肯承認做錯。

他惱羞成怒喝道：「大少爺自有分數，總之你不准偷跑，你最好記住這話。」

小和尚道：「好吧。不跑就不跑，你可真比皇帝還兇。」他雙手揪着褲子搖搖晃晃行去，嘴裡還在咕噥。

陶正直喝道：「站住，你叫甚麼名字？」

小和尚停步道：「我叫一塵，就是一塵不染的意思。哎呀，不行，我不能站着啦……」一面叫一面飛跑而去，很快就隱沒於牆台老遠那一邊底下草叢中。

陶正直過一會就大聲叫道：「一塵，小禿驢，快回來。」

除了秋風呼嘯之外，沒有別的聲音。

陶正直叫了幾次，也去找了一下，才回到台上原處坐下來，抱住雙膝，閉起眼睛。

他居然不詫異，不生氣，唇角甚至露出少許得意的笑容。

我是愚笨卻又喜歡自作聰明，而且沒有骨氣沒有膽量的人。

嘿嘿，殺好你們都認為如此。嘿嘿，有一天你們從一個那忽然發現竟然是死在我手中，我擔保你們的表情就算天下最好的畫[illegible]成的屍體。嚴官富貴人家若是攜同內眷郊遊，憩息時往往用步障四面圍住，一來又避風吹，二來也是不讓閒雜人窺看內眷婦女之意。

步障的布大多是青色白色或淺綠色，而且上面還標出來歷姓氏。

使人一望而知，而相熟相識的人則可以過去禮敘歡談。

但黑色而又沒有標示的步障卻極罕有。因此湖邊那一大塊地方很令遊人側目猜疑，祇是目光被黑色步障遮斷，所以祇能胡亂猜測一下。

有些頑皮小孩爬上旁邊高樹上偷窺，卻因為祇見到花樹雜生的那片平地上，祇有一個大漢屈膝端坐，不言不動。覺得很沒有趣味而不再窺看，溜下地趕緊找別的樂子去了。

那個漢子身子粗壯，肩濶口闊，身邊有一個包袱，包袱旁邊有兩把武士刀，一長一短。

有人走到他面前，所以他睜開眼睛，面上卻不禁微露失望之色。

因為來人身量矮瘦，罩着一件黑色披風，面貌平凡得不能再平凡，怎樣看都不似是手段高明得像神話的人物。

「你就是伊賀川？」來人問道。

「你是孟知秋麼？」

孟知秋微笑一下，道：「希望你對我不要太失望。其實你應該知道，幹我這一行的人最好是樣子很普通很平凡，外表上越沒有特徵就越有利，你說是麼？」

伊賀川很禮貌地深深點頭，道：「哈依，是的。」

他那種突過份誇張渲染的禮貌，居然絲毫不損他的自信和尊嚴。

這一點很有意思，如果是中國人，用同樣聲調和動作，就會使人感到「奴顏婢膝」這類形容詞。反而覺得他表現出堅定強毅之信心。

秋陽已斜斜偏側到天邊，湖上秋風吹來，挾着蕭瑟寒意。

年紀老大的人一聞到這深秋氣味，就會不知不覺感到時光逝去得很快，而往往祇在幾聲無奈嘆嘆中，一年又消失了。

現在孟知秋最注意的，不是秋天的蕭索味道，而是短短的白晝快要消失。如果他們爭持到黑夜降臨，對他便很不利了。

（五一）

財從那裡來　何行

又使用興奮丸

江斌走後，仙姬一個人出神了好一會，這事教她不知如何是好？似乎黎安度和她說起過，為了對付情敵，是他主謀，他是不擇手段的，這是可以這樣說，所以她還怨到那個動手的鼠輩身上去，要在他身上出氣。

現在是一個人，怎麼說法？是使她有點手足無措那種情形了，她是說不出的一種激氣，她最氣的，則是把這個韓安東說成是鼠輩了，真是視她如無物，隨意的調侃。

電話鈴響，是李來打來的，他要請示什麼。仙姬說是她很忙，一切由他作主，今天亦不見面了。放下電話，是十一點半，她立刻辦公，把應該簽的莊口支票簽好，然後有還一部份文件看了一過，亦批准了。然後是想了好一會，決計這樣做，看他如何應付。那是她想到一個辦法了。

下午，仙姬是回家休息，他是六點半，開了車出去，她和黎安度是七點約在一起飲茶，隨便說笑，七點半是走到一家海鮮酒家去吃晚飯的，他們吃海鮮。

開始祇是要了蝦和魚，可是吃掉蝦，仙姬要他去看看還有什麼海鮮、蟹好不好，要他去選二隻好一點蟹清蒸。黎安度去選，還有新鮮的帶子。

仙姬今天似乎興趣特別好，酒亦喝得多，他們九點半吃好飯，二人臉都是喝得通紅，仙姬說：「今天的酒喝上去好似有點熱，不知是不是和海鮮有關？」

「我亦感到熱，你眼睛有點水汪汪的，」黎安度笑說：「看來我們是要即刻回去了，今天酒喝得太快了。」

仙姬是望了一眼，他們坐上車，仙姬是開得快的，很快就回到家中，仙姬是走在前面，特別是扭動了臀部，看在黎安度的眼中，是特別惹火的。

一進房內，黎安度一把摟住了仙姬狂吻了，然後是硬手硬脚地脫她衫了，仙姬是由他去剝，這個早在她意料之中，她早安排好的，她是去使開他到門口去揀海鮮時，把預備好對付鄭福裕那種興奮劑，放進了黎安度的酒杯中了，這三粒興奮劑，是會使黎安度的肚內，好似火山爆發那樣的，她亦裝作了有這種興奮情形，那是認為是吃了海鮮所引起的。

（一四一）

神捕世家

高旱

要長，黃衣姑娘着他買了一匹坐騎，然後由京山出發，向武漢奔去。

走長途是辛苦的，整天騎在馬上也必然不會舒服，因此，黃衣姑娘希望跟北宮琦聊聊，來打發長途上的寂寞。

「北宮少俠……」

「唔！」

「你不覺得愁得慌麼？」

「我不懂。」

「從昨天到現在，你一個字

星目內射出殺機

都沒有說！」

「不！」

「就算你不悶得發慌，我們聊聊總該可以吧？」

「不！」

「咳，你這人怎麼呀？莫非還將昨天的事放在心上？」

「你認為呢？」

「我認為你應該想開一點，」

「哦？」

「你不相信？」

「你說對了。」

「哼，當今武林還找不出一個敢瞧不起鐵門武學的，你呀……好了，我們不談這些，你說說你為甚麼要殺那麼多的人？」

「廢話！」

「什麼，你敢說我在說廢話？」

「你又說對了。」

「識相一點，北宮琦，你現在可是落在我們手裡！」

「那又怎樣？」

「我們可以讓你生，也可以叫你死，更可以叫你求生不得求死不能。」

「廢話！」

北宮奇簡直是一個楞子頭，絲毫不懂情趣，人家原想跟他聊聊天，他除了衝撞，別的似乎什麼都不會說。

嘯的一聲抽了出來，這一鞭不算太快，以他那一身不凡的武功原是可以避開的，他沒有，叭的一聲，馬鞭結結實實的抽在他的右膀之上。

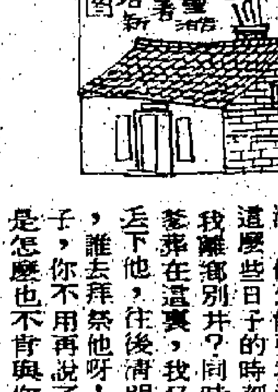
衣袖抽破了，還滲出一縷血絲。

他沒有說出一聲，也沒有說出一個字來，這一鞭好像抽在別人的身上，他的神色瞧不出有半絲改變。

黃衣姑娘呆了一呆，她那雙星目之內忽然射出兩縷殺機。

（六）

坊間怪譚



信

「娘！」黎世雄委屈的叫了一聲，許多在唇邊的話，又吞回肚裏去。

他很能了解母親的心理，一個寡婦，孤苦伶仃在家中生活，思念兒子的心情，的確是可以想像的，尤其今次自己回來，見到她無恙時，發了這麼大的脾氣，除非是個白痴，否則誰也不會承認寫了這樣一封信。

「算了！有沒有寫過信也好，別提了！」黎世祥道：「娘，我現在決定了，這次回來，把妳帶到上海去住！」

「甚麼？要我到上海去住？不！」黎媽媽驚異兒子這個決定，「我決不去！」

「為甚麼？娘！妳日夜想找我，跟我一齊到上海去，妳又不用再孤零零一個兒，又可以時時見到我，這有甚麼不好，而且上海是個繁華地，妳一定會喜歡的！」黎世雄立即將自己的苦心說了出來。

「我不去！」黎媽媽依然不為所動，說道：「我過慣了這裡的生活，你怎能要我還剩下這麼些日子的時刻，要我離鄉別井？同時，你爹葬在這裏，我又怎可丟下他，往後清明重陽，誰去拜祭他呀！小狗子，你不用再說了，我是怎麼也不肯與你去上海的。」

母親的堅決，使黎世群的頭皮爆破一樣，他不能不顧慮，若再丟下這老太婆在鄉間，過不多久，她再來封信騙自己回來，就是宋進方再肯讓他請假，自己亦過不去。

而且，母親已屆高年，黎世群估量自己今天的能力，可以在上海給母親一份舒服的生活，盡了為人子的孝道。因此，他決定用盡千方百計，這一回亦要說服母親與他一齊同行。

（九）

完人

安宇著

特殊資料

於是，我再翻其他幾本，其中一本相當有趣，裏面所有項目都是用英文字母寫的，根本看不出是記錄什麼帳目的，不過銀碼方面是十分龐大的，差不多全部以億元（日本元）作為單位，而且收支有極其大的對比，收入方面比支出大得多，換句話說，這本簿是記錄真正的盈餘。

其實，這也並不是什麼稀奇的事，私人機構有多本帳簿，目的當然是瞞稅，可是，照數目看來，這又不像私人醫院的費用，如果想說得明白點，這些數目簡直像一個國家的收支！

我害怕耽擱太久會有麻煩，因此，我立即把所有簿冊放回文件櫃內。

再四處看看，並沒有什麼值得懷疑的地方，如果是有犯罪證據的話，相信院長也不會放在這裏那麼愚蠢，我記得院長室的樓上是病歷資料室，也許，在這個資料室內會得到一些頭緒。

為了安全起見，我仍然循着來路，爬出窗門，再藉着水渠上四樓。

一切都十分順。

這病歷資料室十分龐大，整個資料室全是檔案櫃，像儲藏貨物的貨倉。

我用電筒慢慢的照着，看看每一個檔案櫃的標紙，上面是寫着各種病歷的編號，隨手拿出一份來看看，並沒有甚麼特別的地方，和普通的病歷差不多，幸好我認識幾個病理學的名詞，只是一些十分普通的疾病。

我再用電筒照照四周，忽然，我看見這資料室的盡頭處有一間房間，我連忙走近一看，那房間的門上寫着：「特殊資料科」。

門是上鎖的，幸好我的百合匙也沒有令我失望！我輕輕把門推開，突然我聽到一陣奇怪的聲音。

「嘶……嘶……」

我立即停步在門外，側耳傾聽，但又聽不到有甚麼聲響，於是，我再把門推開。

又是一陣「嘶嘶」的聲響。

我小心的四周看看，並沒有電眼或其他防盜的設施，那究竟是甚麼聲音？

（一〇七）

小光棍

黃思騁

扶傷上學

文銘仁坐在那裏，始終沒有說一句話。

「如果這個學期你升不了班，你就跟我到地盤裏去做，一天賺成百蚊，好過你出去跟人打架。」他的父親說。

第二天，七點剛過，梁大傑就燕着電單車來了。文銘仁一切都已準備好了，坐在客廳裏等待，書包放在身邊。

「你能走路了嗎？」梁大傑問。

「你只要稍稍扶我一下就行了，我不想帶着扶拐去學校。」

「那怎麼行，你在學校裡不能不如廁，難道也要人攙扶你？」

「這個我自己會想辦法。」

「好吧，你既然如此有決心，我也只好幫助你了。」

「我相信只要再過一個星期骨頭就會長好了。」

「你能夠坐得穩嗎？」

「不成問題，我又不是那些女仔。」

梁大傑扶他出門口，盡量使他的傷腿不用太費力。走到停車的地方，梁大傑再望一望他的腿子，說道：「怎麼坐呢？」

「你不用憂，上車吧！」

梁大傑上了車，發動起來，文銘仁坐上去，將一條腿放好了，另一條腿直伸在車邊。

「你坐穩了沒有？」

「坐穩了，走吧。」

早上的馬路甚少車輛和行人，梁大傑犧牲睡眠，選擇這樣的時候送好友上學，完全是為了同情他的處境，想挽救他的學業。

車十分順利地來到學校，由於太早，連校門都還關着，要勞看門的阿伯來開門。

「為甚麼這樣早呀？」看門的阿伯問。

「早上不會塞車，所以我們早點來。」

從校門口到教室有一段路，而且還要上二樓。梁大傑一面扶他上樓，一面就對他說：「像你這樣上學也未免太辛苦了。」

「有甚麼辦法，阿傑，我不能因為腿傷就擱這一年的。」

「這個我也明白，但是你不一定辦得到的。」

「我一定得辦到。」

文銘仁在自己的座位上坐下來，放下書包，自覺滿心安慰。

「夏薇最近功課很緊，」梁大傑說：「自從那次郊遊之後，她的整個人都變了。」

（一五九）

蔡文姬

南宮搏

無法訪尋

曹操看着他，耐心地要聽[illegible]他說甚麼。

半晌，曹操見蔡忠沒有說下去，才傷感地開口：

「你把主人的東西搬到我這兒去，就住在我家吧！將來我再送你回陳留去。」

「謝謝老爺的恩典。」蔡忠說着，終於問了：「曹老爺，當年你走的時候，如果帶了小姐同去……」

曹操感到如同被針刺着一樣地痛苦，他喟嘆了！「許多事，是難以預料的！」他敷衍着，不久，離開了玻璃巷，立刻去訪問衛將軍董承，希圖打聽蔡女下落。

董承，過去是董卓的女婿，[illegible]牛輔左右的人，尤其後來會[illegible]進入中央政治圈子，這回皇帝南奔，他成為重臣了，再加他把自己的女兒獻給皇帝為妃，使董承的身份，更多用了一層外戚的關係。

這是[illegible]皇朝掌握重權的傳統路徑。而曹操和他，宅無[illegible]史淵源，這回，董承力主請曹操領兵入都，實在由於自身無力可施的緣故。

因此，兩人談不上友誼。

而曹操匆匆地到達董承府時，就想到了這一點，彼此沒有友誼的基礎，是不便詢及男女間私事的。於是，他的訪問便轉為空乏了。

第二天，他轉命郭嘉去訪問董承。

可是，董承的記憶已經模糊不清，不能說出概略來。

這樣，曹操無法獲得頭緒。他記得自己的諾言，不論如何，要把蔡文姬尋回來的。

不過，在目前的情形之下，他很難着手。何況，他在洛陽，[illegible]也太忙了，殘破的洛陽，已失去了作都城的條件。

他在進入洛陽時，就打算將都城自洛陽遷到他自己勢力範圍的中心許昌去。

許昌雖然不是名城，但是，[illegible]有根據的，有戶口，可以給朝廷一個朝廷。而更重要的是：許昌是他的防地，皇帝在許昌，在運用上，他佔到不少便利。

這不是尋常的行動，當年，董卓就是把皇帝移入自己的勢力範圍而終至失敗的！因此，在進行遷都的時候，曹操非常謹慎，一方面，他結好董承，董承感到曹操的兵是可以供他用的——董承和王允是同類型的人物，本身缺少才智與實力，卻幻想掌握權力。

此外，曹操以大量糧食與衣服及金帛贈送給中郎將楊奉——他是由長安那邊護送皇帝入洛陽的將軍，由於洛陽乏食，移師屯梁縣的。

（八四）

武則天任用黠

時武后欲以武三思為太子，以問宰相，眾莫敢對，獨仁傑對曰：「臣觀天人未厭唐德。比匈奴犯邊，陛下使梁王三思募勇士，踰月不及千人。廬陵王代之，不浹日，輒五萬。今欲繼統，非廬陵王莫可。」惟武三思時刻想求，而武后徬徨無計。仁傑從容陳曰：「太宗櫛風沐雨，親冒鋒鏑，以定天下，傳之子孫。大帝（高宗）以二子（中宗、睿宗）託陛下，陛下今乃欲移之他族，無乃非天意乎？且姑姪之於母子孰親？陛下立子，則千秋萬歲後，配食太廟，承繼無窮；若立姪，則未聞姪為天子而祔姑於廟者也。」則天怒曰：「此乃朕之家事，卿勿干預。」仁傑曰：「王者以四海為家，四海之內，孰非臣妾，何者不是陛下家事？君為元首，臣為股肱，義同一體，且臣備位宰相，豈得不預知乎？」

力勸召回廬陵王，則天頗為意動。一日，召仁傑曰：「朕夢大鸚鵡，兩翼皆折，何也？」仁傑曰：「武者，陛下之姓。兩翼，二子也。陛下能起復二子，則兩翼振矣。」則天感悟，即遣迎廬陵王於房州。

則天極信任仁傑，常以薦賢為急。一日問仁傑曰：「朕欲得一佳士而用之，卿為推薦一人。」仁傑曰：「未知將何用？」則天曰：「用為將相。」仁傑曰：「若言文學蘊藉，蘇味道、李嶠足當選，倘必拔卓越奇才，唯有荊州長史張柬之足以當之。此人雖老，宰相才也。」則天乃擢柬之為洛州司馬。越數日，仁傑進問曰：「日前推薦張柬之，猶未用也。」則天曰：「已調遷矣。」仁傑曰：「臣所薦者，可為宰相，非為司馬也。」遂擢柬之為秋官侍郎。長安三年（七〇三）張柬之以秋官侍郎同平章事，居宰相位，時年且八十矣。

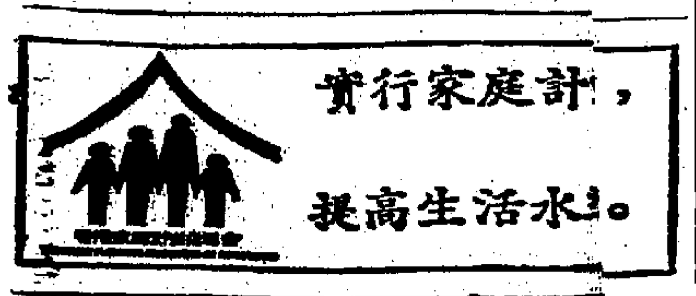
仁傑死後，則天痛哭曰：「朝堂空矣。」此後朝廷大事，不能決者，必追懷仁傑。則天嘗歎曰：「天奪我國老，何太早耶！」

神龍（七〇五）初則天臥病長生院，張柬之、崔玄暐、桓彥範等密謀誅二張，迎中宗復位。則天見大勢已去，即傳位於太子顯，李唐天下，始告恢復。（不稱則天為帝，合註明。）

仁傑忍辱負重，勞怨不辭，堅扶廬陵，推薦柬之，處深計遠，卒復李唐天下，實為復興唐室功臣。

至於張柬之年登八十，負誅二張，迎復中宗，旋轉乾坤，其功亦偉矣。

（下）



演員是時代發言人 蘇珊奇麗要有話說

蘇珊奇麗是加拿大出生，前往好萊塢發展的演員。事實上，加拿大幫在好萊塢的勢力日漸龐大，除導演諾曼·積維遜外，還有很多演員。蘇珊是蘇格蘭人的後代，她說：「那是沒有藝術的地方，大家還是清教徒思想，認為當戲子比當婊子，好不了多少」。不過，蘇珊是堅決的蘇格蘭人，她在英國學生運動激澎湃時，去倫敦學演技，在父親患癌瀕死時回鄉，她說：「我們那一代設法停止越戰，尼克遜將我們的名字，列入黑名單，拍攝我們示威的照片。我猜，我是當時代的產品，所以，我對我的作品，要有話說。」

環球公司並不是讓她說話的地方，但蘇珊接受保証每五十二個星期，有四[illegible]」。

在這期間，蘇珊比較滿意的片，還是和奇連伊士活合演的「辣手神探」。現在，蘇珊和「環球」已終止合約，她說：「我拍了一部狄士尼喜劇，叫『北路的不正規者』，在拍完『龐南摩斯』後，我會去拍『火城』，那是一部災難片。」

麗的執行董事為黃錫照打氣 否認梁淑怡加盟說 爭取到五成收視率感滿意

△麗的呼聲執行董事戴禮華伯爵昨日接受記者訪問宣稱，麗的電視在未來數月內，無需在節目編排方面作重大的改變，亦將能「戲劇性地改善」該台的收視率。

麗的呼聲為香港麗的電視的大股東。

戴禮華伯爵表示英國總公司對麗的電視在擺脫一貫「第二位」形象方面所作出的突破性表現，極感滿意。

據戴禮華謂，最近的收視率調查顯示，麗視在晚間黃金時間內，曾達百分之四十至五十而上，而該台的收入隨收視率的提升而增加。

「如果無綫電視決定大幅度增加或決定動用多於我們兩倍的經費，這是值得利孝和先生加以細心考慮的。」

戴禮華同時亦澄清有關邀請周梁淑怡女士加盟麗視的謠傳，而該台總經理黃錫照在過往的努力，亦為整個董事局所信任，故此他強調並無任何調任之念。

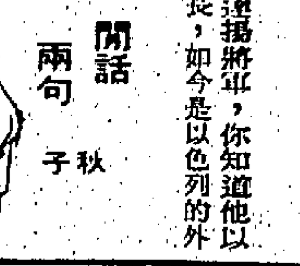
他說麗的呼聲董事局對於黃錫照先生及其屬下在以往困難重重下的表現，極表滿意。

戴禮華伯爵昨晨曾研究麗視的節目編排及策略，並對麗台日後製作方針及多個新節目的策劃情形進行探討，他表示麗視現時在個別時段內所爭取到的五成收視率，在夏季晚間期間，將有更廣泛的增益。

他深信此後數月內，麗視將有突破性的表現。

戴禮華伯爵亦提到麗視在佳藝電視結束後，作出收購該台轉播器材的明智之舉，他表示多年來，麗視曾為改善該公司中英二台的接收而努力，現時已收到預期的效果。

閒話兩句　子秋



唔够叻仔

邵逸夫否認曾給成龍一張未填上銀碼的支票。

成龍如果先邵爵士之否認而否認，則屬叻仔中之叻仔。

同是一格

澳九項金像獎提名的「天堂可待」，台灣定名為「上錯天堂投錯胎」。

這與香港的「入錯棺材死錯人」、「娶錯老婆生錯仔」和此刻的「着錯草鞋走錯路」是同一格。

遠揚之子

你認識以色列的遠揚將軍，你知道他以前是以色列的國防部長，如今是以色列的外交部長。但你可知道他同時也是一位明星的父親。

原來佐格小生亞樸夫遠揚就是他的兒子，他兒子的新作，「鈾礦大陰謀」即將在港上映。

銀花擷擷

△由麗的電視主辦的第一屆編劇訓練班，定於本月卅一日由總經理黃錫照主持開學儀式。

據有關方面稱：編劇訓練班學位有限，報名者衆，因此作了嚴格挑選，選出五十名學員，準備以五個月的時間訓練成專業人材。（江陵）

奚秀蘭佳期近 下月十二結婚 在廣播道上營香巢

△電視女藝員奚秀蘭終於與她的未來夫婿出現於九龍塘芝柏新娘禮服公司拍攝結婚照片。

奚秀蘭的未來夫婿，見到大羣記者等着拍照時，他卻害怕的躲起來了。記者羣大要求他，也未獲准拍照。

奚秀蘭最後終於挺身而出對記者表示，她的未來夫婿，叫謝嘉亮，是製衣業商人，今年三十歲，比廿八歲的奚秀蘭大兩歲，兩人已定於四月十二日在香港註冊結婚，婚後隨即飛往歐洲渡蜜月，為期三週返港。

由於謝嘉亮是一個洋化的人，已決定一切婚禮從簡，不擺酒也不派餅，雙方婚後將在廣播道組織小家庭，不與父母同住。

奚秀蘭與麗視的合約，在八月底便滿，奚秀蘭已不準備再續約了，她說：「家庭與事業未能兼顧，我將會在家裡做一個賢妻良母」。

馮寶寶入影城探舊友

△馮寶寶昨日抽空入邵氏影城，探望粵語片時代看着她長大的劉家良及唐佳。

馮寶寶昨日向記者表示，她這次入影城，也是無事不登三寶殿，希望自己在「一劍鎮神州」的煞科戲中有好的表現，寶寶特入影城找唐佳、劉家良教她拍一些有關動作的戲，劉家良教寶寶柴馬，唐佳教寶寶對拆，兩位師傅住馮寶寶大的人，對她也頗為緊張。

記者問馮寶寶，有沒有拍片的興趣；她表示，也不能說自己沒有興趣，但一定要看好的劇本，才能決定拍不拍。拍完「一劍鎮神州」後，他預算休息一下，與夫婿招再強到希臘遊埠，休息疏乎下。

劉家良對羅烈頗為十分唔話得，對羅烈做導演，助力甚大，更為了替羅烈做武術指導，

邵氏體育運動大會杏陵易名幸運隊，陣容是：（上）鍾曦堅、吳耀漢、貝德法官、王培寧，（下）狄波拉、郭家明、孫秉樞、邱達昌。

王愛明有空檔 赴泰叩問姻緣

△王愛明歌影地工作，向有拚命女之稱，最近有了些時間，悄悄搞一切，去泰國拜神，打算求一枝「姻緣簽」。

無綫藝員王愛明，昨日向記者透露，準備在「一劍鎮神州」拍竣後，赴泰國拜神旅遊。

王愛明表示，她在武俠劇「一劍鎮神州」的戲已接近煞科階段，而「歡樂今宵」給予的假期又尚未到期，無綫方面亦沒有通知她出演任何節目，所以她準備乘此假期，赴泰國旅遊，順道拜神還願，並求一枝「姻緣簽」。（江陵）

歌影話

「大眼雞」戲壞「諸事丁」

「大眼雞」余子明登台於九龍區一間夜總會，承邀前往捧場，乃知週來電視紅星登台演唱者成風氣，余子明拍影一同演出者還有「諸事丁」稱的黃韻詩，黃韻詩在電視劇中別具性格，此次拍影登台，必然是演戲劇多於歌唱，果爾不出所料，在登台之夕，二人出場時已具性格典型，在舉手投足之間，得電視迷的喝采，而登台時，對話多於歌唱，余子明未有表演其歌喉機會，而黃韻詩的傻大姐作風，經已陰蹉蛇顧，因此有人笑謂「諸事丁」戲壞「大眼雞」，近於謔而虐，但亦頗有道理。

也改在夜班拍攝，對羅

余子明出身本為文化人，十年前，踏足[illegible]，採訪社會新聞，因性好歌唱，而且喜歌星生涯，故投筆而從歌，初期，尚在全「職業歌星」時，彌敦道的新新酒店未拆，六樓有一長房間為[illegible]人聚集之所，余子明在採訪之餘，常在此休憩練歌、抄譜[illegible]不了。之後正式走入藝術圈內，在夜總會初試啼聲，其後隨歌星轉走南洋，一別十年，聞已與馮寶寶之姊結婚。近更在無綫簽約，活躍螢光幕上，[illegible]得在登台之夕相與寒暄，獨惜薦鴻一瞥，喜見老友事業有成，每念原子筆相機生涯，頓興南柯一夢之感。

鄭少秋肥肥余子明 六月走埠美加 嘉禾片約拖住

△鄭少秋已定於六月份與肥肥及余子明到美加走埠，卻讓記者敏感的想到，鄭少秋與嘉禾拍片的關係，可能因他曾去大陸演出歡樂今宵而暫時中斷。

事實上，鄭少秋已全力在嘉禾安排中，他本人也十分重視這次拍片的機會，也希望可以能够在電影圈拍片，卻想不到因為曾去大陸，使「名劍恨」一部片萬事俱備，就祇有等候台灣方面的批准，秋仔也答應到台北道歉，相信才可以解決他上大陸的問題。

由於鄭少秋的關係「名劍恨」未能開拍，與嘉禾簽約拍攝該片的徐杰，也因此而延期來港，據嘉禾公司表示，徐杰是一個難得的新人，目前除了郭家明之外，與宇森及嚴浩已準備為嘉禾拍戲，祇要有合適的角色，徐杰也會來香港的。

趙雅芝賣樓 賺了幾萬元

△趙雅芝昨入邵氏為「激頭」拍最後的一日煞科戲，較早時她曾在沙田買了一層樓，準備由九龍的舊居搬到沙田居住。

趙雅芝昨日才對記者透露，後來想清想楚之後，覺得自己已住慣了汀九的房子，也習慣清靜的生活，空氣又清新，暫時又不想搬屋了，趙雅芝更將沙田的新居賣出來賺了幾萬元，趙雅芝也開心。

楚原的「絕代雙驕」本來也想找趙雅芝演出，因趙雅芝過去拍「奮鬥」而忙碌，便婉拒了楚原的好意，想不到現在卻那麼得閒，外間祇有一部「落魂記」，祇要有人找她拍片，而劇本又適合的，她也一定會拍攝的。

成龍大事已定

忙找寫字樓 斟酌編劇本

△成龍與嘉禾公司達成協議後，最近除了忙於與劉天賜斟劇本外，更四出為拳威公司找寫字樓而忙碌。

據成龍表示，他與拳威公司的經理陳自強，從夏威夷返港後，日夜為找寫字樓而努力，已先後看過四、五家公司的面積，祇可惜至今仍未找到較為適合的。

一方面是因為他不喜歡花幾萬元的裝修費來裝修寫字樓，而祇想找一些已裝修妥當的寫字樓，搬入去則可辦工，成龍說：「可惜找到好的地點，又要裝修，裝修好的寫字樓，風水又有問題，所以遲遲未找到較為滿意的地方。」

成龍說：「以前為契爺拍片，十分的舒服，現在萬事起頭難，十分頭痛。」

最近為了忙碌的關係，成龍也暫時未與契爺談及與嘉禾合作及聯絡的問題。

鈾礦大陰謀 費比當主角

通常在影片裏見到費比奧提斯，他給人的印象總是一名義大利的黑手黨首領，很權威，很冷靜的樣子，尤其他的髮型，很有十九世紀的風味，他的眼神，古雅而有懾人的魅力，「洪門龍虎榜」如是，「百合花」也如是。在他新作的「鈾礦大陰謀」裏，他給人看到他迥然不同的一面，一個粗線條而富羅曼蒂克感情的男子，一個女子為了他而被殺，令他傷感不已。

費比奧提斯在「鈾礦大陰謀」裡，演的是一名義大利人蘭佐，他為了一個朋友去調查有關鈾礦的事，因而伺機認識了一個女子，當女子的波士知道蘭佐正暗中查問有關鈾礦的一切，就明白到已發生了問題，即行追殺蘭佐，結果蘭佐寡不敵衆，落入他們手中，那女子代替蘭佐到一間教堂做聯絡人，卻竟然被殺，當蘭佐知道她已死之後，就傷心不已，因為他已對她產生了愛意。

私生活上，很多人都知道費比奧提斯曾與目前已年過四十但仍照演脫戲的豔星烏蘇拉安德斯相好過兩年，那已經是在烏蘇拉與尚保羅貝蒙多結束八年同居生活之後的事了，費比比烏蘇拉年輕五歲，由於她的美豔惹人注意，故而常常引起他的妒忌，可能就是這個原因，所以到頭來他們就分手了。

日本名作家與首席歌星 佐藤勝·醍醐再合作

「雪地紅狐歷險記」這部東寶出品的片子，不但在動物紀錄片上有了創新的表現，採用新風格而成為第一部劇情紀錄片，更值得一提的，就是這部片在電影音樂上，也創出了新的一代。一般人看電影時聽到美好的音樂或者插曲，總覺其悅耳而已，相信一定沒有想到製片家與導演對它是十分注重的。至於「雪」片就更加看重了，因為此片音樂費用，高達五千萬日元，佔了全片製作費的十分之一。

「雪地紅狐歷險記」的音樂監督是佐藤勝，他在日本樂壇中，是個頂尖兒人物，黑澤明導演的「天堂與地獄」、「紅鬍鬚」等片的音樂，都是佐藤勝的作品。

至於主題曲方面，是由醍醐擔任主唱，醍醐是目前日本的首席歌星，並有著名音樂「破[illegible]」、全世界得獎的「黃絲巾」主題曲等。她在片中唱的小狐之歌，表現出悲喜交集，非常出色，感人肺腑。另外一名歌手是町田義仁，他曾參加「山時義和務」音樂團，以「白色珊瑚礁」一曲名於世。他在片中唱出了親切的感情，非常出色。醍醐與町田義仁在片中是飾演雌雄紅狐。另外一名歌手是朱理美子，她的身份是一隻小狐。以往，她一直都唱英文歌曲的，用日文主唱，在「雪」片中還是第一次呢。

目前，在「雪地紅狐歷險記」一片上映後，片中的幾首插曲都流行非常，大有當年許冠傑那首「做老千好過做皇帝」一樣，常掛在一般人的口中。事實上，幾首插曲都十分悅耳動聽，說它聽出耳油，一點也不為過呢！

拍汪洋中的一條船 李行發掘童星歐弟

李行辛苦了整整半年才拍成了「汪洋中的一條船」，而這部片也給他帶來最大的榮譽。現在，大家看到的祇是李行成功的一面，卻不知他在拍「汪」片時付出多少心血。

就說找尋飾演鄭豐喜童年的童角吧，李行就曾經費了不少工夫。由於鄭豐喜是個天生殘廢，雙腳自膝蓋以下彎彎曲曲及呈萎縮，自幼就用膝部爬行，因此要求這個童角演戲時要把雙腳彎曲到膝蓋在衣服裡，然後另外補上假腳，又由於劇中人是貧農家庭的苦孩子，不能經常衣着整齊，常要把腿部露在外面，這收縮就要更具技巧。

李行先是打算在復興劇校找個練過功夫的孩子，但不是外型不適合就是個子不够小，後來終於找到七歲的歐弟，歐弟是三重市一位走江湖藝人的兒子，黑黑瘦瘦，十足鄉下孩子模樣，更難得是練過軟骨功。

這個如今已成紅童星的歐弟，他演「汪洋中的一條船」時，不但忍得住反綁雙腿的痛苦，且天賦聰明，李行教他演戲，他演來卻比做戲更真實自然，那種鄉下小孩的土氣，那種愁苦而頑強的神韻，連台灣有些曾看着真正的鄭豐喜長大的人，在看了「汪」片後，都因歐弟的演出追眞而引起卅年前的回憶。而李行之發掘到歐弟，亦已被譽為二十年來影壇中最大的發現了。

今日電視節目

無綫翡翠台

- 8.00 粵片「好女十八嫁」梁無相主演
- 9.30 粵片「歌唱賣卜救母」羽佳主演
- 11.00 聯邦密探隊
- 12.00 智勇雙雄
- 55 午間新聞
- 1.10 相見好
- 40 烏龍捕快
- 2.10 電視劇「神州英豪」
- 3.00 粵片「勝盡愁愛一美人」白燕主演
- 4.35 乞嗤怪瓶
- 5.00 父子親情
- 30 萬里尋親
- 6.00 危巢孔雀
- 30 新聞及天氣報導
- 7.00 萬寶千萬問
- 05 翡翠劇場「天虹」
- 8.00 無綫特輯「小夫妻」
- 30 有樓收租
- 9.00 警訊
- 12 歡樂今宵
- 10.30 新聞報告
- 35 [illegible]
- 40 日本聯賽（粵語旁述）
- 12.10 國語片「難忘初戀情人」李司棋主演
- 1.40 英語片

麗的中文台

- 7.00 早晨新聞節目
- 9.03 粵片「狂人塔」（上）白燕主演
- 10.30 粵片「狂人塔」（下）白燕主演
- 12.00 午間新聞
- 15 追緝令
- 1.05 松鼠世界
- 30 神仙車
- 2.05 六合彩
- 2.10 粵片「[illegible]」新馬仔主演
- 4.00 下午茶（婦女節目）
- 30 追蹤
- 5.20 三一萬能俠
- 50 小霸寶
- 6.15 今晚新聞
- 25 六合彩
- 30 賽馬世界
- 7.00 麗日仔時間
- 50 警訊
- 8.05 沈勝衣
- 9.00 麗的劇場「奇女子」
- 10.00 當年今日
- 03 新聞及天氣報導
- 30 貓頭鷹時間
- 11.00 [illegible]
- 50 碧血劍

無綫明珠台

- 5.00 新聞提要
- 05 英語片集
- 30 小笨象
- 45 英語片集
- 6.35 歡樂青春
- 7.00 新聞及天氣報導
- 25 觀點與角度
- 35 [illegible]
- 8.30 功夫
- 9.30 明珠九點半「[illegible]」
- 11.15 最後新聞報導
- 25 英語片集
- 12.25 喜劇之家
- 50 英語長片

麗的英文台

- 5.00 兒童世界
- 6.10 生活的旋律
- 35 女人世界
- 58 新聞摘要
- 7.00 星球大戰
- 25 俠盜再顯神威
- 8.25 當年今日
- 30 新聞及天氣報告
- 50 [illegible]
- 9.00 週五晚特備節目
- 10.30 世界繽紛錄
- 11.00 賽馬預測
- 30 新聞報導
- 45 [illegible]劇場「[illegible]院驚魂」

認真好戲！今日　一味靠滾　大城市的　以身發財　午夜牛郎　德斯汀荷夫曼　莊威

打得燦爛！今天全五場　招式清脆玲瓏　剛猛有勁　華麗酒俐瀟灑　沉穩實健　街市英雄　張徹導演　王力

今日五場請早到　動作片又一次　飛躍進步　花式打鬥　街市英雄　張徹導演　王力

昂然進入第四週　賣座一枝獨秀·好評如潮　12點　兩點半　五點　七點半　九點半　兒童不宜　FOUL PLAY　傻妹闖七關　金像女星：高蒂韓　得意傑作　明再午場　夜加映　傻妹闖七關

五場　明午場：夜加　卻格斯李夏斯　德拉·理察　華盛頓今午夜場：凌波姊妹花

五場獻映　麥理斯德　情竇初開　最色美樂　內心美！！　祖母裸禮裸相擁相抱　金冠明午場：夜晚　蛇形刁手

今天五場　電話K三六三六三八八　七俠蕩寇誌　明午場夜晚　凶兆　十點半　俠女

五五請早　全部實地拍攝　彩色紀錄片　今日越南內幕　從河內到西貢·從西貢到河內

狂滿五場請早　張　李　劉　丹琳　明後晚午夜場　蛇形刁手

今天五場獻映（嘉禾加開十一點半午夜場）大爆黑吃黑內幕動作電影　張　李　劉　琳　丹琳　曾　黃元申導演　明晚午夜場：蛇形刁手

連日滿滿　今五場　「世外桃源」「大災難」「殺人蜂」　麥士廉　全部特　七彩　明晚午夜快車

絕早滿滿　明晚午夜場　凶兆續集

今天五場請早　麗莉芭　各師各法

今天獻映　注意　瘋狂飛車　明晚午夜場：蛇形刁手

今第廿一天　心印　明晚午夜場　快樂　新都

今天五場　陳惠敏　劉家榮　孟飛　唐偉成　梁家仁　明晚午夜場　各師各法

今天五場獻映　陳觀泰　主演　劉家榮　孟飛　唐偉成　梁家仁　導演 麥嘉　明晚午夜場：各師各法

金門五場　民樂六場　陳觀泰　主演　明晚午夜場：各師各法

麗聲六場　明都五場　陳觀泰　主演　明晚午夜場：各師各法

（十二）芳齡名蘭，栽種化了不少心血（二）……（盧復心攝）

站在妻子背後的丈夫

□麗英□

屋上人家

聽到「我的丈夫和我……」這句話的時候，那個做丈夫的便立即自動地跳起來，走到她的跟前，以為有甚麼吩咐。他就是皇夫菲臘親王，愛丁堡公爵。然而，很奇怪，他全然不是個典型的丈夫。

他的家庭，從一開始時起，作為一家之主的，並不是他，而是女皇。家中所需的費用，主要是由她供給的。他自己的宮俸，每年祇得九萬三千五百英鎊。這個收入數字，還及不上他的長子所獲任繼承權的公爵官職得來的俸祿那麼多。

在一次保險公司舉辦的宴會席上，公爵對宴會的主人說：「如果你勸我買保險，我會感到意外。我個人是向來不曾買過保險的。你知道嗎，我投買保險有甚麼用？菲臘親王的妻子和子女，都有她們自己的俸祿。」

巴靈爵、布施俗在他所著的「菲臘親王的非正式傳記」中曾這樣寫道：「他初時覺得被剝奪掉這個權利……但後來他已接納這個事實了。」

他的職位，常常都使到他要屈居在太太之下。和她在一起的時候，他永遠要處於第二地位。一九五一年，當英皇喬治六世病重的時候，情況經已變得很明顯，依利莎白公主，勢將要負起愈來愈多的責任，所以，他不得不放棄他在海軍中所擔任的官職，來幫助她料理事務。

菲臘親王，也像女皇本人一樣，都是維多利亞女皇的玄孫。他的童年時代，和她的童年時代，並沒有甚麼大的分別。由一九三六年起，她所受的教育和教養，都是準備她將來為英國女皇的。

他方面，菲臘親王在一歲的小小年紀的時候，便從他的故國希臘流亡海外。他的童年和少年時代，曾分別在法國、德國和英國度過，和受到叔叔狄奇（蒙巴頓公爵）的照顧。

無疑，狄奇叔叔對他日後從事海軍生涯的決定，是有着很大的影響力的。他進入達茅斯皇家海軍學院就讀，可以說是狄奇叔叔的安排。

一九三九年當她訪問皇家海軍學院時，首次和菲臘親王邂逅。那時，她還穿着短襪和涼鞋。

當時，兩人的腦海中，都沒有想到結婚這回事，不過，往後不久，人們便紛紛談到這事的可能性了。

陳倫爵士在他一九四一年的著名的日記中寫道：「參加了一個非常愉快的希臘雞尾酒會。希臘的菲臘王子也有參加。他長得十分漂亮英俊，他將成為我們女皇的配偶。這就是他為甚麼目前在我國海軍中做事的原因。」

當巴塞爵、布施俗向菲臘親王提起此事時，他說：「如果你用十分鐘的時間來想想──亦有不少的人曾經花了很多的時間來想想過──除了在本國居住的人以外，還會有多少人有成為皇夫的資格？這樣說起來，我必然是名列候選人的名單上了。」（上）

食療保健

維他命D E的食物

・子肇・

維他命D對人的生理功能，主要在於預防及治療佝僂病，經常缺乏這種營養素的人，易患軟骨病，骨質生長遲緩。應該常吃富於維他命D的食物。

蔬菜類中，油菜，生菜，芥菜，大頭菜，椰菜，紅蘿蔔，芹菜，莧菜，茄子，大蒜，蕹菜，椰菜，菠菜，韭菜均含有維他命D。

肉類中的牛肉，羊肉，豬肝，豬油，豬腦，雞肉均含有維他命D。海產類中的鱔魚，鮫魚，蛤蜊，牡蠣也含有維他命D。

其他如牛奶，牛油，魚肝油，酵母，花生油，麻油，柑橘和橙中，都含有較多的維他命D。

維他命E對於人類的生殖機能以及肌肉的作用很大，缺乏它的人會引起肌肉萎縮，不育等毛病。但如經常吃下列富有維他命E食物，就不會有這種現象了。

在蔬菜類中，白菜，豌豆，萵苣，生菜，韭菜，黃芽白，豆苗，紅豆，黃豆，綠豆，黑豆中都含有維他命E。

肉類中的牛肉，牛肝，豬心，豬腰，豬肝，豬肉，羊肉中的維他命E也很豐富。

其他如花生，合桃，火麻仁，香蕉，杧果，豬油，蛋類，小麥，麥芽，玉米，菜葉，生油，麻油，豆油中也含有維他命E。

出廳堂

種種的染髮

芳芳

染髮，在美容學上，正大行其道，頭髮為甚麼會變白？普遍的就是人們經常憂慮，而目前的香港生活過於緊張，往往使腦用於過度或許在烈日下游泳，他受海水鹽份的侵食，或陽光的灼傷，頭髮的色素便變白了。

有不少婦女喜歡將頭髮漂染成原來的黑色，但也有不少新潮的女士，將染髮視為一種新潮的玩意，還是將一些頭髮加上一種不同的顏色，係將額前的瀏海染成紅綠等顏色。

染髮又分永久性，及半永久性的及半暫時性三種，暫時性的染髮比較簡單，這種顏色染在頭髮後，保持時間，至下一次洗頭時便將之洗去，因此功夫比較簡單，祇要自己動手也可以的，而市面上也有噴筒在出售，祇要將製按一下，便有染液噴出，快而簡便，但有一點要注意的，就是在下雨天，不要給雨水淋濕，不然染劑便脫下來，弄得非常狼狽。

但永久性及半永久性的染髮過程就比較複雜，兩種染髮均要假手於理髮師，自己很難弄得來的，過程是因要加入雙氧油，染一次便可以維持五六次洗頭的時間，顏色仍然保持不變，祇是新生的頭髮與舊的不同，這是染髮人的最大的煩惱，如果重新將新出的頭髮再染一次，顏色變比較舊染的淺色許多，所以漂染頭髮始終與天然的有差別，一些職業心重的女性，她們就不願化這些時間，讓黑髮白白黑，不以為意。

時代生活

醋娘子

答・閒・

兆榮是樂天派的掌門人，而且很好唱口，終日哼哼唧唧的，看他樣子似不知憂傷為何物。

這天兆榮下了班，急急忙忙的赴女朋友的約，他步履輕鬆，嘴巴不期然便又哼起上來：「情人別去後人消瘦，相思別離惹人愁……」

他重覆着這首歌的歌詞，一直唱到約會地點，四周一看，看不見玉嬋，於是自己在踱方步，嘴巴仍唱着：「情人別去……」忽然他的手臂被人用力摘了一下，轉頭一看，原來是玉嬋，他馬上停了唱口。

「玉嬋，來了多久？」

「我不是一直在你後面聽你高歌。」

「真的？怎麼我看不見你？」兆榮知道女友有點不高興。

「你當然不知道我來了，因為你掛着別去的情人。」玉嬋突然酸溜溜的說。

「你？」兆榮被她莫名其妙的說弄呆了。

「你甚麼，一路行一路唱，全世界的人都知道你有情人遠去了。」

「唉！你這不是無理取鬧嗎？」兆榮嘆氣道。

「是！我是無理取

「嘿，妳不要太刁蠻好不好。」

玉嬋聽了這話氣上心頭，惡言惡語的數白：「你是甚麼東西，我刁蠻？我那裡刁蠻，全人類都說我溫柔可愛，就是你說刁蠻。哼！」

「小姐！妳無理吃乾醋還說不是刁蠻。」

「我才不吃你的醋。」玉嬋悻悻然的說：「甚麼歌不唱，就唱了十幾分鐘情人別去。」

「好了，好了！小姐，我以後就不唱這個可以了吧！」兆榮曉得了玉嬋使小性子的原因，祇好低聲下氣的陪不是，心裡卻暗忖：「真小氣，唱唱流行歌也有罪。」

中篇小說　炒金

・卡蒂加・

週末，史提鑽進百貨公司，聽到兩個售貨員的對話：

「包括×萬手在內，現在賣出，我們大約有八萬元，你問問他們賣了股票買入黃金好不好？陳波士說黃金還會漲，股票反反覆覆。」

「黃金也跌落的。」

「手上有金，比拿着紙張好吧。」

「如果買黃金，就不是買入多少放入保險箱那種辦法了，聽說另一種方式的……」

「今晚放工商量一下再說。」

露露說：「聽說過炒金是另有一套方式的，好像是你存十萬元入，可以買二、三十萬元的黃金，但那些你買的黃金，並無實物到你手上，而是看它的價格漲落。漲價時，利潤入你的戶口內，跌價時，便在你戶口內扣款。不少人[illegible]價，戶口內的錢『乾除』。」

香菱說：「好時金價直漲，利潤便直加入戶口內，我們也找人玩玩如何？」

露露瞪她一眼：「貪錢，安份些吧。」

利用冷水

・江嫻・

當你炸東西時，如果用冰水和生粉調勻，炸出來的食物更細嫩，更可口。

切魚或切肉片之前，如果把刀先在冰水中浸一浸，切起來就得心應手得多。

青菜買回來之後，如不是預備馬上吃，可以把它們的根部浸在冰水之中，這樣，就可以較長久地保存青菜的嫩度，不容易枯黃變老。

衣服不慎沾上了血跡時，用溫水不容易洗掉，但如果將之浸在冰水之中，馬上就會褪掉血跡。

染過色的衣服，用溫水洗濯時容易脫色，最好是用冰水洗，才不會褪色，或染到別的衣服，注意不要把白色衣服混在一起洗。

剛買回的花，先將莖部浸在冰水中一陣，然後再插在花瓶中，可以較長時間保持花的鮮美。

兩個玻璃杯交疊在一起時，很難將之分開，不妨試試冰水，一定可以將之分開。

在冬天時，如果會用冰水擦地板時，就不會令人感到乾燥無比。

用冰水洗臉，可使毛孔收縮，尤其自膝蓋到腳底用冰水淋過，更是清爽無比。如果是在冬天，這種保健法還能收溫暖腳部的效果。

家教　父母是師長

教育的其中一個最充實的來源很多時由於父母教子女的衝動而忽略了。這來源就是父母自己的指導，它是最佳兒童教育的基本元素。但有很多理由使父母的經驗和知識沒有完全運用。父母不教子女的一些理由是：一、他們沒有時間；二、他們已無意於教導；三、他們想像不到自己對子女正在發展的腦、個性、習慣、思想、價值等有多大影響。

父母固定有系統的愛來教導子女對家庭有極大益處，最大的益處就是增長父母與子女間的關係。除了使父母與子女之間更密切外，父母也建立了自信和自我評價。由於了解到他們對自己子女的生活有一定的影響。父母可使子女的生活和學習有一個穩固的基礎。教導子女的父母會更了解子女的訓練應如何，這並不是全由學校及社會去做的。

另一方面，子女能學習快些，更快樂和對自己感覺好些，也增長對父母之愛和敬重。自己的子女是非常寶貴，父母必須知道他們能教導並需抽時間去指導自己的子女。當他們如此做時就能以特別的方法給子女顯示生命的價值及世界的可愛。真正來說，祇有父親和母親藉着深切的父母之愛才能使子女得到所需要的真正的愛。（耶穌基督末世聖徒教會保健處）

工商日報分類廣告

鋪數廣　效力大　收費廉

每段大字四個，小字三十四個，每天二元（日晚報聯刊，每天四元），醫藥類每天每段共收四元，不折不扣，以四段為限（日晚報聯刊，不在此限）

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處：

（一）中區辦事處利源東街八號地下　電話：二式五四九五・二式壹式三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：二七九三零七・二八零七零八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道二三四號）
（六）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道二三六號）
（七）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（八）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七零七號）
（九）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅號L）
（十一）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十二）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十三）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）
（十四）荃灣新區第廿六座十七號中寧蕃行

工商日報分類廣告　除客戶列有地址或電話號碼，係直接聯絡，無須經由本報廣告信箱，或已來本報取去信件之客戶外，尚有下列信箱存有信件，請携同收據來取。W1 881

租售　旺舖吉售　買一得二　冷氣廠房租售　農地貨倉　大角咀廠房　灣仔旺舖

招租　西環海邊　旺舖出租（九龍）　廠房出租　二樓出租　新蒲崗舖　上環菜館招租

出讓　衣車平賣

旺舖招頂　木房出讓　影印機廉讓　元朗教育路　元朗新樓　元朗平樓

聘請　聘英文教師　聘女文員　誠聘教師　文員見習　請借差　初級文員　映房助理　請看更　報理稅帳

尋訪　尋訪阿蓮

徵求　澳門洋樓　收買酸枝　專買酸枝　佳偶此中尋　徵女工友　姻婚友良　乞丐求職　徵求橫門

啟事　失落啟事　西區友聯　西區友聯

商業　20元修電視　20元修電視　八時祇收　車場晚間特價　東城大廈停車　灣仔謝菲道　精裱墻紙　金輪單車行　最新款十波賽車　成功搬運公司　專修外牆　水漏補　專修洗衣機 K031205 加信

招生　遊艇班　攝影沖晒　傳授洞玄術　牌玩教專

搬運　中聯　立榮搬屋　永勝搬屋公司　香港:436193・435125　北角:848480・848767　九龍:369569・368783　元朗:785738　誠信搬屋公司　5-278358　3-314970　5-280071　3-810157　麝香　長春冷氣

醫藥　善補靈藥　外施強壯堅體・固本培元　有不可思議之奇效　老牌妙藥　遐邇知名　各藥行均有代售　杜絕偽冒　即起改用

鋁質七彩新型包裝

催眠　助你事業成功・婚姻快樂・治病強身・歡迎參觀・學成收費　院址：旺角道29B三樓

紅雲癬白蝕　老牌中醫陳銳堉

中醫專科　葉友芳　婦科

耳鳴丸

老牌中醫竹林氏　胃病專家

專治耳鳴丸

中醫趙拔英　神經虛弱

捐血救人　請到夏慤道香港紅十字會總部二十五人以上參加可派流動隊前往　辦理電話：二八二〇二一

恤苦憐貧　給他們幫助　給他們希望　請捐公益金

麗宮　今天五場　盛大獻映　哥倫比亞超級喜劇　老虎當差　一身是膽　泰倫斯希路・畢史賓沙・積奇演出

馬會公佈週六各場配搭排位

符號說明：+ 減三磅　※ 減五磅　× 減七磅

第一場　第三班　一二三五公尺（場外連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	火鳥	一三七	馬彼得	1	賓
②	飛地飛龍	一二七	+何鑑森	9	簡
③	紫晶	一二七	告東尼	2	米
④	快的	一二三	勞亦思	8	布
⑤	威峰	一二一	+呂健威	7	蘇
⑥	永發	一一七	朴仕能	10	譚
⑦	得勝郎	一一六	摩加利	12	廖
⑧	板之妙	一一四	簡元智	11	陳
⑨	獅王星	一一三	梁偉德	3	鄭
⑩	馬蹄金	一一三	劉同安	4	殿
⑪	一馬當先	一一三	浩德	6	郭
⑫	龍田	一一〇	黃禮和	5	夏

棄權馬：恒威 一三一（張）　確得寶 一二八（廖）　快到 一三三（吳）　紫颯 一三一（施）

第二場　第三班　一六五〇公尺（連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	春暉	一四〇	薛卓時	9	羅
②	勝利之光	一三九	×沈集成	12	張
③	强駒	一三八	簡元智	2	陳
④	奇道標	一三六	摩加利	10	廖
⑤	核子空前	一三五	黃禮和	11	布
⑥	特別功	一三三	勞亦思	1	屈
⑦	一路起	一三二	告東尼	7	杜
⑧	金霖	一三〇	劉同安	4	鄭
⑨	金安	一二九	浩德	3	郭
⑩	來來來	一二七	+呂健威	6	吳
⑪	日日升	一二四	麥子文	5	簡
⑫	特好運	一二四	※譚文就	8	歐

棄權馬：森林世界 一三四（蘇）　順風客 一三一（施）　飛龍在天 一三〇（何）

第三場　第二班　一二三五公尺（連贏位）

石油大王 一二六（卡）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	喜韻	一三九	告東尼	3	譚
②	達運時	一三六	蘭尼	7	米
③	草皮	一三三	×陳自存	5	羅
④	世界波	一三一	薛卓時	9	夏
⑤	神槍手	一二九	朴仕能	1	王
⑥	駢捷	一二九	摩加利	12	廖
⑦	凱旋門	一二六	溫浩倫	10	施
⑧	老頑童	一二六	+何鑑森	2	簡
⑨	萬勝俠	一二六	劉同安	8	陳
⑩	連勝	一二四	馬彼得	6	賓
⑪	生霸	一二四	李森	11	蘇
⑫	中游之光	一二三	※鮑榮光	4	布

棄權馬：樂忠 一二三（陳）　勝麒 一二八（殿）　新星月 一二七（蘇）

第四場　第一班　一二三五公尺（連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	天文台	一三三	×黃潤生	8	陳
②	迷妙	一三一	馬彼得	2	賓
③	金源	一二四	霍利安	3	譚
④	金碧	一二二	李森	7	廖
⑤	龍闘	一二二	告東尼	6	蘇
⑥	精趣	一一九	溫浩倫	4	施
⑦	利是吉	一一八	薛卓時	5	張
⑧	長勝雄師	一一八	甘保頓	1	沈

棄權馬：劍童 一四〇（殿）　强人 一三四（王）　銀麒麟 一一八（簡）　盈輝 一一六（施）

第五場　第三班　一六五〇公尺（連贏位）（婦女銀袋賽）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	保霸龍	一四〇	告東尼	1	蘇
②	遮打道	一三八	勞亦思	8	羅
③	電子世界	一三八	溫浩倫	12	施
④	祝君永勝	一三五	盧約翰	3	張
⑤	黑旋風	一三四	蘭尼	5	米
⑥	雲勝鹿	一三三	李森	10	布
⑦	新自力	一三二	摩加利	2	廖
⑧	澳洲令	一三〇	馬彼得	11	賓
⑨	均威	一二九	浩德	7	郭
⑩	富臨門	一二六	黃禮和	9	屈
⑪	神風	一二四	羅國洲	6	簡
⑫	勝運高	一一八	劉同安	4	陳

棄權馬：龍城飛將 一三八（陳）　點金王子 一三五（朱）　更同利 一二五（沈）　有間心 一二四（吳）　維京一號 一二一（鄭）　更好 一一六（卡）

第六場　第五班　九七五公尺（連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	海景	一三八	×章志豪	1	廖
②	輕煙	一三七	薛卓時	7	羅
③	雄霸天下	一三五	摩加利	4	廖
④	寶星	一二九	※譚文就	6	歐
⑤	勇俠	一二六	告東尼	5	蘇
⑥	金伯爵	一二三	×蔡裕意	2	簡
⑦	富貴花	一二〇	朴仕能	8	王
⑧	拔都雄風	一一七	潘納	3	羅

棄權馬：大笑 一三一（施）　安弟弟 一三〇（蘇）　世伯 一二六（朱）　良着 一二〇（鄭）　益民 一一八（殿）　金童 一一八（杜）

第七場　第五班　一二三〇公尺（連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	得運馬	一四〇	×章志豪	5	廖
②	威震四方	一四〇	馬彼得	12	賓
③	威者	一三六	※陳維培	10	鄭
④	威華	一三五	黃禮和	3	簡
⑤	福伯	一三四	李森	2	廖
⑥	瑞星都	一二八	告東尼	9	蘇
⑦	金門橋	一二五	陳子銓	8	朱
⑧	好好運	一二五	×洪鉅平	11	布
⑨	我史叻	一二四	+何鑑森	1	陳
⑩	歡心	一二一	摩加利	4	廖
⑪	人之音	一一九	潘納	6	沈
⑫	我來也	一一七	羅國洲	7	簡

棄權馬：掲威耀武 一三九（廖）　特勒驃 一三八（簡）　金牌 一三〇（張）　友誼至上 一三〇（簡）　金來 一三〇（杜）　高高 一二九（殿）　高得 一二三（簡）

第八場　第二班　一二三五公尺（連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	馬蹄香	一四〇	×文家良	4	殿
②	銀碧	一三九	摩加利	7	廖
③	幸福世界	一三八	勞亦思	3	郭
④	妃利	一三〇	×藍志祥	1	吳
⑤	龍江霸王	一二五	告東尼	11	陳
⑥	楊家將	一二五	甘保頓	5	夏
⑦	昇臨門	一二二	黃禮和	12	屈
⑧	金玉滿堂	一二一	劉同安	8	譚
⑨	大法官	一二一	馬彼得	10	賓
⑩	友得	一二一	※譚文就	2	歐
⑪	郎勝	一一九	+呂健威	6	蘇
⑫	得得	一一六	朴仕能	9	王

棄權馬：陌生人 一四〇（陳）　大領袖 一二八（賓）　福馬 一二七（鄭）　如意 一二三（張）

第九場　第五班　九七五公尺（連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	眞好運	一四〇	※譚文就	11	歐
②	丁財兩旺	一三六	×文家良	8	廖
③	新唐璜	一三五	甘保頓	6	羅
④	馬如龍	一三四	+何鑑森	1	吳
⑤	功夫	一三四	劉同安	4	譚
⑥	花菓山	一三四	勞亦思	9	羅
⑦	可圖	一三一	告東尼	2	蘇
⑧	勁得	一二九	×張鳳城	3	蘇
⑨	福勝	一二四	溫浩倫	7	施
⑩	豐收	一二四	薛卓時	12	陳
⑪	龍都	一二四	陳子銓	10	米
⑫	百勝駿	一二三	×章志豪	5	王

棄權馬：三寶 一三六（布）　有作爲 一三二（廖）　鐵蹄 一二八（杜）　必爭 一二三（卡）

場內孖寶　第一搭二場
場內孖Q　第八搭九場
場外孖Q　第二搭三場
場外連贏位　第一場
場外三寶彩　第七、八、九場
四重彩　第五場
場外孖寶第一口　第二搭四場
場外孖寶第二口　第五搭七場
場外孖寶第三口　第六搭八場

明日四重彩由第三班馬担綱
遮打道保霸龍較穩 祝君永勝澳洲令配

四重彩專欄　圈中人

2遮打道　1保霸龍　4祝君永勝　11澳洲令

四重彩由第三班馬担綱，大勢似明實暗，部份神班馬實力未明，對於場地變化適應與否，尚在未知之數，構成四重彩不穩主要因素也。選擇下注對象，經磅席實有優先注意必要。閒話表過，現將投注介紹如下：

遮打道保持最佳水準，有備而戰之馬，鬥志無可置疑，場地變化對此馬相當有利，儘管同場對手虎視眈眈，遮打道依然有力一遏，四重彩必入之馬也。

保霸龍成熟有進，此程雖無佳績支持，近況在水準之上，頂磅上陣比賽，的確不利，質新未見底之馬豈容忽視之理乎，有力捲土重來，三必甲入之馬。

祝君永勝成熟有進展，漏入第三班之祝君永勝，實力未可輕侮，連騍放驗走勢大勇，同程有佳績支持，絕對不可輕侮，博好分應取此馬。

澳洲令漏入第三班，尚有實力，最後試跑與火星石拍跳，走勢勁力正生，成熟有進，中三半冷之選。

新自力操練過程不弱，質素極高，中程試跑拍跳，出脚强勁無匹，今番跑一六五〇公尺，未可遺忘，質新之馬，值得另眼相看。

雲勝鹿有質，無奈狀態有不足，此馬祇能以大冷門看待，熱捧殊非所宜，能入一位於願已足，殊無大捧之理，黑旋風此程適合，狀態尚有不足，大冷脚可敵而已。（圈中人）

場外孖寶專論

神眼

第一口孖寶　第二場搭第四場

第二場　第三班　一六五〇公尺

一路起回配告東尼，人馬合拍，週二與庇侶銀城拍跳三段，全程速度凌厲，步頭洶湧，氣勢旺盛，狀態大勇，此程合脚法，今賽磅輕膽勇，灩後門志頑強，必拼無疑，坐位望贏之選。

勝利之光潛質優厚，有前有後，此程最合脚法，擅跑爛地，上賽沙地一六五〇公尺輕易跟回一席第三，表現極佳，賽後復騍所見，神態更生，週二快跳三段，走勢順暢，步爽身輕，狀態大勇，今賽配紅牌沈集成上陣，有七磅可減之利，此程有力放到。

第四場　第一班　一二三五公尺

金源老馬迴光，火氣十足，最後試跑快試兩段，走勢輕鬆，步勁身輕，氣勢旺盛，狀態大勇，此程最合脚法，擅跑爛地，加上編組有利，對手無多，此程應有機會。

天文台晨騍極勁，狀態帶在勇境，今賽馬小場合，正合此駒衝刺，最後試跑所見，馬身收實，步伐雄壯，狀態大勇，此程合脚法，憑磅輕膽勇，有力威脅前駒。

第一口孖寶
第二場　一路起　勝利之光
第四場　金源　天文台

第二口孖寶　第五場搭第七場

第五場　第三班　一六五〇公尺

祝君永勝經易連勝兩賽，漏入第三班，仍屬有餘未盡，連磨兩騍後，馬身更靚，成熟大增，步勁身輕，狀態大勇，此程最合脚法，今賽磅合膽勇，此程有力三捷。

保霸龍上賽一二〇〇公尺輕易掄元，潛質盡顯，賽後復騍，馬身茁壯，成熟十足，最後試跑與庇侶皇家權威拍跳兩段，全程縮在內欄，亦步亦趨，走勢輕鬆，步伐輕巧，狀態大勇，此程適合，有力威脅前駒。

第七場　第五班　一二三〇公尺

人之音近期演出接近，進步極多，最後試跑與柏翹拍跳，馬身粗壯，氣力充沛，耐力十足，步伐輕巧，狀態大勇，今賽磅輕路合，對手平凡，此程有力放到，坐位望贏之選。

歡心二千公尺曾有僅敗於精英及威者兩駒之佳績，今賽摩加利選策此駒上陣，必有見地，最後試跑所見，馬身粗壯，神態特生，跳後全無虛汗，狀態大勇，今賽磅經路合，坐位望贏之選。

第二口孖寶
第五場　祝君永勝　保霸龍
第七場　人之音　歡心

名家提供六場外孖Q

	圈中人	世伯	[illegible]	叠麻	神眼	南公
頭關	⑦一路起 ②勝利之光 ⑫特好運	⑥特別功 ⑦一路起 ⑫特好運	⑫特好運 ①春暉	③强駒 ④奇道標 ⑦一路起	②勝利之光 ⑦一路起 ③强駒	⑥特別功 ⑫特好運 ⑦一路起
次關	④世界波 ⑨萬勝俠 ⑪生霸	⑨萬勝俠 ⑥駢捷 ④世界波	④世界波 ⑨萬勝俠 ⑦凱旋門	⑤神槍手 ⑨萬勝俠 ⑥駢捷	①喜韻 ⑨萬勝俠 ⑤神槍手	⑨萬勝俠 ④世界波 ⑩連勝

祝君永勝　保霸龍　歡心　人之音

第三口孖寶　第六場搭第八場

第六場　第五班　九七五公尺

雄霸天下上賽輕易勝一千公尺，賽後只加十二磅，對此駒應無影響，復騍所見，內圈渡步，神態更生，成熟十足，此程合脚法，今賽有力再捷。

輕煙近期操練極勁，狀態轉勇多時，今賽籍降班之利，憑其飛快速度，此程應有可爲，今賽配薛卓時上陣，必拼無疑，有力推翻一切，上佳冷選。

第八場　第二班　一二三五公尺

龍江霸王近來進步多，最後試跑與銀碧拍跳兩段，步身輕，狀態大勇，此程適合，今賽勝望極高。

銀碧降回第二班，分分鐘有力爭勝，此駒前速飛快，此程最合脚法，最後試跑所見，走勢洶湧，步爽身輕，狀態轉勇，現摩加利上陣，必拼無疑，有力威脅前駒。

第三口孖寶
第六場　雄霸天下　輕煙
第八場　龍江霸王　銀碧

縱橫內圈

昨晨大霧迷空，地板出水，繼而出現陽光，但午後又密雲不雨，假如「春霧晴」之說法成立，今明兩天不再下雨，則可能轉爲「好地」，反之將爲爛地，但在現階段而言，對場地情況，是無法預測的。

告東尼最威，明日出足九場，由頭騎到尾，告東尼目前已共勝出廿六場頭馬，比畢奇的廿七場祇差一場，相信經明日之戰，告東尼在騎師成績表中，可以重佔前列。

明日九場賽馬有七場出馬十二匹，另外兩場出馬八匹，以數計之兩兩有一百四馬參戰，而九場比賽又全是中上班次的馬担任，可算是既緊張又熱鬧。加上剛好爲月底發薪期，除非到時天氣惡劣，否則必能收到爆棚之盛。（老惠）

△四重彩　祝君永勝　保霸龍　澳洲令　遮打道　均威

△場外孖Q
第二場　强駒　春暉　來來來
第三場　萬勝俠　生霸　草皮

△場外三寶
人之音—幸福世界—功夫
歡心—得勝—百勝駿

場外孖Q介紹

馬友

場外孖Q介紹
頭關　7一路起　12 3特好運　强駒
尾關　8老頑童　9 2萬勝俠　達運時

近期場外或場內孖Q都甚少開正路，場場都萬萬聲，等閒都要去登記中交關，因爲分頭太好，無怪呢類彩池歷久不衰。事實上除非不中則已，中親都可能會斬斷窮根都唔定。

明日場外孖Q仍舊由第二場跑一六五〇公尺，第三場跑一二三五公尺，兩關都係出馬十二隻，剛啱爆棚，認眞熱鬧，因爲有均勢，分頭必佳，值得動腦的腦筋。以下便是我嘅詳細介紹：

（頭關）首先要注意的係那批掃班馬，我較爲喜歡⑦一路起，此駒潛質不止第三班，遲早升班，近態有水準。近期傳聞杜華會退休，空穴來風未必無因，如果所傳係屬實嘅話，放心追捧，Q膽非牠莫屬。配脚以③强駒最好，⑫特好運次之，首駒上仗六化郎敗於心寶貝，認眞眼光，今次對手較少，如騎得好復前失不難，次駒馬身好靚，成熟漸足，必有威脅。

（尾關）相信又係掃班馬嘅天下，⑧老頑童升第二班不吃虧，絕不能因前賽落第而忽視之，可能係與路程有關，今跑六化郎會有不同表現，放心追捧，有力復前失。連贏配脚介紹⑨萬勝俠及②達運時，首駒前賽一千公尺終點前斜出而影相輸，敗得不值，今易既易配，門前所有預測以牠最有實格。次駒②達運時前賽短途已盡露實力，一千公尺能做五十七秒二左右快速認眞唔簡單，必須兼顧。

迷妙週末上陣必成大熱門，但此駒近騍表現之銳利，想輸都難，幕後人如非三心兩意，勝望最高。

場外孖Q心得

安迪

（第二場）12特好運　13春暉　强駒
（第三場）2達運時　49萬勝俠　世界波

場外孖Q由第二班及第三班馬擔綱，形勢欠明朗，主要原因是掃班新馬不少潛龍伏虎分子伺機而動，加上天氣潮濕，場地可能有變化，隨時可以爆冷。

第二場第三班一六五〇公尺「特好運」無疑是一匹普通價馬，但質素不弱，此駒擅跑中距離路程，近期有積極操練，狀態保持勇健，今次負磅輕，跑正宗脚法路程，博好分不妨作爲馬膽捧場。

「强駒」演出有進步，上賽出爭千二公尺短途，吃虧後追不及，屈居第二，敗得不值，今次路程加長已覺有利，今次倫元智騎爲騎出水準，以質論機會，「强駒」具有疊位望贏實力。

「春暉」有速度，實新與對手相比有過之而無不及，祇嫌負磅太重，恐防影響表現，故列爲冷脚看待。

第三場第二班一二三五公尺。「達運時」連騍試跑狀態大勇，此駒能放能鬥，演出水準穩定，值得首先作爲馬膽捧場。

「萬勝俠」英國高價馬，上賽在沙田跑一千公尺後上闖入連贏冷脚，走勢出色，復騍更跨進一步，上仗露了光，鬥志絕對無疑問，應要兼顧。

「世界波」有充份準備，狀態及走勢明顯有進步，此駒擅跑有變化場地，一二三五公尺合脚法，本場冷馬佳選。

祝君永勝成熟猛進
世界波收身露鋒芒
迷妙勢銳功夫大勇

沙田晨操　南公

昨晨爲周末賽馬的最後試跑之期，在沙田作快跳考驗者頗多，而且不乏可觀鏡頭，新配搭乃李森出策「雲勝鹿」，茲擇述如下：

「祝君永勝」盧約翰試八百公尺，按韁而馳，沿途走中檔，步大力雄，氣勢旺盛，成熟與狀態又跨進一步，[illegible]唱入雲。

「雄霸天下」摩加利跳六百公尺，健步如飛，神采飛揚，勇況更勝上回，力足再下一城，有重視的價值。

「世界波」薛卓時試三段，全程按韁，力掩鋒芒，步姿矯捷，肥態已告消失，出頭有望了，不妨捧場。

「人之音」潘納試八百公尺，助手策「柏翹」作伴，前駒竟然據欄力抗到底，非但毫不遜色，且令庇侶相形見拙，近況無懈可擊。今回路程首本，同時幕後人戰意如虹，宜加倍重視。

「花菓山」勞亦思出策，在細跑道緩馳，但見神態生猛，活力充沛，有截然不同之感，是屬坐二望一之選。

「一路起」洪維德試八百公尺，沿中檔健步而過，出脚靈活，彈力十足，走勢非常順暢，大有進步，今回告東尼重作馮婦，力足一搏對手。

「快的」勞亦思試半里，脚頭猶未上力，還待一番操練，始有作爲。

快活谷晨操

馬將

昨晨又係最後試跑之期，操馬恢復熱鬧，新配有劉同安過檔「金玉滿堂」、「功夫」，何鑑森「馬如龍」。以下是操練過程選評。

「紫晶」告東尼試三段，前兩段盡情快放，直路力度見弱，狀態比上兩賽稍有不如，機會只限一位。

「火鳥」馬彼得試兩段，按慢而回，身型覺肥，未許過份信賴。

「强駒」倫元智試兩段，起步尚好，但直路催騎反應平平，體適前時，今賽不宜過信。

「[illegible]」劉同安同試兩段，全程走勢以外檔之「萬勝俠」最操青，此駿靚得出奇，今賽機會甚高。

「金玉滿堂」劉同安，「喜韻」告東尼同試兩段，前駒貼欄而走，勁度平常，「喜韻」在外檔節節搶先，論態已夠，只恐磅重。

「迷妙」馬彼得試三段，暢順有勢，近況無懈可擊，如不三心兩意，應贏此仗。

「保霸龍」告東尼，「皇家權威」呂健威同試兩段，前駒沿欄疾馳，勁度十足，再進一步之當勇馬，頂磅再戰仍須重視。

「火星石」助手，「澳洲令」馬彼得同試兩段，並肩至直路時，外欄「澳洲令」甫發力即拋離直奔終點，勇況有加。

「龍江霸王」告東尼試兩段，順放而回，步步有力，已臻爭勝水準，今賽值得叮緊。

「功夫」劉同安過檔試直路四百公尺，風馳電掣，勇得及時，今賽爭正宗路程，機會佳增。

「日日昇」麥子文試千二公尺，身重力弱，尚未離作戰水準，未到注意的時候。

「雲勝鹿」李森跳千二公尺，返回直路一程，脚頭乏力，未及勇境，暫時難有作爲。

「駢捷」摩加利試六百公尺，按韁而馳，姿態不平，馬身尚未收實，勢難與對手匹敵。

豪華　新大華　華聲

狂滿五場
歐洲公司恐怖懸疑巨片
恐怖刺激更勝「凶眼」
恐怖電影·推陳出新
「茱莉亞」女角 麗沙芭莉金
英俊小生：畢維康
「春風秋雨」男角 尊格溫
聯合主演 客串演出
形象核突·氣氛緊張·
鬪贏少女·天賦神力
驅蛇殺人·恐怖積怨
蛇咬咽喉·血如泉湧
太過刺激·兒童不宜

香港 國都 國泰 恒星 福星 九龍 麗聲 樂聲 金門 民樂 油蔴地 國寶 金茂坪 龍華 澳門 麗都 華聲
明晚十一點半午夜場
成日扭計惊執輪·天才攪到變白痴
爲咗發達·鬥搶鬥刮·出奇制勝·各師各法
你有張良計 我有過牆梯 想搵老襯食番夾棍
本片主題曲奪得金唱片
本片主題曲及插曲 EMI 唱片公司供應
笑料層出不窮
保証笑到肚痛
出品 唐青 林嘉莉
林子祥 羅烈 吳孟達 鄭則仕 葉夏新 黃一帆 劉鶴人 繆騫人 馬劍棠 余子明 李香琴 杜少明 鍾家琛 李鼎 施明 唐瓜龍 西海創 關山 方萍 張慧蓮 李勝 胡添爲 梁天 金麗 劉寧賜 任浩 陳青 田園 方品 陳立

加山下屆陣容變

放棄郭家明、馬必雄、洪奕成、羅致黃金福等……

【本報訊】下屆的球市，將會發展得非常燦爛，似可預料。

繼東方及駒騰之後，加山亦已計劃下屆組織一支「超級」巨型班」與列強爭雄。

據內幕消息來源透露：加山下屆的正選名單之中，將會有七名外籍球員，其中兩名將爲在港居留超過七年的本地外籍球員，但消息暗示其中將不包括戴麗在內。

目前滿七年的外籍球員，計有：黃金福、安德遜及古廉楷三人。

消息稱：加山下屆的門將位置，將會有所變動，甚有可能放棄馬必雄。故此，預料該會將會重召黃金福。而黃金福與安德遜一直是一對好拍檔，故此，相信加山的兩名本地外援，以黃金福與安德遜兩人的機會較高。

同時，加山下屆人腳將會來一個大改革，連該會的教練兼球員郭家明亦將會離隊。

據悉，足總教練的職位，一直屬意由郭家明擔任，但礙於未能獲得加山領隊點頭放人，因而一直無法成事，而郭家明與加山的合約將於本屆後屆滿，獲得自由身，可以出任港隊教練。

而事實上，加山的作風，最重表現。郭家明適兩屆任教加山的戰績平平，加山方面，亦頗表不滿。

除郭家明、馬必雄會離隊外，中堅羅勒肯的地位亦欠穩健。據悉，該會有意以岑志強取代他。同時，兩年前跟隨郭家明過加山的洪奕成與王展雄，亦在被放棄之列，該會準備以元朗的余國森替代。

目前加山陣中肯定留隊的，除計外援賓尼（其合約至十一月屆滿），孫靈頓及數員年青球員姚偉明、曾偉忠、林美賢等。不過，該批年青球員，一直跟隨郭家明，會否有變，有待加山會方作出安撫行動。（保獅）

駒騰數將下屆他投

李炳雄決加盟元朗

【本報訊】雖然駒騰下屆有意組織一支巨型班，與其他強隊爭雄，但該隊旗下數名主將，卻備受其他球會賞識，有意挖角。

本屆演出優異的清道夫李炳雄，特別搶手，先後有元朗、寶路華、東方等球會向他招手，但據消息透露：他口頭上已答應元朗下屆倘若被駒騰放棄，便將加盟元朗，並且先後婉拒東方及寶路華的好意。

另一中堅岑志強，據傳東方與加山均有意接介。但目前動態未明，至於其他如歲國華、梁志強及林守焯等亦已爲其他甲組球會留意，相信下屆他投的機會相當高。

消息指出：駒騰現已掛妥李度、馬文會及另一中堅、中場，換言之，歲國華、岑志強、李炳雄、林守焯的位置相當不穩，故亦已作最壞打算，未雨綢繆。

元朗在掛得李炳雄後，將會放棄目前旗下一兩名球員，包括余國森、何國良等。除了教練仍爲陳遠智外，助教由葉振發擔任。同時目前陣中的球員，原則上留用的計有陳發枝、吳汝賢、曾錫昌、馬天雄、林泰樹及李龍國，其他數員仍在考慮之中，將視乎向外班兵計劃而定。

同時，在李炳雄轉投元朗後，駒騰陣中的葉志強有可能跟隨過去，出任右後衞之職，而曾錫昌則調踢左後衞。（保獅）

李炳雄與岑志強 因爲傳聞下屆投元朗的李炳雄，其後的岑志強（四號）亦傳說會加盟加山。

財團球會已展開組軍

寶路華欲羅致安德遜黃金福

安德遜

黃金福

【本報訊】繼市政教練郭石將會入閣寶路華任教後，市政門將黃金福也極有可能步郭石後塵，加入這間財團球會。

根據消息透露，寶路華在較早時經已與黃金福展開間接的接觸，邀請渠加盟，但是因爲當時寶路華仍然未確定升班，因此雙方祇是初步接洽，直至最近又舊事重提，雙方興趣都很大，但是迄今仍未簽署合約，甚至未斟妥介口。

但是黃金福經已決定，取銷原定在今年稍後時間往英國深造電機工程的計劃，可見他已經決心留在本港專心足球事業。

寶路華領隊詹培忠及黃金福昨日都沒有正面否認上述消息，當本報記者向彼等詢問時，詹培忠及黃金福兩人俱支吾以對。

根據接近寶路華的人士透露，較早時李度也是寶路華考慮的人選之一，但是最近寶路華經已婉拒李度的毛遂自薦。

寶路華目前未與黃金福正式討論條件及簽約，其中一個原因是目前球季尚未結束，球員仍有舊約，在目前簽約是會引起糾紛，甚至是法律責任的。

黃金福雖然是來自大馬的華裔球員，但是他年前在港已與一本港女子結婚，因此已經擁有了本港居民資格，所以可以當作本地球員資格註冊。

同時根據消息透露，另一位市政主將，清道伕安遜德也是寶路華考慮羅致的對象。

市政一向對球員的去留較放寬，因此他們陣中常棄的球員，無疑是成爲各會竟角的最佳對象。

該會主席石乃斌表示，迄今並未有球員向渠提出轉會要求，但他表示不希望出現在球季中破壞職業條例的情形。（傑士）

精工仍有力挫加愉

教練陳輝洪昨表示

被罰停賽麥哥利自稱有預兆

【本報訊】麥哥利昨晚在接受記者訪問時，對這次被罰停賽表示無可奈何。

麥哥利長嘆一句謂：「無話可說」。

他本來是向足總提出駁訴的，但是因爲往黎門軍營晚練，因此在趕抵足總時經已遲到了少許，紀律小組在缺席研訊下裁定扣罰他五分。

精工秘書陳直康昨晚並未有陪同麥哥利出庭駁訴，他拒絕評論精工是否向足總上訴。

但陳直康表示，精工在一向以來都是很遵從足總的決定的。

他又表示，麥哥利在事前似乎已經有預兆，他原知道會被罰五分，他原來是準備認罪的，但因爲考慮到一旦罰五分，加上較早時的七分就恰巧要停賽了。所以他決定駁訴，希望紀律小組體恤，減輕一兩分，但現在果然不幸而言中。

教練陳輝洪昨晚表示：就算麥哥利被罰停賽，但是精工仍有足夠的人手調動，而且他相信有絕對的實力與信心打敗加山及愉園。（傑士）

海蜂今在花墟鬥愉園

勝負對雙方毫無影響

首循環聯賽海蜂曾贏二比一

【本報訊】花墟球場今日續演甲組足球聯賽，第二循環例行賽事，愉園要報前仇，海蜂再欲求勝，下午四時十五分交鋒，頭場預備組二時卅分對驗，門券一律收五元。

愉園今屆聯賽成績未如理想，因曾失在中型班腳下失分，首循環聯賽，海蜂便將愉園擊敗，雖然僅以二比一勝，但以愉園的班底及球員配搭而論，可算得上是冷門傑作。

愉園目前雖已趕上聯賽第二位，但與精工積分相距過大，註定又是「二奶命」，其餘各項錦標又成爲精工囊中物，只有寄望足總盃，但求全力與精工拼搏，因此，今仗聯賽對愉園，勝負無關宏旨。

愉園若要養精蓄銳，留力在下月八日與精工作足總盃殊死戰，今日對海蜂不宜硬拼，故此，愉園可能避重就輕，寧願再犧牲一場聯賽賽事。

海蜂今日本有大好機會再勝一役，可惜黎育忠坐波監，影響了防衞力量，「黎鳥」在海蜂後防一柱擎天，大棟拔去，後防退現不穩。

雖然梁偉民最近有出色表現，但他踢中堅始終不如黎育忠老練，梁偉民已熟習中場踢法，一旦變更位置，可能影響演出，前鋒綫方面，托魯夫本是一個甚有潛質的攻擊球員，但他的作戰態度輕浮，他的威脅力要視乎他努力的程度。

擊敗愉園戰役當然仍可對愉園造成威脅，但愉園畢竟是一支質素較高的球隊，經過大半季，球員間的默契應是有所改進。海蜂的實力與他們是有一段距離的，愉園若不是爲了留力在足總盃與精工爭長短，今仗大有能力擊敗海蜂，但愉園的表現甚難捉摸，海蜂亦有爆冷機會，但在正常情況下，機會是甚微的，雙方可能列陣如後：（太陽神）

（愉園）
陳雲岳
吳炳南　李潤華　蔡育瑜　陳世九
鄧鴻昌　陳文雄　鄭國根
劉榮業　鍾楚維　馮志明

（海蜂）
孔惠恩
鄧兆明　文錦棠　梁偉文　蔡滿祥
黃德祥　陳鴻平　胡輝明
張錦全　托魯夫　施維山

罰分又告滿額！

麥哥利四度停賽

創甲組球員紀錄

【本報訊】精工後防屯將麥哥利昨晚於紀律小組判罰五分後，加上累積的七分已達十二分，又要停賽兩場，這是他在今季內的第四次停賽。

麥哥利在本星期日（四月一日）聯賽對加山，及四月八日（下星期日）對愉園的足總盃賽，兩場重要賽事俱不能上陣了。

這兩場賽事對精工相當重要，他們在聯賽已有卅二分，祇要在對加[illegible]緊在足總盃賽的唯一勁敵也是初賽週的愉園。

麥哥利被扣罰五分是因爲他在三月六日對元朗的聯賽中，從後截擊的危險動作而被罰的。以往危險動作祇是罰四分，但今季改爲浮定制，球證可根據犯規程度作適當的判罰。

麥哥利在季初時因爲越季停賽而不能在木盾及會長主席盃比賽，在較早時又因罰分屆滿停賽兩場，稍後又因爲在球庭上粗言穢語而停賽一場，次是第四度停賽。也可以說是本屆甲組球員的一項紀錄。（一葦）

李度昨註冊加山

朗尼劍棟投駒騰

【本報訊】蘇格蘭門將李度經已在昨午往足總辦妥由卜公轉會加山的手續，星期日（四月一日）當可在聯賽對精工一役客串把關。

其餘兩位卜公球員朗尼．麥佳及鄧劍棟的轉會註冊紙亦遞入秘書處，但是因爲已過了辦公時間，未能立即獲准註冊爲駒騰球員，不過駒騰要直至下星期三（四日）才有賽事，今日才補簽亦無不妥。（一葦）

華蜢仔

各隊加碼好現象

最慘有害之羣馬

傳出甩牙熙落山

教頭飛一笑置之

由于寶路華來屆升上甲組實行大攪，而且消息傳來，佢地唔止向依家嘅「手震隊」睇齊，同時仲希望有過之而無不及，因爲呢個消息傳出，駛到大家對下屆個球市一致睇好，紛紛表示加碼增強實力。

本來係一個好現象，亦可以話係挽救本港球市一個最佳福音，因爲大家都加碼增強競爭氣氛，當然會爭取時少觀衆返回球場。

但係我草蜢仔唔係食得誓、手頭太多包頂頸個類，如果大家爲咗正體育精神嘅拚搏就係好嘅現象，否則我唔敢睇好，因爲個D貨仔之馬因爲搶分護級，就不擇手段嚴度破壞，不斷製造「人造衞星」，豈非變成前功盡廢。

香港足球運動，係各項體育中最爲蓬勃嘅一項，近年來觀衆一落千丈，就係俾一彼人養道德嘅所謂「友誼第一、比賽第二」趕走，成爲依家日吹淡風嘅惡果。

正如尚未結束嘅今個球季，初時「花園仔」奪個「頭頭杯」制低乾淨隊，大家都以爲今屆嘅護級定必爭持激烈，大家爲咗爭逐之後，榜末成績都算得幾緊湊，因爲「花園仔」不斷增強實力，嚇到「油站隊」就後尾枕都無肉，實行「大阿哥」亦要讓路，纖向「升班馬」打咗支雞他命針變成軟腳蟹，達到搶分成功目的，

因此依家雖然球季未結束，就決定來屆向外班兵增強實力來挽救球市，我草蜢仔始終都唔敢睇好，因爲有兩支隊伍反對邀請外援，經常都會出現斬眉斬眼打龍通製造彩泡破壞球市，達到佢地控制嘅目的，除非將呢的害蟲剷掉，否則用重資邀請外援，無異掛沙去塞海。

自從改職業足球制度之後，由于很多球員都有合約綁束，就好少出現拉角潮，但由于來屆各隊都傳出增強實力，雖然今個球季仲未結束，最近已傳來有拉角潮出現。

最近有消息傳「甩牙熙」下屆過早，究竟花落誰家依家仲言之過早，尋日我同教頭飛講起呢個問題，佢亦祇有嗎然一笑，因爲臨球季結束尚有三個月時間，暫時講乜都得，但係若要拉和尚仔下山相信都幾難。

中美體育研討會

週三假台北揭幕

教育部長朱滙森致歡迎詞

【台北廿八日中央社電】教育部長朱滙森，今天上午在中美體育研討會開幕典禮中致詞，希望透過這次會議，使今後中華民國的體育及運動的設計與實施，更能本乎科學、合乎國情、利於社會。同時，希望藉此研討會更能促進中美兩國人民間的友誼和了解，並促進兩國體育的交流與合作。

朱滙森指出，中國的政治最高理想爲世界大同，這一理想表現在體育的領域中，成就最爲卓越。因爲人類對體育的需要，具有相同的基礎與悠久的歷史，而國際間所有體育工作人員能夠坦誠相處，同心協力爲共同的目標而努力，也是很重要的原因。

朱滙森並以主辦國教育部長的身分，代表中華民國政府，向參加會議的中美兩國代表一百四十多人，表示最誠摯的歡迎。

中美體育研討會，今天上午十時，在淡水國泰人壽教育中心揭幕，由籌備會主任委員夏漢民主持，他說明了這次研討會的籌備經過及研討的主題。

美國代表團領隊喬博士也致詞，他表示任何國家的體育與運動，都深受文化及環境的影響。因此，美國與會的代表們，僅能說明美國的體育設施，及其實施的理由，至於這種計劃是否適用，按中華民國的文化環境背景，其取捨問題，完全由中華民國的體育界人士來作抉擇。

中美體育研討會，廿八日上午在淡水國泰人壽教育中心舉行揭幕儀式，由教育部[illegible]夏漢民主持，教育部長朱滙森、美國代表團領隊阿里博士等都在會中講話，隨即舉行三天的分組研討。圖是：在揭幕儀式中，美國代表團領隊阿里博士（DR．LOUIS B．ALLEY）（右），以兩本美國第一位體育夫人美貝爾・李（MABEL LEE）回憶錄贈送給教育部長朱滙森（左）。

體育

七人欖球比賽

邀請韓籍裁判

【本報訊】來自韓國、被譽爲亞洲首席欖球裁判之一的尹源鎬，已答允爲下月七、八兩日在香港會球場舉行之樂富門國泰七人欖球錦標賽擔任球証。

香港欖球會主席伊夫士說，這是第一次邀請外地裁判執法，亞洲欖球錦標賽在斯里蘭卡舉行時，香港裁判曾與來自亞洲其他國家的裁判討論及互相交換裁判的可行性，結果，這次國際七人欖球錦標賽的裁判工作，香港便率先邀請首席的裁判來擔任了。未來，交換球証之舉，很有希望在國際大賽中實行。

球証尹源鎬曾於七二年在香港舉行之亞洲錦標賽中擔任香港對日本一役之球証，去年，又在相同的錦標賽中，擔任第三、四場泰國對新加坡一役之球証，但最後決賽時，因韓國隊晉入決賽而不能執法。

羅國球星納斯達斯

球技佳・脾氣差・態度劣

以手勢侮辱司綫員

【米蘭二十九日法新社電】羅馬尼亞性情激動的網球明星納斯達斯今日在此間對抗羅德西亞選手伯德遜的「藍馬遜狄杯賽」之中與一名英國籍的司綫員發生衝突。

在第一盤以七比五領先之後，納斯達斯在第二局以四比六落後，[illegible]是在之後，納斯達斯嘲弄球証路馬上將重要的兩分判給羅德西亞選手。他然後轉向英國球証，給他一個手指的手勢，而路易士認爲這是「侮辱」球証的行爲。根據新的紀律條例，他罰了羅德西亞選手一分。

納斯達斯對這個決定感到憤怒，和在場五千名觀衆嘩然。該名球証然後向納斯達斯表示他已嬴了這場比賽。經過拖延了十分鐘之後，路易士准許他繼續比賽。但受到打擊的納斯達斯在最後一盤以三對六見負。

在賽後，失望的納斯達斯表示：「我並不知道這名球証怎會誤解我的手勢。在英國是用兩隻手指來表示侮辱而不是一隻。」

甲組足球聯賽成績表

（截至三月廿九日止）

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
精工	十七	十五	二	〇	四九	十	卅二
愉園	十七	九	五	三	三十	十六	廿三
市政	十七	七	七	三	廿二	十七	廿一
南華	十八	七	五	六	廿九	廿七	十九
駒騰	十八	六	七	五	十九	十八	十九
東方	十七	四	九	四	十六	十五	十七
加山	十八	七	三	八	廿一	廿九	十七
海蜂	十七	四	八	五	十六	十六	十六
東昇	十八	五	六	七	廿四	廿六	十六
元朗	十七	三	八	六	十六	廿五	十四
卜公	十八	〇	七	十一	九	廿九	七
警察	十六	二	三	十一	十	卅三	七

男女銀牌籃球

今夕上演兩仗

【本報訊】籃聯主辦的銀牌籃球複式淘汰賽，今夕有兩場在九龍比沙灣體育館舉行，七時半，女子組負方協力對青籃團，八時半，男子組勝方藍合對僑聯，不收門券。

女子組負方協力對青籃團，雙方實力甚爲接近，在勝方的比賽，協力敗於均安，青籃團則負於南華，因對手太強，以致受挫而走向負方，此役是許勝不許敗，勢必背城借一，劇戰難免，青籃團倘演出水準，勝望仍高一些。

男子組勝方藍合對僑聯。聯賽甲二組冠軍藍合，下屆升班，今夕與甲一組隊伍僑聯相遇，亦爲藍合實力的考驗，照雙方在銀牌首仗演出，經驗較豐的僑聯，似稍勝一籌。（玲）

熱刺隊昨覆實訪港賽期

並稱兩阿國腳隨隊

【本報訊】足總秘書處昨午收到英國甲組足球勁旅托定咸熱刺隊的覆電，接納本港提出將賽期改在五月二十四日。覆電中表示，足總可以寄出合約簽署，保証兩阿根廷世界盃國腳雅迪士及維拉將隨隊訪港。該隊在覆電中同時要求足總代爲徵求贊助事宜，包括與電視台接洽等，但足總將再去電追問詳細節後，才能協助辦理。（一葦）

眼中釘

下屆球市值得樂觀

本屆球季雖然還有一段時間才結束，但多支球隊已紛紛傳出下屆組班消息，可喜的，傳出組班消息的球隊，均有意思增強實力。

寶路華升班最惹人注意，假如郭石能够出任該隊教練，寶路華的實力肯定是不弱的。

東方組巨型班應該也是眞確的，至於元朗若然聘請外援，實力也肯增強。

球會對下屆球市充滿信心，都是好消息，但最重要的是南華下屆的組班動向，愉園將會保持一定實力，只要南華與愉園洗脫今屆之頹氣，球市的前景是值得樂觀。

不過，市政、加山、海蜂、駒騰等中型班亦佔有相當重要地位，加山與東升歷年花去不少金錢，可惜這兩間球會的班主搞波已有相當經驗，可惜他們成事不足，球市復興有賴所有球會合作，像今屆的精工，雖然實力鶴立雞群、但球市卻一落千丈。

南區康體同樂日

各優勝隊伍產生

南區體育康樂同樂日之育民體育競賽，業已結束，優勝隊伍亦告誕生，乒乓單打賽葉錦良稱雄，香港佬稱后，陳大安先取羽毛球男單冠軍，再與隊友黃國聯、潘志平奪取足網球團錦標，籃球投籃比賽則民不敵官，西區警民關係組沙展凌汝材鰲頭獨佔。頒獎禮由南區民政主任岑敏玲太平紳士主持，渠在頒獎儀式中致詞時，一再強調表示，綜觀過去一年來南區體育康樂活動之蓬勃發展，成績卓著，此實有賴區內熱心人士楊植秋、林演強等領導及廣大居民之支持方克臻此，渠亟盼今後南區體育康樂活動在大家同心合力推動下，更趨積極發展，禮成後即設酒聯歡，出席官民百餘人，氣氛熱鬧而融洽。

九龍城小球賽

海心聯獲冠軍

響應第廿二屆體育節，由九龍城民政區青年活動聯會、九龍城康體體育事務處聯合主辦的五人小球淘汰賽，昨晚在土瓜灣海心公園球場舉行決賽，主禮者九龍城民政主任西華安太平紳士，正副主席鄭泰全、周志強、九小總主席許賢瑛，康體主任李銓恩等一早到場，參觀賽事，比賽結果，海心聯以四比一勝覺士頓，榮登冠軍寶座，賽後，主席鄭泰全致詞，勗勉各健兒，並讚揚賽事在極緊張細膩中進行，保持崇高體育精神，將來在此區更多辦此康體活動，隨即聯同西華安太平紳士和周志強分別主持頒獎禮，許賢瑛與李銓恩互送紀念品。

商業電台

省港粵曲唱腔演唱會

今日下午6：45

一台實地直播

・廣州・　　・香港・

文覺非　梁醒波　劉善初
陳笑風　李寶瑩　吳美英
黃筱梅　鍾麗蓉　白鳳英
　　　　區家聲

——聯合演出——

演出地點：廣州市中山紀念堂

香港商科語言書院

彌敦道607號 新興大廈三樓 K856[illegible]
彌敦道593號創興銀行大廈5樓 K859[illegible]
灣仔軒尼詩道439香島大廈2樓 H796[illegible]

西班牙文　德文國語　英語拼音　日文法文　英語會話　電腦打孔　簿記珠算　速記信札　中英簿記　中英打字

TOFFL・GCE英文・CIF文員班・商科證書班・廣告裝飾班・特設英文專修班P.4—F.5早午晚班

會計文員

有經驗者優先有意請函履歷電話及要求待遇寄本報信箱W7號・

日晚報聯刊

特別分類廣告

每段二吋二格或四吋一格

每天日晚報

合共收費三十五元連刊七天

如登兩段位，每天日晚報

合共收費七十元連刊十四天

上期收費　不折不扣

此種廣告紙以普通廣告爲限

改事及喪類除外

香港第一[illegible]學校

無綫電及電視工程家庭實驗科

學費25元包書籍器材週時間校上課

無綫電及電視全科日夜新班

船舶電台電訊科

學校保送考取無綫電生執照

報名處：旺角分校砵蘭街368近太子道

自置校舍設備規模龐大歡迎到校參觀

索章請電K807806 K803804即免費寄上

四月份早、午、晚新班招生

中英簿記　德文　法文　日文　國語　英語拼音　英文會話　英語實務　秘書實務　商業全科

電動打字　中英打字　廣告畫　裝飾　珠算　英文速記　洋行實務　商業信札　高級會計

正校：軒尼詩道274號三樓⑤740686
分校：元朗大馬路160號二樓⑫786035

華業家

15、24及35品脫抽濕機

潮濕尅星

・抽濕力強
・防銹容缸
・自動控制
・用電量少

太古機器工程有限公司
電話：5-227644

旺舖租售

寶靈大廈 佐敦寶靈頓道12—16號A

（大單邊：灣仔道・近新建街市）

一連六間・已經入伙

地點最旺・歡迎垂詢

新春園大廈 灣仔春園街47—65號

舖位九間・即租即用

近合和中心・遠景最佳

接洽處：

協成行代理有限公司

地址：中區威靈頓街14—24號十樓
電話：⑤234523・250834

東平大廈舖位招租

彌敦道　太子道　角位

已有入伙紙　只餘壹間

門前地下鐵獨一轉換站・業權統一

洽租處：生記租務處　電話：3 698558　3 802038